

עיריית תל אביב - יפו  
פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ג אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

השתתפו :	נ. וולוך	היו"ר	
וה"ה: א. פנקס ארד	י. בן יפת	מ. ברוך רון	נ. אלנתן
מ. גיצין	א. זמיר	ר. לדיאנסקי	מ. להבי
ד. להט	א. מדואל	נ. לוברט	ד. ספיר
ר. חולדאי	י. ויצמן	מ. בן ארי	ג. שרעבי-דמאיו
ק. גולדווסר	א. גלעדי	ח. גורן	י. המאירי
א. סולר	צ. ברנד פרנק	ש. דביר	ג. לסקי
ש. מסלאווי	א. יוחנן וולק	ש. גפן	
נעדרו ה"ה :	כ. עוזרי, א. טולקובסקי, נ. סביליה		
נכחו בישיבה:	מנחם לייבה	מנכ"ל העירייה	
וה"ה:	<p>ע. אברהמי, סמנכל תכנון ארגון ומ"מ, מ. בנימיני, ע' בכיר לרה"ע, מ. גילצר, גזבר העירייה, ע. וינברג ע' רה"ע, ר. זלוף, משנה למנכ"ל, א. כהן, ע' דובר, א. לוי, מנהל אגף נכסי העירייה, א. משי, מנהל אגף רישוי עסקים, ג. מכורש, ע' מנכ"ל, ע. סלמן היועמ"ש, א. פינס פז, ע' ראשית ליועמ"ש, א. פרץ, סמנכ"ל משאבי אנוש ומינהל, ג. שמרלינג, דובר העירייה, ל. שוורץ, ע' דובר.</p>		

הישיבה נפתחה בשעה 13:18

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 2 -

סדר היום:

1. הצהרת אמונים (עמ' 3)
2. שאילתות (עמ' 4)
3. הצעות לסדר היום (עמ' 13)
4. דברי ראש העירייה (עמ' 46)
5. פרוטוקול ועדת נכסים מס' 3/2014 (עמ' 53)
6. פרוטוקול ועדת כספים מס' 4/2014 (עמ' 57)
7. פרוטוקול ועדת תמיכות 2/2014 (עמ' 58)
8. חוק עזר לתל אביב – יפו (פתיחתן וסגירתן של חנויות) (תיקון), התש"ם – 1980 (עמ' 60)
9. חוק עזר לתל אביב – יפו (העמדת רכב וחנייתו) (תיקון), התשע"ד 2014 (עמ' 114)
10. חידוש הרכב המועצה הדתית (עמ' 115)
11. יקירי העיר תל אביב - יפו לשנת תשע"ד 2014 (עמ' 118)
12. הוספת פריטים להתקשרות חוזית לאספקת ביגוד ייצוגי למקבלי קהל (עבור אגף סל"ע) - מכרז פומבי מס' 281/2008 (עמ' 121)
13. מינויים ושינויים בתאגידים עירוניים (עמ' 122)
14. מינויים ושינויים בוועדות עירוניות (עמ' 124)
15. הסמכת מפקחים (עמ' 136)
16. נאומים מהמקום (עמ' 138)

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 3 -

**40. הצהרת אמונים:**

**מר וולנד-היו"ר:**

אני פותח את ישיבת המועצה מן המניין מס' 7. אני מתנצל על התהודה, מנסים לתקן את זה. בשם כולנו אני מבקש לקדם בברכה את הרב נפתלי לוברט שנעדר מס' חודשים. כבוד הרב, הצהרת אמונים בבקשה.

**קריאה:**

את הרמקול, רמקול.

**מר לוברט:**

אני, נפתלי לוברט, מתחייב לשמור אמונים למדינת ישראל ולמלא באמונה את שליחותי במועצה, כפי הנהוג בעיריית תל-אביב.

**מר וולנד:**

תודה.

**מר לוברט:**

נא לרשום את זה בפרוטוקול.

**מר וולנד-היו"ר:**

שאילתות, כבוד ראש העירייה.

**מר לוברט:**

בפרוטוקול שיהיה- כפי הנהוג בעיריית תל-אביב.

**עו"ד סלמן:**

לא. לא. מה זה כפי הנהוג? לפי החוק.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 4 -

**מר לוברט:**

שלא אוכפת חוקים.

**שאלה:**

מה זאת אומרת?

**מר וולנד-היו"ר:**

די, די.

**מר לוברט:**

כשעיריית תל-אביב תאכוף את החוק, אני אפעל לפי החוק.

**מר וולנד-היו"ר:**

נפתלי, אתה לא צריך בשביל הפעמים שנעדרת, להפריע.

**מר לוברט:**

אני מסביר מה העירייה,

**מר וולנד-היו"ר:**

הבנו, הבנו אותך.

**מר לוברט:**

הבנת אותי?

**מר וולנד-היו"ר:**

כן כן, די שקט.

בבקשה ראש העירייה.

**41. שאילתות:**

**מר רון חולדאי-ראש העירייה:**

דבר ראשון – אנחנו מברכים את נפתלי לוברט שהבריא והגיע למועצה.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 5 -

**מר לוברט:**

תזכור מה אמרת.

**מר וולנד-היו"ר:**

שאלתא מס' 5, כבוד היו"ר, חברי מועצה נכבדים.  
קודם כל הייתי מבקש מכל חברי המועצה ללחוץ על הנוכח.  
דבר שני, אם אפשר לשמור על השקט.

**מר וולנד-היו"ר:**

חברי המועצה, אני מבקש לשמור על השקט, ואני מבקש להזהיר שלאחר שלוש התראות מותר להוציא מהישיבה.

**מר גפן:**

לא ממלא את הבקשה שלך.

**מר וולנד-היו"ר:**

ראש העירייה בבקשה.

**מר רון חולדאי-ראש העירייה:**

שאלתא מס' 5 של שלי דביר:

מרכז מאירהוף של מוזיאון תל-אביב לאמנות ברחוב דובנוב משמש כמרכז חינוכי של המוזיאון, כאשר בצמוד לו מצויים מסעדת דובנוב 8 וכן אולם כנסים המופעלים בנפרד מהמרכז על ידי שוכרים חיצוניים, וההכנסות משמשות ומסייעות לקיומו של המרכז.  
באולם הכנסים, ששטחו מופרד מהמרכז, לרבות על ידי כניסות נפרדות, מתקיימים מידי פעם ארועים עסקיים ובהם השקות של מוצרים ובמסגרת זו התקיים גם הארוע המדובר.  
הגם שבניגוד לנטען על ידך אין מדובר בחלל המשמש את המרכז, אנו בכל זאת נפעל מול הזכיינים על מנת למנוע ארועים מסוג זה בשעות פעילות ילדים במרכז.  
שאלתא מס' 6.

**גב' דביר:**

רגע, שאלתת המשך כבודו.  
האם יש הנחיה נוכחית כזאת?

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 6 -

**מר רון חולדאי – ראש העירייה:**

אמרתי, אנחנו ננחה עכשיו.

**גב' דביר:**

תודה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אנחנו נשתדל להנחות למרות שיהיה קשה מאוד.  
שאלתא מס' 6 של חברת המועצה הגב' ציפי ברנד פרנק מתאריך 17.3.2014.  
חבל שהארכת בדברים שמרביתם חסרי שחר ומעוותים את המציאות.  
בפועל, עיריית תל-אביב יפו התגייסה באופן יוצא דופן ליישום הפעלת חוק חינוך חינוך מגילאי 3,  
וזאת בצד הצורך בהערכות ומתן פתרונות לגידול המבורך במספר הילדים בעיר- הן מבחינת בינוי  
והצטיידות והן מבחינת גיוס כח האדם.  
במסגרת הזאת אכן הוחלט לפני תחילת שנת הלימודים הנוכחית לתגבר באופן זמני את מערך  
הסייעות, וזאת מבלי שהדבר הופיע בספר התקציב מראש. עוד יש לציין כי חלק מהגננות ביקשו  
לוותר על הסיוע הנוסף ובסך הכל האווירה בגנים לאורך כל השנה טובה ועונה על הצרכים של  
הילדים.  
לגבי השנה הבאה- אנחנו נקיים הערכת מצב על הנושא בהתחשב בצרכים ובמימוש הבטחת  
משרד החינוך לשלב בנות שירות לאומי בגני הילדים של גילאי 3, דבר שהיה חיובי השנה.  
שאלתא מס' 7.

**גב' ברנד- פרנק:**

יש לי שאלתת המשך.  
אני לא מבינה למה אתה בוחר לבחור דווקא להשמיץ או לא לדייק בתשובה או בחוות הדעת  
שהתקבלה מגננות ומהורים, בעקבות זה שיש מאות מכתבים של הורים וגננות ומצעד בלתי פוסק  
למחלקת גני הילדים בעירייה של הורים שמבקשים להאריך,

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

את רוצה לשאול משהו?

**גב' ברנד- פרנק:**

קודם כל אני רוצה לציין את זה. אתה

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 7 -

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

לא, את מדברת בארוך על השאילתות, אני לא צריך לחכות לכל הדבר הזה.

**גב' ברנד-פרנק:**

בסדר, אתה בחרת.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

תלמדי לשאול שאילתא.

**גב' ברנד-פרנק:**

אז תלמד לענות בדיוקנות.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אני עניתי בדיוקנות.

**גב' ברנד-פרנק:**

אז לא התייחסת למצעד,

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

שאילתא מס' 7 של חברת מועצה,

**גב' ברנד-פרנק:**

רק רגע.

למה עיריית תל-אביב לא תאמץ תקן של 25 ילדים,

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

תשובת ראש העירייה.

**גב' ברנד-פרנק:**

בכתת גן של טרום טרום חובה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

הייתי מצפה,

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 8 -

**גב' ברנד-פרנק:**

אדוני ראש העיר, אני מבקשת ממך לענות על השאלה שלי.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אני לא חייב לענות לך על כל שאלה.

אני לא חייב לענות לך על כל שאלה. עיריית תל-אביב שקלה וקבעה את התקן, נקודה.

**גב' ברנד-פרנק:**

מותר לי, 35 ילדים לגילאי 3 ו-4?

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

העירייה קבעה את התקן. התקן הוא תקן של משרד החינוך, האם את מבינה את זה? תודה רבה.

**גב' ברנד-פרנק:**

העיריות מסביב לעיריית תל-אביב,

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

תקשיבי, את מפריעה לי, לא, לא יעזור לך, את יכולה להיות מה שאת רוצה אבל כאן שאילתא היא שאילתא, לא את תשתלטי על המועצה.

**גב' ברנד-פרנק:**

אני מבקשת שהתשובות יהיו מדויקות.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

לא, התשובות הן מצוינות, רק את לא רוצה לקבל-שיש קביעות דמוקרטיות, מקובלות, על פי החוק ועל פי הנוהג. תתרגלי להליך הדמוקרטי,

**גב' ברנד-פרנק:**

אתה לא צריך לחנך אותי, תאמין לי, אני יודעת היטב מה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אני לא מחנך אותך, אני מלמד אותך את מה שאת לא רוצה ללמוד.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 9 -

**גב' ברנד-פרנק:**

תאמין לי שאני יודעת, אני רק מבקשת לקבל תשובה.

**מר וולנד - היו"ר:**

מספיק.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

שאלתא מס' 7 של חברת המועצה הגב' ציפי ברנד-פרנק מתאריך 17.3.17.  
הייתי מצפה שבטרם העלאת טענות תמוהות היית לומדת ומעמיקה מעט יותר בחומר שהוצג בפני כל חברי המועצה באופן מלא ומפורט.  
לו היית נוכחת בדיוני התקציב ולא רק ב-3 דיונים מתוך כ-16, היית מבינה כי הצמצומים שנדרשו השנה היו צמצומים רוחביים בכל גופי העירייה, לרבות נקיון, גינון, אחזקה, כספים, מחשוב, תרבות ועוד. הצמצומים בחינוך וברוחה היו לא קלים, ולכן בהתייעצות ובהסכמת רוב גדול של חברי המועצה, הוחלט להעלות את הארנונה ב-1.3% ריאלית, על מנת שלא לפגוע בשרות הניתן לתושבי העיר, בעיקר בתחומים האלה. כפי שנמסר לי היית שותפה להתייעצות לגבי השימוש בכספים הללו.  
בתחומים אחרים, היכולים להוות חלופה לתחומי החינוך והרווחה, מרבית הצמצומים נותרו על כנם והדברים הוצגו באותם דיונים אשר למרביתם, כאמור, לא טרחת להגיע.

**גב' ברנד-פרנק:**

ושוב, פה אתה מציין עובדות לא נכונות. אני נכחתי בדיונים האלה, אתם לא תמיד רושמים מי שמגיע, בפרוטוקול.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אז למה את לא שואלת?

**גב' ברנד-פרנק:**

קודם כל אני רוצה לדייק את העובדות.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אז למה את לא שואלת?

**גב' ברנד-פרנק:**

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 10 -

תקשיב, אתה בוחר להשתמש בסגנון מאוד גס ופוגעני כלפי, זכותי לענות בדרך שלי. אני לא מוכנה שאם זה הסגנון שלך כלפי, אני אך ורק אשתוק ואשאל. אז תבחר את הסגנון.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

לא רוצה שאני אענה,

**גב' ברנד-פרנק:**

אז תבחר את הסגנון, אם היית בוחר את הסגנון בצורה מסודרת, גם אני הייתי עונה בצורה אחרת.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אני לא חייב לך שום דבר גבירתי.

**גב' ברנד-פרנק:**

אתה בוחר את הסגנון שהישיבה תתנהל.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אני לא חייב לך שום דבר.

**מר וולנד- היו"ר:**

תודה לראש העירייה.

**שאלתא מס' 5 של חברת המועצה  
גב' שלי דביר מתאריך 12/3/2014**

בימים 5-6 במרץ 2014 התקיים במרכז מאיר הוף לחינוך ולאומנות, הממוקם ברחוב דובנוב 8, פסטיבל ויסקי, כאשר במשך יומיים הוצגו במקום סוגים שונים של משקאות ויסקי לטעימה, בו בעת שנערכו במבנה חוגים וסדנאות אומנות לילדים (החל מכיתה ג' ואילך). מתלונות הורים שהגיעו אלי עולה כי ריח הויסקי באוויר היה חריף גם בשעות החוגים, וכוסות הוצגו לטעימה ברצוני לשאול:

1. באישור מי התקיים פסטיבל הויסקי, שאין בו שום פסול כשלעצמו, במקום שבו

מתקיימים סדנאות וחוגי ילדים?

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 11 -

2. האם קיימת הנחיית מנכ"ל לכלל המוסדות העירוניים לפיה אין לערוך אירועים מסחריים שתוכנם קידום אלכוהול, סיגריות וכדומה במבנים המשמשים באותה עת כחללים לחוגים וסדנאות של ילדים?

**תשובת ראש העירייה**

מרכז מאירהוף של מוזיאון תל אביב לאומנות ברחוב דובנוב משמש כמרכז חינוכי של המוזיאון כאשר בצמוד לו מצויים מסעדת "דובנוב 8" וכן אולם כנסים, המופעלים בנפרד מהמרכז על ידי שוכרים חיצוניים כאשר ההכנסות מהשכרתם מסייעות לקיומו של המרכז. באולם הכנסים, ששטחו מופרד מהמרכז לרבות על ידי כניסות נפרדות, מתקיימים מידי פעם אירועים עסקיים ובהם השקות של מוצרים ובמסגרת זו התקיים גם האירוע המדובר. הגם שבניגוד לנטען על ידך אין מדובר בחלל המשמש את המרכז כאמור אנו נפעל מול הזכיינים למניעת אירועים מסוג זה בשעות פעילות ילדים במרכז.

**שאלתא מס' 6 של חברת המועצה  
גב' ציפי ברנד פרנק מתאריך 17/3/2014**

בספר התקציב המונח לאישור חברי המועצה לשנת 2014 לא הצלחתי למצוא אזכור לסעיף תקציבי המאפשר הוספת סיעת נוספת לגילאי 3-4 קרי טרום טרום חובה.

בשנה שעברה (שנת בחירות) עיריית תל-אביב הוסיפה סיעת נוספת לגילאים האלו לתקופה של ארבעה חודשים בלבד. בגנים של הטרם טרום חובה זה לא הספיק, זה היה מעט מדי, וקבוצות הורים המשיכו להתחנן למחלקת גני ילדים בניסיון להשאיר סיעת נוספת בגן- חלק מגני הטרם טרום מוקמו בכיתות בקומה שלישית, כשלמשל רק שרותים אחד במסדרון משרת שלוש כיתות גן ומיותר לציין את רמת הבלגן והאי סדר שררה בגן של ילדים כל כך קטנים.

כמו כן המצב של "משא ומתן" ולחץ של קבוצות הורים שמתנהל מול מחלקת גני ילדים בניסיון נואש להאריך את משך כהונתה של הסייעת הנוספת בגן אינו טוב.

שיבוץ 35 ילדים בני 3 לכיתת גן עם גנת וסייעת בלבד היא גזר דין אכזרי-פעוט בן שלוש דורש יותר קשב על מנת להיענות לצרכיו, חלק מהילדים אינם גמולים- גנת וסייעת אחת, מצוינות ככל שיהיו לא יכולות להכיל כל כך הרבה ילדים ולתת להם מענה פיסי, רגשי ופדגוגי. המחסור באנשי צוות פוגע בבטיחות הילדים בבריאותם, ברווחתם, בכבודם, בהתפתחותם הרגשית והקוגניטיבית, ביכולתם ליצור קשרים חברתיים תקינים, בחינוך שלהם,

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 12 -

אין סיבה שעירייה כמו תל-אביב לא תיקח גם אחריות על הגיל הרך ותגלגל זאת לפתחה של המדינה. לא מדובר בעיר ענייה, אם הרשויות המקומיות שמסביב לתל-אביב חלקן מעמידות סייעת נוספת לגילאי 3-4 אין סיבה שתל-אביב תהיה אחרונה בכך.

מדוע אם כן לא מתקצב סעיף תקציבי לסייעת נוספת לגילאים האלו 3-4, כששרד החינוך מאפשר זאת, וזה תלוי ברשות המקומית קרי בעירייה בלבד?  
האם אין בכוונת העירייה לתקצב זאת בשנה הבאה גם אם לא יהיה תקצוב ממשלתי?

### **תשובת ראש העירייה**

חבל שהארכת בדברים שמרביתם חסרי שחר ומעוותים את המציאות.  
בפועל, עיריית תל אביב-יפו התגייסה באופן יוצא דופן ליישום הפעלת חוק חינוך חינוך חינוך מגילאי 3 וזאת לצד הצורך בהערכות ומתן פתרונות לגידול המבורך במספר הילדים בעיר – הן מבחינת בינוי והצטיידות והן מבחינת גיוס כוח האדם.  
במסגרת זו אכן הוחלט לפני תחילת שנת הלימודים הנוכחית לתגבר באופן זמני את מערך הסייעות וזאת מבלי שהדבר הופיע בספר התקציב מראש. עוד יש לציין כי חלק מהגננות ביקשו לוותר על הסיוע הנוסף ובסך הכל האווירה בגנים לאורך כל השנה טובה ועונה על הצרכים של הילדים.  
לגבי השנה הבאה – אנו נקיים הערכת מצב על הנושא בהתחשב בצרכים ובמימוש הבטחת משרד החינוך לשלב בנות שירות לאומי בגני הילדים של גילאי 3 (דבר שהיה חיובי השנה).

### **שאלתא מס' 7 של חברת המועצה** **גב' ציפי ברנד פרנק מתאריך 17/3/2014**

התקציב של 2014 שהונח על שולחנו כולל סעיף המדבר על העלאה נוספת של הארנונה לתושבי העיר (3.4). 30 מיליון שקלים הוצאה -רובה מתוך תקציב החינוך והרווחה הותנתה באישור ההעלאה נוספת של הארנונה בעיר.

"חרב הקיצוץ" היחידה שהצבתם אדוני ראש העיר מדברת בעיקר על צמצום שעות תגבור עירוניות בבתי הספר היסודיים והעל יסודיים, קיצוץ במסגרות להארכת יום הלימודים בבתי הספר היסודיים בדרום העיר, קיצוץ במועדוני נוער בסיכון, במשרות של עובדים טיפוליים, בחמד"ע וכו'. לא מדובר ב"שמנת" של החינוך העירוני אלה באבני הבניין.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 13 -

לא הוצגה בפני שום אלטרנטיבה אחרת לקיצוץ מלבד הפגיעה הזאת הקריטית לטעמי בחינוך וברווחה. התניית 30 מיליון שקלים מהתקציב באישור שתקבל לבקשתך ולבקשת חברי המועצה להעלאת הארנונה היא לא מתקבלת על הדעת ובלתי סבירה.

מדוע בעיקר בתחום החינוך והרווחה יצרתם יחסי תלות בין קיצוץ מאסיבי להעלאת הנוספת של הארנונה תחומים הקשורים באופן ישיר לרווחת התושבים ברמת היום יום? אלו חלופות נוספות נבחנו על ידך כנגד התניית ההוצאות האלו?

### **תשובת ראש העירייה**

הייתי מצפה שבטרם העלאת טענות תמוהות היית לומדת ומעמיקה מעט יותר בחומר שהוצג בפני כל חברי המועצה באופן מלא ומפורט.

לו היית נוכחת בדיוני התקציב ולא רק ב-3 דיונים מתוך כ-16, היית מבינה כי הצמצומים שנדרשו השנה היו צמצומים רוחביים בכל גופי העירייה לרבות ניקיון, גינון, אחזקה, כספים, מחשב, תרבות ועוד.

הצמצומים בחינוך וברווחה היו לא קלים ולכן בהתייעצות ובהסכמת רוב גדול של חברי המועצה הוחלט להעלות את הארנונה ב-1.3% ריאלית על מנת שלא לפגוע בשירות הניתן לתושבי העיר בעיקר בתחומים אלו (כפי שנמסר לי היית שותפה להתייעצות לגבי השימוש בכספים הללו).

בתחומים אחרים, היכולים להוות חלופה לתחומי החינוך והרווחה, מרבית הצמצומים נותרו על כנם והדברים הוצגו באותם דיונים אשר למרביתם כאמור לא טרחת להגיע.

### **42. הצעות לסדר יום:**

#### **מר וולנד-היו"ר:**

1. מר ארנון גלעדי-ראש מטוסים.

#### **מר גלעדי:**

כבר?

#### **מר וולנד-היו"ר:**

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 14 -

כבר.

**מר סולר:**

מה קרה? לא התחממת?

**מר גלעדי:**

ערב טוב לכולם, אדוני ראש העיר, חברות וחברי מועצה, יש לנו גם אורחים בחוץ. כך לפני כ-3 שנים למעשה נכנס לשיפוץ מסלול הנחיתה שעובר מעל תל-אביב משדה התעופה בן גוריון, והופסקו הנחיתות מעל שמי העיר תל-אביב יפו. היה לנו 3 שנים של שקט, שלוה, לילה, יום, כמו כל אזרח במדינת ישראל. לפני כשבועיים שלוש שבועות, שלושה שבועות חודש למעשה מסלול הנחיתה שהיה בעבר, והמסלול הנחיתה של העיר תל-אביב יפו הפך להיות מסלול הנחיתה הראשי של מדינת ישראל, כל הנחיתות במדינת ישראל, כולן כרובר עוברים מעל העיר תל-אביב יפו, במסלול כרם התימנים, לב העיר, תחנה מרכזית, יד אליהו, התקווה, כפר שלם וכן הלאה מחוץ לעיר תל-אביב. כאחד שמתגורר באזור הנחיתה, חווה שעה שעה כל 3 דקות נחיתות מטוסים מעל ביתו, 24 שעות ביממה, שישי שבת, חגים, ללא הפוגה. גם ביום שבת מסלול הנחיתות בתל-אביב, הגורמים הדתיים שיושבים פה, יש נחיתות כמעט כל השבת במדינת ישראל.

**מר לוברט:**

רק חרום, רק חרום.

**מר גלעדי:**

שום חרום. מטוסים אזרחיים לכל דבר ועניין.

**מר לוברט:**

גם חנויות חרום. עיריית תל-אביב אוכפת את החוק והיא לא מזלזלת בחוק.

**מר גלעדי:**

לוברט, אנחנו שמחים שחזרת, היית חסר לנו.

**מר לוברט:**

עיריית תל-אביב אוכפת את החוק,

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 15 -

**מר מדואל:**

ארנון, ארנון, אבל אתה חושב שכאן זה המקום המתאים?

**מר גלעדי:**

אני אסביר גם למה.

**מר לוברט:**

הצהרנו אמונים שנקיים את החוקים במדינת ישראל, ולא תהיה עירייה,

**מר גלעדי:**

אהרון, אחרי שתהיה סגן ראש העיר, אנחנו נטיל עליך לטפל בנושא, בינתיים תחבוש את ספסלי האופוזיציה ותהיה רגוע.

**מר לוברט:**

ראובן, סיכמת?

**מר גלעדי:**

כל 3-4 דקות נוחת מסלול, מעל למסלול, כפי שצינתי, מטוס. הרעש בתוך בתי התושבים הופך להיות סיוט ארוך ומתמשך. לא רק שזה סיוט, כאשר מטוס אחד חולף, ההד והרעש של המטוס נמצא בתוך הבית, וכבר המטוס הבא נמצא במסלול של הנחיתה. בתי גרה בסמיכות אלי, בבניין ממש בסמיכות אלי בבניין, עם ילדים קטנים. הילדים מבוהלים מרעש המטוסים. זה לא רעש רק של נחיתה שאתה שומע אותו, אלא אתה מרגיש את המטוס כמעט ממש כמעט בתוך הבית. ילדים מפוחדים, שעות שינה שאין שעות שינה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אני לא יודע מה זה מטוס לתוך הבית, אבל זה בסדר.

**מר גלעדי:**

זה כמעט, למה זה פחות מ-500 מ' מעל הבית שלי, אני עומד בגג ו-500 מטר, וזה פחות מ-500 מטר מעל הבית. אז נכון שזה לא בתוך הבית, אבל זה כאילו נמצא בתוך הבית.

**מר לדיאנסקי:**

ארנון, עם קפלסטי על הגג.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 16 -

**מר גלעדי:**

לא, יכולים לפתוח שם את השירותים,

**מר וולנד-היו"ר:**

ארנון, ארנון, אני מבקש לא לענות לתגובות.

**מר לדיאנסקי:**

יש לך ראש טוב.

**מר וולנד-היו"ר:**

בקשה.

**מר גלעדי:**

לפני כשבוע פניתי לחברת הכנסת מירי רגב- יו"ר ועדת הפנים של הכנסת בבקשה, לפני יציאה לפגרה, לקיים דיון חרום בוועדת הפנים של הכנסת כדי להביא את הנושא לידי טיפול ומודעות של המערכת הממשלתית הציבורית. ואכן בדיון עלה הנושא שלמעשה במדינת ישראל יש 4 מסלולי נחיתה: מסלול אחד שמגיע מאזור נתניה, כפר סבא, ראש העין, בואך שדה התעופה לוד. מסלול שני של נחיתה- שמאושר בהתאם לתמ"א. הרב, הרבנים, עוד דקה אני מסיים, תוכלו לריב אתו, להתכסח אתו, תעשה מה אתה רוצה.

**מר לדיאנסקי:**

יש מחלוקת של תלמידי חכמים.

**מר גלעדי:**

בסדר. אבל, בוא נמתין איתה.

**מר וולנד-היו"ר:**

תמשיך.

**מר גלעדי:**

המסלול השני הוא המסלול, הוא מסלול נחיתה, מה שהיה עד עכשיו, כאשר, כאשר המסלול היה בטיפול. זה היה דרך העיר חולון ששם יש גם מסלול המראות.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 17 -

המסלול השלישי הוא כמו שאמרתי, העיר תל-אביב יפו. והמסלול הרביעי הוא הנושא של העיר מודיעין. מבחינת תמ"א, ארבעת המסלולים הם ארבעה מסלולים מאושרים בהתאם לתמ"א, אבל רשות שדות התעופה האזרחית קבעה שהמסלול העיקרי והראשי הוא יהיה העיר תל-אביב יפו. במהלך הדיון אני שאלתי מספר שאלות, והייתה איתי סגנית ראש העיר- מיטל להבי, שאכן הציגה שם את העמדה של התושבים בצורה אמיתית ואותנטית, כאשר היא שמעה את התלונות של התושבים מלב העיר. נאמר לנו שלמעשה יש צורך לטפל בנושא של התמ"א על ידי התת-אלוף או אלוף גיורא רום- שהוא מנהל השירות התעופה האזרחית, ושאפשר לטפל בנושא הזה. נקבע דיון

כבר באמצע הפגרה, נדמה לי ב-14 או ב-15 לחודש אפריל, בוועדת הפנים של הכנסת, עם הגורמים התכנוניים, עם גורמים של שדות התעופה, משרד התחבורה, ומשרד הגנת הסביבה. אני לא בטוח, ואני לא מומחה לתעופה, אבל אני לא בטוח שמישהו נתן את הדעת לגבי הנושא של עוצמות מטרדי הרעש. עוצמות מטרדי הרעש לדעתי הם מעבר לתקנות ולמה שמשרד הגנת הסביבה קבע באזור הנחיתה, לפחות בחלק הגדול מאזור הנחיתה. ולדעתי זה לא קיבל את האישור של המשרד, וזה לא רק לדעתי-אלא זה נאמר על ידי רשות שדות התעופה, שהם לא עשו ניטור של מסלול הנחיתה הזה ולכן גם אין להם נתונים מבחינת עוצמות הרעש. אין להם שום נתון- לפני שהמסלול הזה חזר לפעילותו, לגבי עוצמות הרעש, ויש צורך לעשות את תחנות הניטור עד ל-14 לחודש הם התבקשו להביא את ממצאי בדיקות הרעש של אותו מסלול-כפי שנתבקש. כך שמזה יוצא שלמעשה לא היה אישור של המשרד להגנת הסביבה לחידוש מסלול, שהוא דרוש: 1. שר התחבורה, 2. שר הפנים, 3. שר הבטחון, 4. השר להגנת הסביבה, אלו האישורים של הרגולטורים- השרים- שמתבקשים לאשר חידוש או שינוי במסלולי טיסה.

הבקשה שלנו, ואני גם דיברתי עם מנכ"ל העירייה, וגם שוחחנו עכשיו עם ראש העיר גם, זה לנסות ולהחזיר, להחזיר את המצב לשקט. אי אפשר לבקש שקט טוטאלי, זה ברור לנו שצריך לחלק את נושא הרעש בין כל מסלולי הנחיתה הקיימים היום במדינת ישראל, גם בדרום, גם בצפון וגם באזור המרכז דהיינו: העיר תל-אביב. אבל יש צורך להפסיק את הנחיתות בשעות הלילה, כפי שיש הפסקת המראות בשעות הלילה בשדה התעופה בן גוריון. היום דפקטו יש הפסקת המראות בשעות הלילה. בכל שדה תעופה באירופה ובארה"ב יש הפסקת נחיתות והמראות בישובים הסמוכים לשדה התעופה, וזה נאמר גם על ידי גיורא רום.

ולכן יש צורך לאמץ-כפי שזה קיים במדינות העולם, לאמץ את זה גם במדינת ישראל. היות והנושא הזה כפי שאמרתי, הוא לא איזה דבר, שהוא אהרון – נתחיל לדבר, נרדם בשמירה, לא נרדם בשמירה,

**מר מדואל:**

וודאי.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 18 -

**מר גלעדי:**

דפקטו אף אחד לא בדק אם התמ"א, התמ"א קיימת, היא לא דבר חדש.

**מר מדואל:**

היה כתוב בכל העתונות שראשי עיריות כפר-סבא, רעננה, בשרון- התנגדו.

**מר גלעדי:**

אהרון, אתה לא איתי, אתה נמצא בסרט אחר, בוא תכנס לסרט הזה, צא מהיומן שם.

**מר וולנד- היו"ר:**

תסכם בבקשה.

**מר גלעדי:**

בשנת 97 אושרה התמ"א, כאשר בתמ"א היה את המסלול הזה, בשנת 97.

**מר וולנד- היו"ר:**

ארנון.

**מר גלעדי:**

במסלול הזה נקבעו עוד מספר יעדי טיסה, נחיתה. השדות נכנסו לשיפוץ, השדה הזה של ת"א נכנס לשיפוץ ולכן הייתה הפסקה טוטאלית. המסלול עצמו. עכשיו הם חידשו את המסלול. ולכן מה שאני מבקש, היות והנושא, היות והנושא הוא די משמעותי והוא לא איזשהו דבר שהוא בר חלוף, אני מבקש שהנושא יבוא לישיבת הנהלה-כדי לגבש תכנית עבודה אופרטיבית עם יועצים, יועצי תעופה, יועצים משפטיים. כמו שאהרון אמר, ברשויות אחרות לקחו את הנושא וטיפלו בו. יש אפשרות באמצעות הגופים הציבוריים והממשלתיים לנסות ולהקל על מצוקת תושבי תל-אביב בפרוזדור הנחיתה בעיר תל-אביב יפו. תודה.

**מר וולנד- היו"ר:**

תודה רבה.

ראש העירייה אתה רוצה להשיב, או שאנחנו נקבל את ההצעה שלו להביא את זה להנהלת העירייה?

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 19 -

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

כן. בואו נקבל. מקבלים פה אחד, מקבלים פה אחד.

**מר לייבה:**

כן, פה אחד, תשאל אם פה אחד, פה אחד.

**מר וולוך- היו"ר:**

האם מישהו מתנגד לעובדה שהנושא הזה יועבר להנהלת העירייה? אין מתנגדים. מאושר פה אחד.

**החלטה: הנושא מועבר להנהלת העירייה.**

**2. גב' שלי דביר- קידום הליכה בטוחה ברגל על מדרכות העיר- של ילדות וילדים בדרכם**

**לבית הספר והגנים:**

**גב' דביר:**

ערב טוב לכולם כולם.

ראשית אני רוצה לשתף אתכם בכך שביקשתי לנצל את האולם המשוכלל הזה והטכנולוגי שנבנה לטובת ישיבות המועצה, ובזמן שאני מציגה את ההצעה לסדר- להקרין מצגת של תמונות ממדרכות העיר מאחורי, שחסומות על ידי רכבים חונים. לצערי הרב, באופן לא מובן-הבקשה שלי סורבה, ולכן נאלצתי להדפיס את המצגת של התמונות ולחלק לכל חברי המועצה, אני מקווה שיצא לכם להתבונן בה בטרם הישיבה. לטעמי זה חבל- כי בישיבות מועצת העיר אנחנו מדברים על דברים שמתרחשים בעיר, ולא ברור לי מדוע בוחרים להתעלם מלראות מציאות קיימת או מתנגדים להקרנת תמונות של רחובות תל-אביב יפו.

אני רוצה להתחיל את ההצעה לסדר עצמה בציטוט שיחה טלפונית שהתקיימה לפני מספר חודשים, בין אמאן תל-אביבית לבין מוקד 106.

אמא של דרור: בוקר טוב, אנחנו נמצאים בצומת ביל"ו ולונג, וכמו כל בוקר, בכל אחת מהפינות חונה רכב על המדרכה באלכסון ואנחנו לא יכולים לעבור, לא על המדרכה ולא על מעברי החציה. אני נמצאת פה עם שני ילדים בני 7 ו-9 בדרכם לבית הספר.

מוקד 106 עונה: מדיניות העירייה היא להרשות לרכבים לעמוד על המדרכה עד תשע בבוקר ללא אכיפה.

אמא: אני יודעת, אני רוצה לדעת מה את מציעה שנעשה, שנסתכן ונרד לכביש? את בעצם אומרת שאתם מעדיפים חנייה על מדרכה על פני חיים של הילדים?

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 20 -

מוקדנית : לא. את רוצה שאני אעביר אותך לתלונות הציבור?

אמא : כן, תודה.

נציגת תלונות הציבור של עיריית תל-אביב : בוקר טוב, במה אוכל לעזור?

אמא : אני מבינה שהעירייה מעדיפה את כלי הרכב החונים על המדרכה על פני ילדים קטנים שמנסים ללכת לבית הספר.

נציגת תלונות הציבור : מה פתאום? זה לא מה שאנחנו אומרים.

אמא : אבל זה בדיוק מה שקורה בפועל.

נציגת תלונות הציבור : אז אני מציעה שתעלי את הדברים במכתב.

סוף ציטוט של השיחה.

המציאות בתל-אביב יפו הינה מציאות מורכבת, אין שחור ולבן ואני יודעת את זה. מצד אחד קיים עומס כלי רכב עצום בעיר, שנובע, בין היתר, כתוצאה ממדיניות ארוכת שנים של הזנחת הפתרונות המיטביים של תחבורה ציבורית יעילה, מהירה ונוחה- הן בתוך העיר והן מחוצה לה. בהינתן העובדה שקיימת מציאות של מצוקה של כלי רכב, מדיניות שקיימת, שבאה להקל על תושבים ותושבות ולמצוא להם פתרונות זמניים- היא מדיניות מובנת. מצד שני, מדיניות עירונית חייבת להיות מאוזנת ולראות את כלל האוכלוסיות, לא רק אוכלוסייה אחת, ולתת לה יתרון על פני השנייה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

נכון.

**גב' דביר:**

חסימת המדרכות בבוקר להולכי רגל ובמיוחד לילדים וליולדות בדרכם לגני הילדים ולבתי הספר- על ידי כלי רכב שחונים על המדרכה, באופן שמאלץ את אותם ילדים וילדות לרדת לכביש- היא מציאות שאף אחד מאתנו לא יכול להוסיף ולהשלים אתה. מדיניות עירונית נכונה לוקחת בחשבון את כל הצדדים כולם, את כלל האוכלוסיות בעיר ומאזנת ביניהם. לעתים היא אפילו מקנה עדיפות לאוכלוסייה אחת על פני האוכלוסייה השנייה. אני כאן היום כדי להקנות עדיפות לאוכלוסיית הולכי הרגל.

הרצון לבוא לקראת בעלי הרכב ולהקל עליהם-גם אם הוא רצון מובן, לא יכול להיות על חשבון ביטחונם של ילדים וילדות. הוא לא יכול לבוא על חשבון ביטחונם של קשישים וקשישות- שנאלצים לרדת מהמדרכות לכביש. מרחב עירוני נגיש הוא מרחב נוח ובטוח-הן לנכה והן לילד להסתובב בו. בוודאי שאם הוא יהיה כזה לילדים-הוא גם יהיה נוח למבוגרים, לעשיר ולבריא. מהלך כזה דורש שינוי בסדרי העדיפויות שנתפסים כיום כמובנים מאליהם. לפי מחקר שנערך

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 21 -

במחלקות התחבורה המקומיות- תזמון רמזורים כך שמכוניות יוכלו לעבור מהר בתוך העיר, חשוב בהרבה מהאפשרות של הולכי רגל לחצות באמצעות גל רמזורים ירוק רחובות ראשיים וליהנות ממרחב עירוני בטוח ונגיש יותר להליכה. המדרכות שלנו חסומות באופן תדיר על ידי פחי אשפה- שלא מוחזרים למקומם לאחר שמרוקנים אותם על ידי היחידות העירוניות, כי הן בעצם אמונות על ריקון הפחים, באופן שמונע מעבר הולכי רגל. המדרכות חסומות על ידי אופנועים שחונים באופן בלתי מתחשב, ועוד מגוון רב של מכשולים, שמלכתחילה לא נועדו להיות על המדרכות.

בחלק מהמקומות-שבילי רוכבי אופנים על המדרכות בעיר, שהושמו על המדרכה כדי לאפשר מרחב מחייה נוח יותר לרכב הפרטי, גורמים להתנגשות הרוכבים מול הולכי הרגל. האם קשישה שהולכת לאיטה על המדרכה- שווה פחות מהגבר הנוהג ברכב? אולי דווקא הגיעה העת לתת הכרה עירונית ולעודד תמריצים לאוכלוסיות שהולכות ברגל או משתמשות בתחבורה ציבורית ובכך תופסות הרבה פחות מקום במרחב הציבורי ומהמות פחות? בחברה בריאה וצודקת-שלוקחת בחשבון את כולם, שנותנת הזדמנות לכולם, הגייפ הוא האחרון בסדר העדיפויות במרחב העירוני, ואילו הילדה, הנכה והקשישה הם בראש. אנחנו כאן במועצת העיר- מגלמים בהחלטות שלנו את סדרי העדיפויות של תושבות העיר, ויכולת השלטון להשפיע ולתקן עיוותים המקנים זכויות יתר לקבוצות מסוימות באוכלוסייה, בעוד קבוצות אחרות, הקבוצות השקופות-כמו הולכי הרגל השקופים- נדחקים לתחתית הסולם. חיפוש בארכיון העירייה גילה לי פרוטוקול של ישיבת המועצה מתחילת שנת 1999, השנה הראשונה של ראש העירייה הנוכחי בתפקידו כראש העירייה. כבר אז עלתה בעיית גזלת המדרכות מהולכי הרגל על ידי כלי רכב חונים. בתשובה לשאלתא שהוגשה בנושא ענה ראש העירייה-שהוא רואה לעצמו כמטרה לשחרר את המדרכות מהחנייה הדו גלגלית. בין שאר הפרטים שעולים מפרוטוקול המועצה, ראש העירייה מדווח שהטעות ההיסטורית של אישור חנייה על מדרכות העיר עברה ב-1991, ושהוא כאן לתקן עוול היסטורי. ברשותכם אני מצטטת את דברי ראש העירייה ממרץ 1999 : כבודו רוצה להחזיר את המדרכות לתושבי העיר, כבודו אמר את זה, כבודו כתב את זה, והגברת הנכבדה שעומדת מולו יודעת את זה. אבל אנחנו חיים בתוך עמנו ויש לנו בעיה שמספר כח האדם לאכיפה, יכולת היציאה למכרז על נושא גרירה, מימוש תכניות תחבורה כוללת, הכל נועד לתת תחליפים ובהתאם. ואם חברי המועצה הנכבדים ישתפו אתי פעולה, במסגרת בנייתה והגשמתה של תכנית תחבורה שעליה אנחנו מתחילים לשקוד כרגע, הרי שנגיע בסופו של דבר לכך שהמדרכות יחזרו לבעליהם החוקיים, קרי להולכי הרגל.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 22 -

פרשת המדרכות בעיר תל-אביב יפו בעיני היא פרשה כאובה, שאינה נוגעת רק לעניין החנייה. היא נוגעת למספר התמרורים המונחים עליהן, מספר האובייקטים המונחים, פחי הזבל ועוד 1,001 מטרדים, שבמסגרת התקציב הקיים רק בעבודה יסודית, תכנון מתאים ותקציב אני אצליח להחזיר. ולכן בואי את ואני נראה את זה כמטרה משותפת.  
תודה.  
סוף ציטוט- של ישיבת מועצה, מרץ 1999.

**מר פנקס:**

באמת נעשתה עבודה גדולה.

**גב' דביר:**

15 שנים עברו וזו עדיין בעיה כאובה. 15 תקציבים אושרו מאז הישיבה הזאת וזו עדיין בעיה כאובה.

**מר וולנד:**

חמישה עשר.

**גב' דביר:**

חמישה עשר, אני מקבלת את התיקון.  
אני מאמינה שהיכן שיש רצון, יש יכולת. העירייה הוכיחה שהיא יודעת לאכוף גבייה בארנונה, ובאמת הגבייה עלתה פלאים ועומדת היום על שיעור לא יאמן של 95%. ברור לי ששינוי לא מתרחש תוך יום. פינני המדרכות מכלל המכשולים והשבתן להולכי הרגל דורשים באמת תכנית פעולה מקצועית והקצבת משאבים אמיתית.  
כצעד התחלתי בהצעה לסדר הנוכחית- אני מצטמצמת לעניין מאוד מאוד פשוט לביצוע ומידתי. המידתיות שאני מציעה היא להביא בחשבון את כל הצרכים המורכבים של כלל האוכלוסיות. בשים לב לעובדה שגני הילדים ובתי הספר נפתחים בשעה 07.30 בבוקר, הרי שהמדרכות צריכות להיות פנויות ונגישות להליכת ילדים וילדות ב-07.30 בבוקר. לכן אבקש לשנות את המדיניות העירונית הקיימת, שגם שאיננה נוהל מוצהר אבל היא מדיניות קיימת, לפיה מותרת החנייה עד 09.00 בבוקר כיום, ולצמצם את זה עד השעה 07.00, כך שלאחר שעה זו תיאכף מדיניות איסור החנייה.  
אמנם צמצום השעות יגרום לאי נוחות לבעלי רכב, אני יודעת את זה, שצרכים להזיז את רכבם, וביניהם גם בעלי משפחות, אבל לטעמי, בשיקול אי הנוחות מול שיקול הבטיחות של ילדות וילדים שהמדרכה חסומה בפניהם בדרך לגן ולבתי הספר, בטיחות הילדים גוברת.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 23 -

אני מבקשת מכל חברי המועצה, שאנחנו נעביר את ההצעה לסדר הזאת לדיון בוועדת התחבורה בראשות סגנית ראש העיר, ובאמת יתגבש שינוי מדיניות כמבוקש והנוהל יצמצם לשעה 07.00 בבוקר תוך חודשיים מהיום.  
תודה.

**מר וולנד-היו"ר:**

תודה רבה.

חברים, אני מניח, אני מניח שכל חברי המועצה מסכימים.  
את רוצה להשיב?

**גב' להבי:**

בוודאי שאני רוצה להשיב.

אני מאוד מודה לשלי דביר על כך שהיא עוקבת אחרי עמודי הפייסבוק-דרור רוצה לעבור, גם אני עוקבת אחרי עמודי הפייסבוק, גם אלי באים יחסית הולכי הרגל וכל מי שרוצה מדרכה בטוחה. לא בכדי לקחתי את תיק התחבורה, לא בכדי לקחה גם חברתי לסיעה- עו"ד גבי לסקי- את תיק הקיימות והמגדר, אנחנו ראינו את נושא הולכי הרגל כאחד הנושאים היותר חשובים. ואנחנו לא באים לקרקע בתולה. חייבים לציין גם שהעירייה במהלך השנים האחרונות עשתה עבודה מאוד מאוד גדולה, שעל חלקה אפילו אנחנו בחלקנו התקוממנו. היה פה פינוי מאוד מסיבי של פחי אשפה ממדרכות העיר. אני עצמי נתקלתי בתלונות תושבים על ההוצאה הכבדה שעיריית תל-אביב גזרה על כיסם בהתקנת מתקני אשפה. היה פה עבודה, כולל משפטית, נגד מפעל הפיס- כדי לפנות דוכני פיס והצלחנו רק חלק, ויש לנו פה מול עיריית תל-אביב, לפחות דוכן אחד שכל הזמן עומד כמו מזכרת לזה שאנחנו לא כל כך הצלחנו. עיריית תל-אביב פינתה את האופנועים מהמדרכות. אנחנו רואים את זה בזה שלקחנו חנייה מכלי הרכב והסדרנו את חניית האופנועים בצורה מאוד ברורה- על גבי הכבישים. ישנם גם מתקנים שתופסים מקומות, למרות שהם חיוביים, כמו מתקני מחזור, עצים, גם עמודי תאורה. כל הדברים האלה וכל העניין של חלוקת חתך הרחוב והמרחב הציבורי, שאני התחלתי גם לעסוק בו בקדנציה הקודמת כשהחזקתי את בינוי ותשתיות- בהתייחסות לרחובות ברי קיימא, הוא נושא מאוד מאוד חשוב שאנחנו ואני מסתכלת גם על ההורים, אני אומרת את זה כאימא. ואנחנו פה כולנו הורים לילדים, כל הסיעה והרבה מאוד מחברי המועצה. כולנו עברנו את החוויה של לקחת ילדים לבית ספר, ואנחנו מבינים את המשמעות של בטיחות הילדים, גם כשאנחנו לוקחים אותם, ועוד יותר חשוב, כשהם הולכים במו רגליהם ובעצמם לבית הספר, כמה זה חשוב. אבל, העיר, איך אמרת, לא שחור ולבן, מאוד מאוד מורכב. רק בשבוע שעבר התקיימה פה סדנא של מומחים הולנדיים, עמדנו ומנסים לפתור צמתים מסוכנים, איך אנחנו פותרים אותם, איך אנחנו יוצרים שילוט חדש בעיר, איך אנחנו בונים

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 24 -

את תכנית העבודה כך שהיא תיקח בחשבון את כל מה שצריך לקחת בחשבון בחלוקת המרחב הציבורי הלו עיריית תל-אביב ידועה כמי שיודעת לאכוף ולפקח, ואף אחד לא יכול להגיד שאנחנו נמנעים מלתת דוחות חנייה, ובסך הכל ככל שהפיקוח שלנו יכול-אנחנו נותנים דוחות חנייה. אבל את הניהול של המשטר ברחוב ואת חלוקת המרחב הציבורי, מעבר לזה שצריך לתכנן אותו נכון ומעבר לזה שצריך גם לחלוק אותו נכון בין כולם, אני רוצה להגיד במפורש: לקחנו את התיק הזה כדי לעבוד עליו, אנחנו כבר עובדים על תכנית עבודה ביחד עם הגורמים המקצועיים בעירייה. ישנם כבר תכניות שהתחילו-עוד טרום זמננו, כמו תכניות להליכה בטוחה לבית ספר, יש פיילוט רכיבה בטוחה על אופניים, יש לנו עכשיו סוגיות של חקיקה עם נושא של אופנים ממונעות- כן על מדרכה, לא על מדרכה, כן בשביל אופניים, הרבה מאוד סוגיות, אנחנו מתעסקים בהן ותכנית עבודה נמצאת בקידום. את יודעת, היו אלי הרבה פניות, גם מחגית אוריאן וגם מגורמים נוספים,

ופניות נקודתיות מקבלות מענה נקודתי. סוגיה אסטרטגית כזאת נדונה במסגרת תכנית העבודה להשבת המדרכות להולכי רגל בצורה ברורה, ולתכנית שהייתה כתובה גם בתכנית עבודה אסטרטגית של עיריית תל-אביב יפו לשנת 2014- להפחית את נשואת כלי הרכב הפרטיים, קרי לתת עדיפות להולכי רגל. אני אומרת לכם שאנחנו עובדים על זה, אני נורא מצטערת, לא צריך להגיד לנו לעשות על זה דיון, אנחנו נעשה על זה דיון, אני מבקשת בשלב הזה לדחות את ההצעה. תודה רבה.

**מר וולנד- היו"ר:**

שלי, האם ההסבר של סגנית ראש העירייה מספק אותך?

**גב' דביר:**

לא. אני רוצה שזה יעבור לוועדת התנועה.

**קריאה:**

זה כבר נדון.

**מר לייבה:**

להוריד את זה מסדר היום.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

להוריד את זה מעל סדר היום.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 25 -

**עו"ד סלמן:**

זה הצעה מול הצעה.

**מר לייבה:**

זה הצעה מול הצעה.

**מר וולנד-היו"ר:**

ההצעה של מיטל להבי,

**גב' להבי:**

להוריד.

**מר וולנד-היו"ר:**

להוריד את זה מסדר היום.

**גב' להבי:**

משום שאנחנו עוסקים בתכנית.

**מר וולנד-היו"ר:**

וזה מול ההצעה של שלי.

**גב' דביר:**

ההצעה שלי זה להעביר את זה לדיון בוועדת תחבורה.

**מר וולנד-היו"ר:**

כן כן, מול ההצעה שלך.

מי בעד להוריד את זה מסדר היום ירים את היד. סליחה, סליחה, יש לנו הצבעות.

נוכחות בישיבה, בעד, נגד.

**מר סולר:**

להוריד מסדר היום.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 26 -

**מר וולנד- היו"ר:**

להוריד מסדר היום. ללחוץ על נוכחות בישיבה.

**גב' לסקי:**

בהצבעה, נוכחות בהצבעה.

**מר וולנד- היו"ר:**

נוכחות בהצבעה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

שכחתי.

**עו"ד סלמן:**

אי אפשר לעשות הצעה מול הצעה, זה בעיה.

**מר לייבה:**

בעד ונגד.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

מה אי אפשר?

**עו"ד סלמן:**

לעשות הצעה מול הצעה. לפי התקנון, אם יש לך שתי הצעות, אתה יכול להעמיד אחת מול השנייה.

**מר ספיר:**

אבל אתה לא יכול לעשות את זה פה.

**עו"ד סלמן:**

אי אפשר לעשות את זה פה.

**מר לייבה:**

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 27 -

אז לא נעשה.

**עו"ד סלמן:**

אז תעשה שתי הצבעות.

**קריאה:**

שתי הצבעות שונות.

**מר וולוך-היו"ר:**

מי בעד להוריד מסדר היום ומי בעד לדון.

**מר רון חולדאי-ראש העירייה:**

לא, ברגע שיש את זה, אין טעם לעשות את ההצבעה.

**גב' בן יפת:**

בעד או נגד ההצעה של שלי, לא מי בעד להוריד. זה לא עובד ככה.

**מר וולוך-היו"ר:**

ההצעה הקיצונית היא בדרך כלל קודם.

**מר לייבה:**

אבל אותו דבר, בעד או נגד ההצעה של מיטל- זה בעד, ועכשיו כשתצביעו גם נגד.

**קריאה:**

הצבענו.

**גב' בן יפת:**

למיטל אין הצעה לסדר.

**מר וולוך-היו"ר:**

חברים, חברים, תנו לי לנהל את הישיבה, ההצעה הקיצונית הייתה להוריד את זה מסדר היום. אני ביקשתי, מי שחושב להוריד את זה מסדר היום- להצביע בעד להוריד מסדר היום.

**מר ספיר:**

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 28 -

ברגע שהצביעו בעד, ההצבעה שלהם מתייתרת.

**מר וולנד- היו"ר:**

הצבענו. ההצבעה השנייה היא- מי בעד ההצעה של שלי.

**מר לדיאנסקי:**

מה פתאום?

**קריאה:**

זה נגמר. זהו.

**מר לדיאנסקי:**

אחד מול השני, זהו.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

נתן, נתן, ברגע שזה הורד מעל סדר היום, זה הורד.

**מר וולנד- היו"ר:**

אני רוצה לראות כמה הצביעו בעד ההצעה שלה

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

הנה, יש.

**קריאה:**

אף אחד לא הצביע נגד אבל.

**מר וולנד- היו"ר:**

מי שהיה נגד הוא בעד ההצעה של שלי.

**גב' דביר:**

נתן, מה שיש בסדר היום זה ההצעה שלי.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 29 -

ברגע שהורד מעל סדר היום, שלא יבלבלו את המוח.

**גב' דביר:**

נתן, מה שיש בסדר היום זה ההצעה שלי.

**עו"ד סלמן:**

לא, זה לא עובד ככה.

**קריאות**

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

נגמר העניין.

שהיועץ המשפטי יגיד שאני לא צודק.

**גב' דביר:**

המכשיר גם לא עובד.

**עו"ד סלמן:**

אני מציע להעמיד את ההצעה שלה, מי בעד ההצעה שלה.

**קריאות**

**מר לדיאנסקי:**

עוזי, כשיש שתי הצעות- מעמידים אחת מול השנייה.

**מר לייבה:**

אבל כאן המחשב לא תומך בזה.

**עו"ד סלמן:**

נתן, מי בעד להוריד ומי בעד להעביר לוועדה.

**גב' בן-יפת:**

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 30 -

נתן, רק להבהיר, ההצעה של שלי עברה 22?

**מר לייבה:**

מי בעד או נגד.

**מר וולנד-היו"ר:**

חברים, על פי עצת היועץ המשפטי- שאנחנו פועלים לפי ההנחיות שלו, אנחנו חוזרים על ההצבעה והיא תהיה אחרת.

מי בעד ההצעה של שלי ומי נגד ההצעה של שלי.

**עו"ד סלמן:**

לא. מי בעד זה ומי בעד זה, ומי שיש לו יותר.

**מר לייבה:**

בעד הורדה מסדר היום יש 22, כמה היה בהצבעה הקודמת?

**קריאה:**

22.

**מר וולנד-היו"ר:**

מי בעד ההצעה של שלי?

**קריאה:**

מי בעד ההצעה של שלי?

**מר וולנד-היו"ר:**

כן.

**קריאה:**

אני כבר לא בישיבה.

**מר וולנד-היו"ר:**

אני חוזר שוב- נוכחות בהצבעה, והצבעה.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 31 -

**מר לייבה:**

מי בעד רק ההצעה של שלי.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

רק בעד. רק בעד.

**גב' דביר:**

אני עושה נוכחות בהצבעה והמכשיר לא עובד.

**עו"ד סלמן:**

רק בעד.

**מר לייבה:**

רק בעד, לא נגד.

**מר לדיאנסקי:**

ואם אתה רוצה להצביע נגד?

**מר לייבה:**

לא, עשינו אחת מול השנייה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

היו בעד להוריד -22, מי בעד ההצעה שלה.

**גב' דביר:**

לא, אני לא מצליחה להצביע.

**מר שרעבי:**

את לא מצליחה להצביע. ממש!  
כאילו שאם היא תצביע זה ישנה.

ק ר י א ו ת

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 32 -

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

חבריה, אתם מסבכים את החיים. בהצבעות כאלה, אם הורדת מעל סדר היום,

**מר וולנד- היו"ר:**

לא, יש שם משהו טכני. רון. העיכוב הוא בגלל משהו טכני.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

לא, עצם ההצבעה.

**עו"ד סלמן:**

היא בעד, אז 4 בעד.

**גב' להבי:**

אני אצביע בשבילה.

**גב' דביר:**

אין, אי אפשר להצביע

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

מה אתה צריך את זה? מה זה הנחמדות הזאת?

**עו"ד סלמן:**

רון, זה לא נחמדות, זה סעיף בתקנון שאומר שמעמידים הצעה מול הצעה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אבל 22 הצביעו בעד להוריד.

**עו"ד סלמן:**

אחרת זה בעד ונגד. זה התקנות.

**מר וולנד- היו"ר:**

אנחנו הוספנו את הקול שלך לבעד. ההצבעה הסתיימה. מה התוצאות?

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 33 -

**קריאה:**

4 בעד.

**מר לייבה:**

22 מול 4? כמה היה? 22 מול 4.

**מר וולנד-היו"ר:**

ב-22 מול 4 ירדה ההצעה מסדר היום.  
תודה.

**החלטה: ההצעה ירדה מסדר היום.**

**3. גב' ציפי ברנד-פרנק- הגידול במספר הילדים בעיר:**

**מר וולנד-היו"ר:**

גב' ציפי ברנד, הגידול במספר הילדים בעיר.  
בבקשה.

**גב' ברנד-פרנק:**

טוב, אדוני ראש העיר וחברי מועצת עיריית תל-אביב, יו"ר המועצה.  
אני חושבת שהנושא הזה, אנחנו מעלים אותו מעט מאוחר מידי. המידע שאני מביאה היה ברשותנו כבר לפחות 5 שנים. בבתי הספר בתל-אביב, במיוחד במרכז תל-אביב צפוף, או ליתר דיוק- צפוף אפילו מידי. התקנים הישנים קובעים מספר תלמידים למטרים, המספר הוא לא המספר האידיאלי, הוא לא המספר הטוב והנכון לסביבת לימודים, הוא תקן המקסימום, כמה הכי הרבה ילדים אפשר לדחוס לתוך מוסד לימודים בגודל מסוים מבלי שהם ייפגעו, מבלי שביטחונם יסוכן, מבלי שהם ייחשפו לאלומות, המעברים יתאימו להם, הספרייה, חדר השירותים, חלל החצר, המקלט. כמעט בכל בתי הספר במרכז תל-אביב מספר הילדים גדול בעשרות אחוזים מהתקן המומלץ של משרד החינוך.  
באהבת ציון למשל, בתי הספר הקטן הזה, מכיל 630 ילדים, במקום 320 לפי התקן, בגבריאלי יהיו בשנה הבאה,

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 34 -

מה? איזה קשקוש?

**גב' ברנד-פרנק:**

תן לי לסיים, בגבריאלי יהיו בשנה הבאה מעל 700 תלמידים, בהיבול כמעט 500 במקום 360, והמספרים האלה הם לא נתונים יבשים, הם מספרים של ילדים קטנים בגילאי 6 עד 12 וכל אחד מהם, בטח בגיל הזה, הוא בעל צרכים מיוחדים. כל המחקרים האקדמיים בשנים האחרונות מצביעים על ההשפעות השליליות של בתי ספר צפופים על חווית הלמידה של התלמידים. ההשפעה של בית ספר צפוף נחשבת למזיקה יותר מזו של כתה צפופה. היופי בתל-אביב-ההתלמידים יכולים ליהנות משני העולמות: הכתה צפופה מאוד בשיעור, הרבה מעבר למדיניות מפותחות ולארה"ב, ובית הספר צפוף עד פיצוץ בהפסקה. אבל זה לא הכל. בשנים האחרונות חלה

עלייה של עשרות אחוזים במספר הילדים הקטנים בעיר, וכבר בשנים האחרונות חל גידול של 2,500 ילדים בבתי הספר היסודיים, אבל השיא עוד לפנינו. אני מבינה שאחר כך אתם תענו לי, אבל אתם לא טורחים להקשיב לנתונים. על פי נתונים שפרסמה העירייה השנה יסיימו את כתות ו', אני פשוט רוצה רגע לסבר את הנתונים באזני שאר חברי המועצה. השנה יסיימו את כתות ו', ממש בעוד מספר חודשים, כ-3,200 תלמידים. במקומם תכנס לכתה א' שכבה חדשה, שכבת ענק, שמכילה בעצמה 5,200 תלמידים, 2,000 ילדים יותר בין א' לו'. ילדי טרום חובה-שיגיעו אחר כך, יביאו אתם גל נוסף, בתי הספר המתפקעים יאלצו לספוג מאות ילדים לתוכם- מבלי שהתשתיות ערוכות לכך, ועוד לא התחלנו בכלל לדבר על מצב חרום, על אזעקה, על רעידת אדמה, שריפה או כל כולרה אחרת. אנחנו יכולים להמשיך ולטאטא את הבעיה הזאת מתחת לשטיח, אנחנו יכולים שהמוצע של ילדים בכתה ב' בבית ספר גבריאלי יישאר 38 או 39 ילדים בכתה, וזה הממוצע בבית ספר ארזים ברמת אביב-38 בשכבת כתות ב', בגרף בכתות ג'-37. הממוצעים האלה יכולים להמשיך, ואנחנו יכולים להמשיך ולהתעלם מהם. הגדלת בתי הספר לגובה היא כנראה הכרח אבל היא לא מספיקה. המשמעות שלה היא דחיסה של עוד ילדים לאותו מטראז' של שטח, והעלאת הצפיפות. הבעיה הנוכחית היא לא הפתעה, לא מדובר ברעם ביום בהיר אלא במידע שקיים כבר מספר שנים במערכת ובחורים להתעלם ממנו. הגיע הרגע לשנות זאת, ואם לא יוקצה תקציב נפרד לבעיה כבר בשנה הנוכחית, אם לא יוכשרו במהלך החודשים הקרובים מבנים ציבוריים היכולים לשמש כבר בשנה הקרובה כבתי ספר, אנחנו-ההורים, אנחנו נפגוש ואנחנו כבר פוגשים את פרצופן המכוער של האלימות, של ההידרדרות בלימודים, של תחושת השקיפות, הבלבול, האובדן בתוך המערכות של הילדים האלה. ואין מה לעשות, אני מכירה בתי ספר שמנהלים הוציאו בהם מיילים על אלימות וונדליזם בכתות נמוכות בבתי ספר יסודיים.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 35 -

אני חושבת שהעירייה או אנחנו למעשה צריכים להגדיר את שנת הלימודים הקרובה כיעד אסטרטגי שלנו, ולמצוא פתרונות יצירתיים להשמה של מספר כל כך גבוה של תלמידים מבלי להעמיס על בתי הספר הקיימים. לא יתכן שהדיון כרגע יהיה למשל על בית ספר גבריאלי, ואני מעלה פה בית ספר אחר, אם יהיו בו 4 או 5 כתות א' בשנה הבאה – כשנתוני הרישום הם 160 תלמידים.

אני חושבת שאנחנו צריכים להפנות משאבים להתאמת מערכת החינוך היסודית והעל יסודית לתחזיות הדמוגרפיות של החמש שנים הקרובות, ולבטל את הקיצוץ שמתבצע כרגע במאות שעות לימוד בבתי הספר היסודיים והעל יסודיים, השעות האלה הן אלה שמאפשרות את פיצולי הכתות בבתי הספר. וכמו כן, בתכניות העבודה ארוכות הטווח- אין אזכור לשאלה מה יקרה בעוד שנתיים-כשהמחזורים הענקיים האלה יגיעו לגיל חטיבות הביניים והתיכון.

ההצעה שאני רוצה שאנחנו נקבע לעצמנו, שנייצר אנחנו – חברי המועצה – נציגי הציבור, אני רוצה שאנחנו נחתור ונייצר תקן עירוני של תל-אביב, תקן של תל-אביב שיטיב עם ילדיה ועם תושביה, תקן עירוני של 32 או 33 ילדים בכתה. אני ריאלית, אני לא חושבת שהיעד הזה ניתן להיעשות כבר לשנה הבאה, אבל בדרך ליעד, והדרך הזאת הארוכה- אנחנו צריכים לעמוד קודם כל בתקן הארצי, לדאוג ולשמר את היחס של חצי דונם לכתה, ולא לנסות ולבנות מראש בתי ספר גדולים יותר- כמו הניסיון שהיה לבנות ביהודה המכבי- 18 כתות על שטח של 3 דונם. כמו כן, בדרך אל היעד, ואני שוב ריאלית, אני דורשת שראש העירייה יגיש לחברי המועצה, לנו- נציגי הציבור, נתונים מדויקים של מספר התלמידים בכתות, מספר התלמידים בבית הספר, תחזיות הגידול שכבר יש, כי יש במערכות את הנתונים, בטפסי הרישום ששולחים היום לטרום- טרום חובה או לטרום חובה אפשר כבר לראות תחזית גידול של כל בית ספר וכל שכונה. יגיש בפנינו ראש העיר את שטחי בתי הספר בפועל הקיימים והחדשים. כרגע כולנו עוברים על החוק, אנחנו לא עומדים בתקן הארצי.

**מר לוברט:**

לכל המגזרים.

**גב' ברנד-פרנק:**

אני חושבת שלכל המגזרים, אני פחות בקיאה במגזר האחר אבל אני חושבת שזה חשוב. אני חושבת שנושא ההערכות לקראת שנת הלימודים הבאה ולשנים הבאות צריך להיות נדון פה בפני כל חברי המועצה בשקיפות מלאה. עיריית תל-אביב יודעת לבנות גנים, וזה מצוין, בקצב מטורף. יש לה מזומן בתב"ר של לא מעט כסף, ובדיוק הכסף שנמצא בתב"ר הוא כסף שיכול לאפשר

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 36 -

הקצאה של מבני חינוך בשביל שבית ספר גבריאלי לצורך העניין, בית ספר שעמד על 2 כתות לימוד- לא יתלבטו השנה אם לפתוח בו 4 או 5 כתות לימוד בשנה הקרובה, כתות א' הכוונה. בקיצור, ההצעה שלי, אני חושבת שהדיון הזה צריך להתקיים פה בפני חברי המועצה. מינהל החינוך צריך לספק, לבוא ולהתייחס קודם כל לבעיית הצפיפות בבתי הספר כבעיה שהיא בראש סדר העדיפות שלנו כחברי המועצה, בניסיון לפתור ולגבש את זה כמדיניות, כיעד אסטרטגי. ראש העיר יספק לנו את הנתונים לגבי שטחים, תחזיות גידול וגדלי הכתות ונבין לאן אנחנו הולכים קדימה ומה בתכניות עומד לקרות, כי התכניות כרגע לא מספקות, הן משקפות איזושהי התעלמות לגבי זה שהיום בעצם, עד כה ד' או ה' זה המחזורים החדשים, המחזורים המפוצצים והמלאים, ורגע- איפה היינו פה ב-5 השנים האחרונות אז בוא נסתכל אחורה. אתה נהנה לצחוק, אבל אני לא נהנית כש-40 ילדים יושבים בכיתה ולא 38. אז אני לא חושבת שמדובר פה- לא בשאלות של קואליציה ולא בשאלות של אופוזיציה, ולא בשאלה של לבוא ולדחות את ההצעה הזו מסדר היום, כי המשמעות של דחייה של הצעה כזאת מסדר היום היא שאנחנו למעשה, חברי

המועצה, החלטנו שלא לדון בנושא הצפיפות בבתי הספר ולא לדון ברווחת התושבים. אז אתה מוזמן לצחוק ואני מוזמנת לומר את מה שיש לומר, ונבחרי הציבור מוזמנים לפעול כאוות נפשם. תודה.

**מר וולנד- היו"ר:**

גמרת?

**גב' ברנד- פרנק:**

כן.

**מר וולנד- היו"ר:**

תודה רבה. אפשר לשבת מ"מ ראש העירייה אסף זמיר בבקשה.

**מר לוברט:**

תדבר בשם כל המגזרים, תיתן תשובה על כל, על כל המגזרים-שאתה דואג להם גם כן, למקום, לרווח.

**מר זמיר:**

ראש העירייה, חברי מועצה, חברות מועצה.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 37 -

זה נכון שיש המון ילדים במערכת החינוך העירונית. זה גם נכון שזה מספר הילדים הגבוה ביותר מזה שנים. ואני חושב שלפני הכל, הכל הכל הכל, צריך רגע לעצור ולהבין שזה קודם כל הבעת אמון אדירה בעיר הזו ובמערכת החינוך שלה. אני גדלתי פה בשנות ה-90, חבריה זה מפריע לי, למדתי בבית ספר יסודי מאוד מבוקש, והיו לי בו 27 ילדים בכתה.

**קריאה:**

סיימת בית ספר יסודי?

**מר זמיר:**

סיימתי בית ספר יסודי והיו לי 27 ילדים בכתה. והסיבה היחידה, למרות שהוא היה בית ספר מבוקש, שהיו לי 27 ילדים בכתה, היא שלא היו פה ילדים ובתי הספר היו ריקים. ובתי הספר

נסגרו ואוחדו, ואנחנו במציאות אחרת היום, ואני מאוד שמח וגאה לחיות בעיר שבה כל כך הרבה הורים בוחרים לגדל את,

**גב' ברנד-פרנק:**

גם אנחנו.

**מר זמיר:**

אני לא הפרעתי לך. לגדל את ילדיהם, ואני חושב שגם את צריכה להיות שמחה וגאה, מאד. עכשיו, מעבר לכך, מינהל החינוך העירוני והנהלת העירייה מודעים לכמות הילדים שהולכים ונרשמים. היחידה לתכנון אסטרטגי של העירייה עושה עבודה כל שנה וצופה כמה ילדים יירשמו. אנחנו העירייה שעמדה בצורה הטובה ביותר באתגר של חינוך חנם לגיל 3, ואין ילד היום בתל-אביב יפו, למרות שהוכפלה, הוכפל המספר ב-5 שנים של הילדים שנרשמים, שאין לו גן. ומינהל החינוך עוסק בבינוי כל השנה ואחוז אדיר מהתב"ר מגיע לחינוך. אנחנו מקיימים תהליכי עבודה קבועים, וזה חשוב שתדעי, עם ועד ההורים המרכזי. אנחנו נפגשו בנושא הזה כבר שלוש פעמים-כדי לדון בהערכות לשנה הבאה וכדי לדון בהערכות לעוד 5 שנים. אנחנו מקיימים בימים אלו בתי ספר במרכז העיר כדי לענות בדיוק על הצורך שדיברת עליו.

**גב' ברנד-פרנק:**

איפה היית 5 שנים אסף?

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 38 -

**מר וולנד-היו"ר:**

לא לא, בבקשה.

**מר רון חולדאי-ראש העירייה:**

את חושבת שאם תקשקשי יקרה משהו?

**מר זמיר:**

אם את יודעת או חושבת שאת יודעת לבנות מהר יותר מהעירייה- את מוזמנת להציע הצעות ייעול, אבל אנחנו פותחים השנה בית ספר של 18 כתות באנטיגונוס, אנחנו נפתח בית ספר חדש במצדה, אנחנו נפתח בית ספר חדש בדרויאנוב, אנחנו נפתח בית ספר חדש בשוק הסיטונאי, ואנחנו נגיע למציאות במרכז העיר,

**מר לייבה:**

כוכב הצפון.

**מר זמיר:**

כוכב, אני דיברתי אפילו רק על מרכז העיר. בכוכב הצפון. אנחנו נגיע למציאות במרכז העיר-שבה יהיה מספר כתות שתואם את היכולות שלנו ואת מה שאנחנו מאמינים שהוא הכי טוב שאנחנו יכולים לעשות-כדי שיהיה כמה שיותר מרווח. עכשיו, גם בתוך בתי הספר שאליהם נרשמים הרבה ילדים וגם במרכז העיר, אנחנו מוצאים פתרונות ככל שאנחנו יכולים בתוך בתי הספר. אנחנו הולכים השנה לתהליך בינוי עצום בבית ספר גרץ-שנעשה בשיתוף פעולה עם ועד ההורים של בית ספר גרץ-כדי לפתור את בעיית הצפיפות הקיימת בתוך בית הספר. אנחנו הולכים לתהליך של בינוי בית ספר לטבע, אנחנו הולכים לתהליך של בינוי בתוך כל בית ספר שבו אנחנו חושבים שיש צורך, ואני מבטיח לך שמהר ככל הניתן את תרגישי שמספר הכתות ומספר הילדים בבתי הספר במרכז העיר ובעיר-הוא לשביעות רצון ההורים. ואני חושב שביום שזה לא יקרה אנחנו נראה ירידה בהרשמה. אנחנו רק רואים עלייה בהרשמה כי הביצועים שלנו טובים יותר, כי אחוז הזכאות לבגרות פה עולה כל שנה, ואני חושב שאנחנו עובדים בצורה מסודרת. וזה נכון שהגיעו הנה המון אנשים בפרק זמן קצר-ועכשיו העבודה הקשה של להתאים את העיר אליהם, וזה בדיוק מה שאנחנו עושים. אז אני ראשית רוצה להודות לך על ההצעה שלך, זה באמת נושא שמטריד פה את כל חברי המועצה. אנחנו לא מנהלים תהליכי עבודה כאלה, כל מי שכאן כבר תקופה יודע, על בימת המועצה, הנושא הזה יידון כמובן בוועדת החינוך העירונית. אנחנו מקיימים גם פורום מועצה

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 39 -

בנושא-שאפשר בו לדבר כל מועצת העיר, ואני אזמין אותך כמובן לפורום-ככל חברי המועצה, ולכן אני מציע נכון לעכשיו, היות שאנחנו עוסקים בזה גם בתוך מינהל החינוך, גם בהנהלת העירייה וגם מול ועד ההורים, להוריד כעת את ההצעה מסדר היום. אני מודה לכם.

**מר וולנד- היו"ר:**

תודה.  
האם מקובל עליך, כיוון?

**גב' ברנד- פרנק:**

לא.

**מר וולנד- היו"ר:**

את רוצה שידון כאן? או.קיי. בסדר.

**גב' ברנד- פרנק:**

רגע רגע רגע, לסיים את הדברים. אני חושבת שמדובר פה במציאות של 5-6 שנים אחרונות שהנתונים האלה ידועים, גם המחזור הענק הזה שעומד להיכנס כרגע, של ה-2,000 ילדים חדשים לתוך המערכת, ממש בשנת הלימודים הבאה, הוא עניין שהיה,

**מר וולנד- היו"ר:**

טוב זה לא, את לא יכולה, את לא יכולה עכשיו לתת תשובה לתשובה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

את שלה היא כבר אמרה.

**מר וולנד- היו"ר:**

לא לא.

**מר זמיר:**

סליחה, אני רציתי להגיד, אני נזכרתי בדבר שהיה לי הכי חשוב לומר לך, נזכרתי במשהו שהיה לי הכי חשוב לומר לך, ואני אומר לך את זה בשיא, בשיא הכנות. הוצאות העיר גדלות כל הזמן, כל מי שנמצא פה-כולל אני- דורשים להעלות אותן כל הזמן. אחד הדברים שעשינו לאחרונה הוא

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 40 -

להעלות את הארנונה ב-1.3% בדיוק כדי שיהיה לנו את היכולת הכלכלית לקדם את הנושאים שהם חשובים לך, ואני מאמין שהם חשובים לך. ולכן אני רק מביע צער שהיית חברת המועצה שהצביעה נגד העלאת הארנונה הזו.

**גב' ברנד-פרנק:**

אני רוצה להגיד,

**מר וולנד-היו"ר:**

לא לא, את לא יכולה, לא, את לא יכולה, לא,

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

את לא יכולה להגיד.

**מר וולנד-היו"ר:**

זה לא דו שיח.

לא. לא, זה לא מקובל, לא מקובל, זה לא דו שיח.

**מר זמיר:**

היכולת לבקש, היכולת לבקש, היכולת לבקש באופן קונסיסטנטי להעלות את הוצאות העירייה ולהקטין את הכנסותיה-היא יכולת ששמורה רק לאופוזיציה.

**מר וולנד-היו"ר:**

תודה. אסף.

**מר זמיר:**

ועם זאת אני רק רוצה לומר-השאלות שהנושא הזה נוגע לליבך, ואני אומר את זה בשיא הרצינות, את תמיד מוזמנת אלי למשרד, את תמיד מוזמנת לדבר אתי על הנושא הזה ולראות ולהיות, שאני אציג לך את התכניות.  
תודה.

**מר וולנד-היו"ר:**

תודה. אין, ככה זה החוק.

חברים, הנוהל יהיה, כיוון שמקודם, הוא יהיה גם להבא כשיש הצעה להוריד מסדר היום.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 41 -

**מר לייבה:**

הצעה מול הצעה.

**מר וולנד-היו"ר:**

אנחנו מצביעים קודם כל בעד ההצעה של המציע, ואחר כך בעד ההצעה להוריד מסדר היום.  
מי בעד הצעתה של ציפי ברנד-בבקשה להצביע בעד או נגד.

**מר לייבה:**

רק בעד.

**מר וולנד-היו"ר:**

לא, רק בעד מי בעד הצעתה של ציפי ברנד.

**מר לייבה:**

רק בעד.

**מר לדיאנסקי:**

אני רוצה לדעת מהיועץ המשפטי- למה אי אפשר להצביע הצעה מול הצעה כמו,

**מר לייבה:**

זה הצעה מול הצעה.

**מר וולנד-היו"ר:**

ככה זה,

**מר לדיאנסקי:**

לא. כמו שמצביעים בכנסת, אחד מול אחד.

**מר לייבה:**

בעד ונגד, בעד ונגד- זה לא הצעה מול הצעה.

**עו"ד סלמן:**

רבותי החוק, התוספת השלישית לחוק קובעת,

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 42 -

**מר וולנד- היו"ר:**

גמרנו,

**עו"ד סלמן:**

אם יש יותר מהצעה אחת-כל אחת מההצעות צריכה להעלות להצבעה בעד ונגד. מקום שיש רק שתי הצעות אז ניתן בסמכות היו"ר לקבוע שההצעה תעמוד מול הצעה. זה הכל.

**מר לדיאנסקי:**

נו, הנה.

**מר וולנד- היו"ר:**

מי בעד ההצעה של ציפי ברנד יצביע.

**עו"ד סלמן:**

זה בעד מול בעד.

**גב' ברנד- פרנק:**

מתי בדיוק וועדת החינוך מתכנסת?

**מר וולנד- היו"ר:**

עכשיו זה לא נושא, עכשיו זה הצבעה.

**גב' דביר:**

זה לא עובד.

**מר לדיאנסקי:**

יש שתי הצעות, אחת מול השנייה. זה מה שאתה אמרת, יש שתי הצעות, אם היו שלוש הצעות היית צריך,

**מר לייבה:**

אז הוא שואל- מי בעד ההצעה של זה, ואחרי זה-מי בעד להוריד מסדר היום.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 43 -

**מר לדיאנסקי:**

לא.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

מה זה משנה?

**מר וולנד- היו"ר:**

חבריה, כולם יודעים, תנו לי להחליט. כולם יודעים, אני מחליט.

**מר לדיאנסקי:**

תקרא את התקנון.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

לא שווה לי, זו הצעה אחרונה, חבל על הזמן.

**מר לדיאנסקי:**

תקרא את התקנון.

**מר וולנד- היו"ר:**

טוב. כרגע אנחנו נוהגים ככה.

**מר לייבה:**

אני אבדוק את זה.

**מר וולנד- היו"ר:**

גלילה, סיימו להצביע?

**גב' דביר:**

אני מצטערת, זה לא נותן לי להצביע.

**מר שרעבי:**

לכולם זה לא נותן.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 44 -

**קריאה:**

נתן, תעשה הצבעה ידנית.

**מר וולנד-היו"ר:**

למי לא עובד חוץ מאשר לשלי? לכל היתר עובד.  
ההצעה השנייה, מי בעד להוריד לסדר היום?

**מר גיצין:**

רגע, לא עובד לאף אחד. גם לי זה לא עובד.

**מר וולנד-היו"ר:**

את הצבעת שם?  
לא?

**גב' דביר:**

לא, לא הצלחתי.

**מר רון חולדאי-ראש העירייה:**

ללחוץ נוכחים בהצבעה.

**מר וולנד-היו"ר:**

נוכחות בהצבעה.

**גב' דביר:**

אני באמת לוחצת.

**מר רון חולדאי-ראש העירייה:**

נוכחים בהצבעה.

**גב' בן ארי:**

רק לי זה עובד.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 45 -

**קריאות**

**מר וולנד- היו"ר:**

אנחנו נעשה בהרמת יד כנראה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

תצביע בינתיים ידנית.

**מר וולנד- היו"ר:**

חברים, אנחנו נעשה בהרמת יד עד שיסודר העניין.  
אני חוזר מהתחלה: מי בעד הצעתה של ציפי ברנד- ירים יד.

**מר לייבה:**

בעד הצעתה- 4 חברי מועצה.

**מר וולנד- היו"ר:**

מי בעד להוריד מסדר היום?

**מר לייבה:**

לא, רגע, מי בעד הצעה, סדר יום.

**מר וולנד- היו"ר:**

מי בעד להוריד מסדר היום?

**מר לייבה:**

21.

בעד ההצעה - 4 חברי מועצה  
להוריד מסדר היום - 21 חברי מועצה

**מר וולנד- היו"ר:**

תודה רבה.

**החלטה:** ההצעה הורדה מסדר היום.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 46 -

**43. דברי ראש העירייה:**

**מר וולנד- היו"ר:**

אדוני ראש העירייה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

מישהו סידר לי את הדברים על המחשב, למה זה לא מסודר?

**מר לייבה:**

לא, מה פתאום?

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

חברי מועצה, כבוד היו"ר, כנסת נכבדה,

**מר וולנד- היו"ר:**

צעירים.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

כבוד היו"ר, חברי המועצה הנכבדים.

זהו יום חשוב, אנחנו הולכים לשנות את חוק העזר ולדון בחוק העזר העירוני- מרכולים בשבתות וחגים.

**מר לוברט:**

זה יום שחור, זה לא יום חשוב.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

פסיקת בית המשפט העליון מחודש יוני האחרון חייבה אותנו לבחינה מחודשת של חוק העזר העירוני- שנחקק לפני 33 שנים, לשם התאמתו למציאות החיים בתל-אביב יפו של היום. אנחנו התחייבנו, לאור הביקורת של שופטי בית המשפט העליון על מדיניות האכיפה שלנו, להכין הצעה לתיקון החוק, חוק העזר, שתגדיר בחוק את המציאות המאוזנת שנוצרה כאן, מציאות שרובם המכריע של תושבי העיר חיו אתה וחיים עמה בשלום.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 47 -

בפועל, השבת בתל-אביב יפו נשמרת. העיר נחה בשבת. אין פעילות מסחרית, עסקית או תעשייתית המאפיינת אותה במהלך השבוע. ויחד עם זאת, כל אחד יכול לבלות את היום החופשי כרצונו. העיקרון שהוביל את מלאכת הכנת הצעת התיקון לחוק העזר המונחת לפניכם היה שמירה על הרוח התל-אביבית, רוח הדואגת לקיום יום המנוחה בשבת כערך סוציאלי במדינת היהודים לצד מתן השרות הנדרש למימוש החופש של כל אחת ואחד- ליהנות מיום המנוחה בדרכו. כמו בעניינים רבים אחרים, תל-אביב יפו נדרשת להיות חלוצה ופורצת דרך. מוטלת עלינו האחריות להגדיר בצורה נכונה לעת הזו את הצביון הרצוי והמתאים של השבת כיום מנוחה המתאים לכלל הציבור.

זו דרכה של תל-אביב מיום היוו סדה ולאורך כל שנותיה. דיזנגוף-שראה בתל-אביב את הניסוי היהודי החשוב ביותר מזה 2,000 שנה, בשנות העשרים, הכריע על קיום אירועי תרבות ופתיחת בתי קפה וחופי הרחצה לטובת הציבור בשבתות. לפני למעלה מ-30 שנה היה זה שלמה להט- ציץ', שהוביל את ההכרעה על פתיחת בתי הקולנוע כחלק מפעילות התרבות שהעיר מציעה בשבת. אנו

היום מסדירים בצורה מאוזנת ואחראית גם מתן אפשרות לציבור להצטייד במכולות ובמרכולים השכונתיים במה שחסר להם במהלך השבת.

ההצעה שמונחת לפניכם היום-אשר אושרה על ידי וועדת ההנהלה, מגדירה רשימה של רחובות ראשיים בהם תותר פעילות של מספר מוגבל של מרכולים, כולל קיוסקים-בשבתות וחגים. בנוסף הוגדר גודל מקסימלי למרכולים הללו-על מנת לשמור על אופיים השכונתי. ההיתר לפעול בשבת יינתן בכל פעם לשנה אחת, וחשוב להבהיר כי על פי החוק מוצע יתאפשר לכל מי שעונה להגדרה, גם מי שלא היה פתוח עד כה, להגיש בקשה להיתר.

בהצעת החוק נקבעו גם שלושה אזורי פנאי ותיירות לאורך חוק הים- בהם מותרת פעילותן של חנויות נוספות, והם- נמל תל-אביב, מגרשי התערוכה הישנים, התחנה ונמל יפו. כמו כן, ובדומה להסדר הפועל בהצלחה בנוגע להיתרי הלילה בעיר, נקבע בהצעת החוק מנגנון שבו ניתן לבחון ולשקול מעת לעת את מדיניות היתרי השבת, ואת התאמתה לצרכים ולמציאות החיים בעיר.

ראוי לחזור ולהדגיש כי גם לאחר תיקון חוק העזר, הפעילות המסחרית לא תתקיים בשבת – מתוך הכרה בצורך לשמור על הערך הסוציאלי של יום המנוחה במדינת היהודים מחד, ומתן אפשרות לכולם ליהנות מיום זה מאידך.

גבירותי ורבותי, אסור להפוך את הנושא למלחמת דת. כולנו יהודים, וליהדות מאז ומעולם יש פנים רבות. אני יהודי גאה שמבלה בצורה שונה מיהודים אחרים את השבת כיום המנוחה שלי, ותפקידנו לאפשר לכולם לחיות בכבוד ובגאווה מבלי שמישהו לוקח בעלות ואומר לנו- שמעשנו לטובת כלל הציבור איננו יהודי.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 48 -

הנושא הבא הוא-קידום חקיקה לשכירות הוגנת. למחסור בהיצע הדירות הגורם לעלית מחירים קיצונית וחוסר יכולת של הרבה מאוד אנשים לרכוש דירה-יש השלכה קשה על שוכרי הדירות בישראל. יותר ויותר אנשים חיים בשכירות ובתל-אביב יפו התופעה חמורה ביותר- 46% מקרב כלל תושבי העיר וכ-80% מהצעירים בה. בשנים האחרונות, גם הערים הגדולות בארץ מתקרבות למספרים הללו-בין 30% ל-40% שוכרים, ועלייה של 50% במספר הצעירים בכל המדינה. החוק הישראלי ככל הנראה, עקב הטראומה של חוק הגנת הדייר, אינו מסדיר היום אפילו הסדרה בסיסית של יחסי השוכר והמשכיר, וכך, על רקע גידול הביקושים נוצר כשל שוק-שבו השוכרים מופקרים מבחינת היכולת שלהם לקבל משהו הדומה לבית מבחינת איכות המגורים, גודל, תנאי מחייה, תחזוקה, וחוסר הביטחון והוודאות כתוצאה מאפשרות של המשכיר לסלק אותם ולהקפיץ את המחיר מידי שנה.

במדינות מתוקנות הנושא מוסדר טוב יותר. ישראל מדורגת כאחת לפני האחרונה ממדינות ה-OECD בכל הנוגע לפיקוח על יחסי שוכר-משכיר. אפילו במדינות שהן מעוז הקפיטליזם כמו ארה"ב, קנדה, בריטניה-הנושא מוסדר באופן ראוי. לפני כשנתיים, בהמשך להחלטת מועצת העיר שעסקה בקידום פתרונות דיור, הוטל על יחידת הצעירים לעסוק בסיוע לשוכרי הדירות. במסגרת זאת הוקם מרכז סיוע לשוכרי דירות במאז"ה 9 המייעץ ומסייע, יחד עם לשכת עורכי הדין, לשוכרי דירות בעיר, וכן הוקם צוות עירוני לביצוע מחקר מעמיק על הנעשה בעולם ולגיבוש הצעת מדיניות. 51% מבין הצעירים שנשאלו במסגרת סקר- החליפו 3 דירות ב-5 שנים, זה כדי שתבינו עד כמה הם ניידים. 30 ומשהו אחוז אמרו שנדרש מהם לשלם על תיקונים שהם לא צריכים לשלם, ועוד נתונים מהסוג הזה שמופיעים בסקרים ומוכיחים עד כמה הדברים האלה לא מוסדרים. אנחנו סבורים שחוק בנושא השכירות צריך לעמוד על 3 רגליים: יציבות- זה הגבלת עלית מחירים למשך 3 עד 5 שנים. המחירים הם מחירי השוק, אבל ONCE השכרת, אתה לא יכול להעלות כל שנה איך שאתה רוצה. קביעת סטנדרטיים בסיסיים לדירה, כמו שאמרנו. והדבר השלישי- הסדרת מערכת היחסים והחובות של הצדדים, לרבות הגנה על המשכיר בנושא פינוי מהיר של דייר סורר. אני מאמין שבסופו של דבר כללי משחק ברורים יעזרו לכולם, גם לבעלי הדירות.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 49 -

אני גאה על כך שגם בנושא הזה אנחנו מובילים, ואני שמח כי העבודה שנעשתה בעירייה שימשה בסיס לקידום יוזמות החקיקה בנושא, והיום אף הופעתי בקבינט הדיור לצורך קידום הנושא תחת הובלת ממשלת ישראל וההצעה התקבלה פה אחד דרך אגב. שותפות דימונה תל-אביב יפו: לפני מספר שנים התחלנו ביוזמה של שותפות עם העיר דימונה, שמטרתה לקרב בין התושבים במרכז והפריפריה. מילא, הוא חבר מועצה, מותר לו, אבל אתה?

**מר לוברט:**

אני אשם.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

זה לא פעם ראשונה אדוני.

**מר לוברט:**

אני יודע, אתה צודק. אני מקווה שגם ראש העיר יודע על טעויות שהוא עושה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

לקרב בין תושבי המרכז והפריפריה דרך מפגשים ופעילויות במגוון תחומי עשייה ועניין. אנחנו מקיימים מפגשים משותפים שכללו הן מפגשים בין תושבי הערים והן בין עמיתים מקצועיים מסגל העירייה. מאות משתתפים השתתפו בפעילויות-כמו סדרת מפגשים בין פעילי שכונת התקווה ופעילי שכונת הניצחון בדימונה, מפגשי עמיתים בתחומי הרווחה והחינוך, פעילות תאטרון לנוער-שכללה קורס קיץ משותף, קייטנה למשפחות חד הוריות, מפגש הורים במסגרת תכנית הורים-ערים, שיתופי פעולה בתחומי מוזיקה, מחול ועוד. בתחילת הקדנציה הזאת נפגשתי עם ראש עיריית דימונה הנבחר והחדש בני ביטון, וסיכמנו להמשיך את הקשר והפעילות הזאת. ולשמחתי אני יכול להכריז היום-שעיריית תל-אביב הוכרזה כחוק כעירייה איתנה. וזה בהמשך לדיווח שנתתי במועצת העיר לפני חודשיים על אישור החוק, חוק עיריות איתנות- שמאפשר לעיריות שיוכרוזו כאיתנות, כבר כרגע הוכרזו, פטור ממגבלות שונות בכל הנוגע לאישורים והבירוקרטיה הממשלתית. והשבוע פרסם, לפני שבוע-שר הפנים- את רשימת הערים האיתנות, ועיריית תל-אביב נכללת ברשימה מכובדת זו. העירייה תזכה בהקלות ולא נידרש לאישורים כמו אישור תקציב, ביצוע שינויים בתקציב, אישור תב"ר, ביצוע שינויים בתב"ר, אישור עסקאות במקרקעין לרבות השכרה, מכירה וחכירה, מתן זיכיון וחתימה על חוזים ומחיקת חובות אבודים.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 50 -

תודה רבה לכולם.

**מר וולנד- היו"ר:**

תודה רבה, יישר כוח.

אנחנו עוברים, אנחנו עוברים לסדר היום.

**דברי ראש העירייה למועצה - 24.3.14**

**תיקון חוק העזר העירוני – מרכולים בשבתות וחגים**

פסיקת בית המשפט העליון מחודש יוני האחרון חייבה אותנו לבחינה מחודשת של חוק העזר העירוני, שנחקק לפני 33 שנים, לשם התאמתו למציאות החיים בתל אביב-יפו של היום.

אנו התחייבנו, לאור הביקורת של שופטי בית המשפט העליון על מדיניות האכיפה שלנו, להכין הצעה לתיקון חוק העזר שתגדיר בחוק את המציאות המאוזנת שנוצרה כאן - מציאות שרובם המכריע של תושבי העיר חיים עמה בשלום. בפועל - השבת בתל אביב-יפו נשמרת. העיר נחה בשבת. אין פעילות מסחרית, עסקית או תעשייתית המאפיינת אותה במהלך השבוע. ועם זאת, כל אחד יכול לבלות את היום החופשי כרצונו.

העיקרון שהוביל את מלאכת הכנת הצעת התיקון לחוק העזר המונחת לפניכם היה שמירה על ה"רוח התל-אביבית" - רוח הדואגת לקיום יום המנוחה בשבת כערך סוציאלי במדינת היהודים לצד מתן השירות הנדרש למימוש החופש של כל אחת ואחד ליהנות מיום המנוחה בדרכו. כמו בעניינים רבים אחרים תל אביב-יפו נדרשת להיות חלוצה ופורצת דרך. מוטלת עלינו האחריות להגדיר בצורה נכונה - לעת הזאת - את הצביון הרצוי והמתאים של השבת כיום מנוחה המתאים לכלל הציבור.

זאת דרכה של תל אביב מיום היווסדה ולאורך כל שנותיה. דיזנגוף שראה בתל אביב את "הניסוי היהודי החשוב ביותר מזה אלפיים שנה" - הכריע על קיום אירועי תרבות ופתיחת בתי קפה וחופי הים לטובת הציבור בשבתות. לפני למעלה מ-30 שנה היה זה שלמה להט - ציף שהוביל את ההכרעה על פתיחת בתי הקולנוע כחלק מפעילות התרבות שהעיר מציעה בשבת. אנו, היום, מסדירים בצורה מאוזנת ואחראית גם מתן אפשרות לציבור להצטייד במכולות ובמרכולים השכונתיים במה שחסר להם במהלך השבת.

ההצעה שמונחת לפניכם היום אשר אושרה על ידי ועדת ההנהלה מגדירה רשימה של רחובות ראשיים בהם תותר פעילות של מספר מוגבל של מרכולים, כולל קיוסקים, בשבתות וחגים.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 51 -

בנוסף, הוגדר גודל מקסימלי למרכולים הללו על מנת לשמור על אופיים השכונתי. ההיתר לפעול בשבת יינתן בכל פעם לשנה אחת **וחשוב להבהיר כי על פי החוק המוצע יתאפשר לכל מי שעונה על ההגדרה, גם מי שלא היה פתוח עד כה, להגיש בקשה להיתר.**

בהצעת החוק נקבעו גם שלושה אזורי פנאי ותיירות לאורך חוף הים בהם מותרת פעילותן של חנויות נוספות - נמל תל אביב ומגרשי התערוכה הישנים, התחנה ונמל יפו.

כמו כן, ובדומה להסדר הפועל בהצלחה בנוגע להיתרי הלילה בעיר נקבע בהצעת החוק מנגנון שבו ניתן לבחון ולשקול מעת לעת את מדיניות היתרי השבת ואת התאמתה לצרכים ולמציאות החיים בעיר.

ראוי לחזור ולהדגיש כי גם לאחר תיקון חוק העזר רוב רובה של הפעילות המסחרית לא תתקיים בשבת מתוך הכרה בצורך לשמור על הערך הסוציאלי של יום המנוחה במדינת היהודים מחד ומתן אפשרות לכולם ליהנות מיום זה מאידך.

גבירותי ורבותיי, אסור להפוך את הנושא למלחמת דת. כולנו יהודים. וליהדות – מאז ומעולם - יש פנים רבות. אני יהודי גאה שמבלה בצורה שונה מיהודים אחרים את השבת כיום המנוחה שלי ותפקידנו הוא לאפשר לכולם לחיות בכבוד ובגאווה מבלי שמישהו לוקח בעלות ואומר לנו שמעשינו לטובת כלל הציבור אינו יהודי.

### **קידום חקיקה לשכירות הוגנת**

למחסור בהיצע הדירות הגורם לעליית מחירים קיצונית וחוסר יכולת של הרבה מאוד אנשים לרכוש דירה יש השלכה קשה על שוכרי הדירות בישראל.

יותר ויותר אנשים חיים בשכירות ובתל אביב-יפו התופעה חמורה במיוחד - 46% בקרב כלל תושבי העיר וכ- 80% מהצעירים. בשנים האחרונות גם הערים הגדולות בארץ מתקרבות למספרים הללו (בין 30-40% שוכרים ועלייה של 50% במספר הצעירים בכל המדינה).

החוק הישראלי, ככל הנראה עקב הטראומה של חוק הגנת הדייר, אינו מסדיר היום אפילו הסדרה בסיסית של יחסי השוכר והמשכיר כך שעל רקע הגידול בביקושים נוצר כשל שוק בו השוכרים מופקרים מבחינת היכולת שלהם לקבל משהו הדומה ל"בית" – מבחינת איכות המגורים (גודל, תנאי מחייה, תחזוקה) וחוסר הביטחון והוודאות כתוצאה מהאפשרות של המשכיר לסלק אותם ולהקפיץ את המחיר מידי שנה.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 52 -

במדינות מתוקנת – הנושא מוסדר טוב יותר. ישראל מדורגת כאחת לפני האחרונה ממדינות OECD בכל הנוגע לפיקוח על יחסי שוכר ומשכיר. אפילו במדינות שהן מעוז הקפיטליזם כמו ארה"ב, קנדה, בריטניה הנושא מוסדר באופן ראוי.

לפני כשנתיים, בהמשך להחלטת מועצת העיר שעסקה בקידום פתרונות דיור, הוטל על יחידת הצעירים לעסוק בסיוע לשוכרי הדירות. במסגרת זו הוקם מרכז סיוע לשוכרי דירות במאז"ה 9 המייצע ומסייע יחד עם לשכת עורכי הדין לשוכרי דירות בעיר וכן הוקם צוות עירוני לביצוע מחקר מעמיק על הנעשה בעולם ולגיבוש הצעת מדיניות.

אנו סבורים שהחוק בנושא השכירות צריך לעמוד על שלוש רגליים: יציבות (הגבלת עליית מחירים למשך 3-5 שנים), קביעת סטנדרטים בסיסיים לדירה והסדרת מערכת היחסים והחובות של הצדדים לרבות פינוי מהיר של דייר סורר.

אני מאמין שבסופו של דבר כללי משחק ברורים יעזרו לכולם - גם לבעלי הדירות.

אני גאה על כך שגם בנושא זה אנו מובילים ואני שמח כי העבודה שנעשתה בעירייה שימשה בסיס לקידום יוזמות חקיקה בנושא והיום אף הופעתי בקבינט הדיור לצורך קידום הנושא תחת הובלת ממשלת ישראל.

**שותפות דימונה תל אביב-יפו**

לפני מספר שנים התחלנו ביוזמה של שותפות עם העיר דימונה שמטרתה לקרב בין תושבי המרכז והפריפריה דרך מפגשים ופעילות במגוון תחומי עשייה ועניין.

אנו מקיימים מפגשים משותפים שכללו הן מפגשים בין תושבי הערים והן בין עמיתים מקצועיים מסגל העירייה. מאות משותפים השתתפו בפעילויות כמו סדרת מפגשים בין פעילי שכונת התקווה ופעילי שכונת הניצחון בדימונה, מפגשי עמיתים בתחומי הרווחה והחינוך, פעילות תיאטרון לנוער שכללה קורס קיץ משותף, קייטנה למשפחות חד הוריות, מפגש הורים במסגרת תוכנית "הורים ערים", שיתופי פעולה בתחומי מוזיקה ומחול ועוד ועוד.

בתחילת הקדנציה נפגשתי עם ראש עיריית דימונה הנבחר, בני ביטון, וסיכמנו להמשיך את הקשר והפעילות.

**עיריית תל אביב יפו – הוכרזה כעירייה איתנה**

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 53 -

בהמשך לדיווח שנתתי במועצת העיר לפני כחודשיים על אישור חוק עיריות איתנות המאפשר לעיריות שיוכרזו כאיתנות פטור ממגבלות שונות בכל הנוגע לאישורים והבירוקרטיה הממשלתית – פרסם לפני כשבוע שר הפנים את רשימת הערים האיתנות ועיריית תל אביב יפו נכללה ברשימה זו.

לנוכח הכרזה זו, העירייה תזכה בהקלות ולא נידרש לאישורים כמו אישור תקציב וביצוע שינויים בתקציב, אישור תב"ר וביצוע שינויים בתב"ר, אישור עסקאות במקרקעין, לרבות השכרה, מכירה וחכירה, מתן זיכיון וחתימה על חוזים ומחיקת חובות אבודים.

**44. פרוטוקול ועדת נכסים מס' 3/2014:**

**מר וולנד- היו"ר:**

פרוטוקול ועדת נכסים מס' 3 מ-10.3.2014.

האם מישהו רוצה להתבטא?  
גלילה, אפשר כבר להצביע ב?

**גב' בן חורין:**

כן.

**מר וולנד- היו"ר:**

כן? אנחנו שוב מנסים את המכשיר המודרני.

**גב' דביר:**

רגע נתן.

**מר וולנד- היו"ר:**

את רוצה לדבר? שאלתי. בבקשה שלי.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

נוכחות בהצבעה לא עובד.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 54 -

**גב' דביר:**

ערב טוב שוב, לכולם לכולם.

הנקודה היחידה שאני רוצה להצביע עליה בפרוטוקול ועדת נכסים זה החלטה של העלאת דמי החכירה העירוניים ב-5%. זה הדבר היחידי שאני רוצה להסתייג ממנו בוועדה. אני חושבת שכשאנחנו מדברים על דיור ומדיניות הדיור שהעירייה נכנסת כשחקן חיובי בשוק, וראוי שכך, אני חושבת שבשנה שבה מעלים את דמי הארנונה, כנראה החלטתם להעלות את דמי הארנונה וזה יעלה, בשנה שבה מטילים את דמי השמירה שלא הטילו, אז בשנה כזו ספציפית שבה מטילים גם את דמי השמירה, גם מעלים את דמי הארנונה, ויש מספיק גזרות על הציבור, זו שנה שבה ניתן היה לדחות את העלאת דמי החכירה העירוניים ב-5% לשנים אחרות.

**מר לייבה:**

איפה,

**גב' דביר:**

בוועדת נכסים, אני חברה בוועדת נכסים-אנחנו אישרנו העלאה של דמי החכירה השנתיים ב-5%, זאת הייתה ההחלטה בוועדת נכסים. אני פשוט חושבת שבגלל עיתוי. כן, אני חושבת שפשוט בגלל העיתוי של הטלת הארנונה, בגלל העיתוי של הטלת דמי השמירה, ספציפית השנה הזאת לא היה צריך להעלות את דמי החכירה וניתן היה להמתין, מנחם, ניתן היה להמתין עם העלאת דמי החכירה כמו שהמתינו. אפרופו, העירייה המתינה עם זה מספר שנים ברוכות וטובות. כמו כן אני מעודדת את הצעד של מכירת הנכסים האלה לבעלי, אני מעודדת את הצעד של מכירת הנכסים לבעלי הנכסים עצמם. כשאני שאלתי את יו"ר אגף נכסים הבנתי שהיו 1,000 דירות בחכירה, 400 נרכשו על ידי בעלי החוכרים, 600 נשארו במדיניות עירונית, בבעלות עירונית, אני מקווה שהמדיניות,

**גב' לסקי:**

רוצים למכור, 13,000 שח'.

**גב' דביר:**

זה דירה בחכירה, את זכות החכירה. בסדר, הטיעון שלי אומר גבי, מה שנקרא קל וחומר, מי שאין לו את הכסף לגייס ולרכוש דירה בסכום כזה פעוט-הוא לא זה שצריך להיענש בהעלאת דמי החכירה.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 55 -

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

מי שנותנים לו במחיר כל כך נמוך לא רוצה לקנות. למה שהוא יקנה?

**מר וולנד- היו"ר:**

סגן ראש העירייה נתן אלנתן, יו"ר הוועדה.

**מר אלנתן:**

טוב, הנושא הזה של דמי החכירה, צריך לזכור שב-5 השנים האחרונות מועצת העיר לא העלתה את דמי החכירה ב-5% כפי שהסכם מאפשר. בואו לא נשכח שב-5 השנים האחרונות מחירי הדירות עלו בלמעלה מ-50%, מחירי הקרקע מתוכם עלו בערך ב-100%, וכשמעלים ב-5%, אנחנו מדברים על סכום של 1,000 ומשהו שח' לשנה, מדובר על סכומים פעוטים. ללכת ולעשות מזה כזה סיפור,

**גב' דביר:**

עלתה הארנונה.

**מר וולנד- היו"ר:**

לא לא לא, לא להפריע.

**מר אלנתן:**

שנייה. וכשמדובר, ולא מדובר באנשים מסכנים כמו שמנסים להציג את זה, מדובר על אנשים שיש להם שמה וילות, בתים צמודי קרקע, ובסה"כ העלאה של 5% ריאלית אחרי ש-5 שנים לא העלו בשום דבר, שום דבר, זה דבר שמתבקש. אל תשכחו שגם אנחנו כציבור לא יכולים לתת מתנות סתם למי שלא צריך לתת. בסופו של דבר מדובר על הקופה הציבורית, והכסף הזה שאנחנו מחלקים סתם- למי שלא זכאי, זה גם פוגע בקופה הציבורית, ואז-כשאנחנו רוצים לעשות פעילויות למען התושבים באמת, חסר לנו כסף בקופה, אז צריך להסתכל על זה.

**מר וולנד- היו"ר:**

תודה רבה.

כיוון שבסעיף הזה יש חברת מועצה שמתנגדת, אנחנו קודם כל נאשר את כל הפרוטוקול למעט הסעיף הזה, אחר כך אנחנו מאשר את הסעיף הזה.  
מי בעד אישור פרוטוקול ועדת נכסים פרט לנושא של ה-5% העלאה.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 56 -

עובד.

נא להצביע. נוכחות בהצבעה, ובעד או נגד או נמנע.

תודה.

27 בעד.

מי בעד אישור הסעיף הזה של העלאת 5% נא להצביע.

נוכחות בהצבעה, ובעד, בעד נגד או נמנע.

**מר לדיאנסקי:**

הצבעת קודם על הכל אז עכשיו אתה מצביע על זה?

**מר לייבה:**

הוא החריג אותו, הוא החריג.

**מר לדיאנסקי:**

הפוך היית צריך לעשות, קודם,

**מר וולנד-היו"ר:**

גם כך וגם כך. מה זה משנה.

**מר רון חולדאי-ראש העירייה:**

באמת. הוא כבר עשה את זה. גמרנו.

**מר וולנד-היו"ר:**

עכשיו זה בסדר?

**מר לדיאנסקי:**

הכל הפוך.

**מר רון חולדאי-ראש העירייה:**

שום דבר לא הפוך, בסדר גמור.

**מר וולנד-היו"ר:**

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 57 -

ההצבעה הסתיימה.

הצביעו בעד 22, הצביעו נגד- 4. תודה.

**ה צ ב ע ה**

**בעד – 22 חברי מועצה**

**נגד- 4 חברי מועצה.**

**מר לייבה:**

כל הפרוטוקול אושר.

**מר וולנד- היו"ר:**

הפרוטוקול אושר במלואו.

**החלטה: פרוטוקול ועדת נכסים מס' 3/2014 - מ א ו ש ר.**

מחליטים ברוב של 22 קול, לאשר את פרוטוקול ועדת נכסים מס' 3/2014 מתאריך 10/03/2014.

(נספח א')

**45. פרוטוקול ועדת כספים 4/2014:**

**מר וולנד- היו"ר:**

פרוטוקול 4/14 משיבת ועדת כספים מ-18 לפברואר 2014. האם יש מישהו שרוצה להתבטא? לא.

אני מעלה להצבעה את הפרוטוקול.

נא להצביע. נוכחות בהצבעה, בעד, נגד או נמנע.

תודה, ההצבעה הסתיימה. בעד 27, נמנע- 1, אין מתנגדים.

**ה צ ב ע ה**

**בעד- 27 חברי מועצה**

**נגד – אין**

**נמנע- 1 חבר מועצה.**

**מר ספיר:**

נתן, אופירה היתה בישיבה.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 58 -

**מר וולנד-היו"ר:**

סליחה?

**מר ספיר:**

תתקן, אופירה היתה בישיבה, כתוב שהיא נעדרה.

**מר לייבה:**

בוועדת כספים?

**מר וולנד-היו"ר:**

דברים טכניים.

**החלטה:** פרוטוקול ועדת כספים 4/2014 – מאושר.

מחליטים לאשר את פרוטוקול ועדת כספים מס' 4/2014 מתאריך 18/02/2014.  
(נספח ב')

**46. פרוטוקול ועדת תמיכות מס' 2/2014:**

**מר וולנד-היו"ר:**

פרוטוקול ועדת תמיכות מס' 2/2014 מישיבה מה-10.3.2014.  
נא להצביע.  
נוכחות בהצבעה. בעד נגד או מתנגדים.

**מר זמיר:**

רגע, יש פה את ניב בניגוד עניינים-בגלל איגי.

**עו"ד סלמן:**

אז שיודיע.

**מר לייבה:**

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 59 -

שיודיעו מראש לפרוטוקול שעל זה הוא לא מצביע.

**מר וולנד- היו"ר:**

מי לא משתתף?

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

הוא לא מצביע על איגי.

**מר זמיר:**

סליחה, סליחה, אין בעיה.

**מר וולנד- היו"ר:**

ההצבעה הסתיימה.

**קריאה:**

לא לא, לא, רגע.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

ארנון גלעדי.

**מר סולר:**

ארנון, תצביע.

**מר גלעדי:**

הצבענו פה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

מדואל.

**מר וולנד- היו"ר:**

ההצבעה הסתיימה.

24 בעד, אין מתנגדים, אין נמנעים.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 60 -

ה צ ב ע ה

בעד- 24 חברי מועצה

נגד- אין

נמנעים-אין

החלטה: פרוטוקול ועדת תמיכות מס' 2/2014 - מ א ו ש ר.

מחליטים לאשר את פרוטוקול ועדת תמיכות מס' 2/2014, מתאריך 10/3/2014.

(נספח ג')

**47. חוק עזר לתל-אביב יפו (פתיחתן וסגירתן של חנויות (תיקון), התש"ם-1980:**

**מר וולנד-היו"ר:**

הנושא הבא חברות וחברים הוא נושא, הוא נושא טעון, ואני מבקש, אני מבקש בניחותא לדון בו. חוק עזר לתל-אביב יפו, (פתיחתן וסגירתן של חנויות) התש"ם-1980.

מי מבקש רשות דיבור?

אהרון בבקשה.

**מר זמיר:**

אני רוצה לדבר.

**מר וולנד-היו"ר:**

כן, רשמתי.

רשמתי, רשמתי, אחרון כן.

**מר מדואל:**

ערב טוב לכולם.

טוב, כפי שכולנו מבינים ויודעים- מדובר בהצעה שמשנה סדרי עולם, והיא בעלת השלכות רחב מעבר לתל-אביב, ועל כל הערים והעסקים במדינת ישראל בכלל. מדובר בהחלטה משמעותית מעין כמוה, המשליכה על יסודות החרות הבסיסית ביותר של האדם, הופכת בעצם את העובדים או השכירים באותן חנויות, באותם עסקים שיהיו פתוחים בשבת לעובדים של 24/7. היית מצפה שבהצעת חוק כזאת, ואנחנו כבר הצענו את זה במועצה שעברה, ואנחנו מבינים שבתל-אביב צריכים להיות עסקים שפתוחים בשבת, אבל מצד שני אנחנו לא

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 61 -

סבורים שהפתיחה הזאת צריכה להיות גורפת או מאושרת לפי רחובות. הצענו בזמנו שיהיה שיתוף ציבור, ובמידה וחוק העזר העירוני יתוקן- הוא יהיה דומה בעקרון לבתי מרקחת. כמו שיש בתי מרקחת תורנים שפתוחים-כך יהיו מכולות, עסקים פתוחים בפריסה כנראה הרבה יותר רחבה- שתיקבע בצורה הוגנת לגבי כל האזורים והשכונות בעיר, ותוך כדי שיתוף ציבור. החוק כפי שהוא מוצע היום- נגרם כתוצאה בעצם מאילוץ של בית המשפט העליון, שאילץ את העירייה להכריע-בעקבות עתירה של בעלי המכולות, העירייה כידוע נהגה במשך שנים לתת דוחות על פעילות בשבת, וככה הנושא התנהל במשך שנים-עד שבעלי המכולות עתרו וטענו שמדובר בעצם באפליה, כיוון שהם כבעלי עסקים קטנים לא יכולים לשאת במעמסה של אותם דוחות, זה א', ב. הם רוצים יום מנוחה שבועי, בעלי משפחות, אנשים שעובדים במו ידיהם במכולות ובעסקים הקטנים ולא מתאים להם לעבוד ביום שבת. כתוצאה מזה כפה בית המשפט העליון על העירייה להמציא פתרון, ולדעתי הפתרון שהעירייה הציעה הוא הגרוע ביותר שיש, כיוון שהחוק בעצם מצלם את המצב הקיים. אם היינו מחכים שנה עם החוק הזה- היינו פותחים עוד 400 חנויות? מרחיבים את סידור המצב הקיים? אם היינו פותחים שנה אחורה- היינו מאשרים 250 חנויות. פה אנחנו בעצם נותנים פרס למי שהתאים לו לפתוח ביום שבת, להפר את יום המנוחה השבועי,

ומפקירים וזורקים לאנחות את כל אלו ששמרו על החוק- או מבחינה זו שהם שומרי החוק, או מבחינת זה שהתאים להם לא לעבוד בשבת. מעבר לזה- יום השבת עצמו הוא יום משמעותי מאוד במדינת ישראל. באירופה עצמה יש עסקים, קראתי, שמעתי שחנות בפריז נקנסה בחצי מיליון שח' על שהפרה את יום המנוחה השבועי, בחצי מיליון פרנק. ישראל - דווקא זאת שהייתה מנוחה ליום המנוחה השבועי, היא פה בעצם באה והופכת אותו ללעג, ללעג ולקלס. עכשיו, ראש העירייה אומר שלא תהיה פה הפרה של השבת. אבל אם נניח אישרו באבן גבירול ממקום מסוים ועד מקום מסוים לפתוח עסק, ובשדרות נורדאו לא אישרו נניח, לכיוון היס, יבוא בעל אותו עסק בשדרות נורדאו ויגיד- מה זה האפליה הבוטה הזאת? אתה נותן פה לשכן שלי באבן גבירול לפתוח, אתה גורם לו, נגיד אדם שכן רוצה לפתוח בשבת, ומצד שני אתה בכוח של חוק עזר או פקידות עירונית מחליט שאני לא אפתח. מדובר פה,

**מר פנקס:**

מה עם היתר לילה, יש מקומות שכן ויש מקומות שלא.

**מר וולנד- היו"ר:**

מיקי, אתה תקבל רשות דיבור. איתי.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 62 -

**מר מדואל:**

אתה יודע איתי, גם לגבי היתרי לילה, ואני אומר לך בשיא הרצינות, נפרץ הסכר, ואני רואה את זה בוועדה לשימושים חורגים-בוועדה המקומית, מה שראש העירייה עשה לפני 10 ו-15 שנה בנמל תל-אביב, בתביעות שהיו מול העירייה, בסגירת עסקים מטרידים, בסגירת עסקים מרעישים- לפי מדיניות שלדעתי גם הייתה מקובלת על רוב תושבי העיר, הסכר נפרץ משום מה בשנים האחרונות – הן מבחינת היתרי לילה והן מבחינת היתרי רעש. לא אחת מגיע לשולחנו התנגדויות, ממש התנגדויות עזות על עסק שעובד בחדר מדרגות של בית מגורים, פה עבד בדיזנגוף או בדרך פתח- תקווה, שבשנים כתיקון לא היה מקבל לעולם אותו בר לפתוח, ומשום מה נדמה שבשנים האחרונות היד קלה על הרצועה בסיפור הזה,

**מר פנקס:**

צעירים.

**מר מדואל:**

בסדר, צעירים צעירים, כל הכבוד, גם יש אנשים שגרים,

**מר גיצין:**

גם צעירים גרים.

**מר מדואל:**

יפה. אני משוכנע שגם צעירים,

**מר וולנד- היו"ר:**

אהרון, יש לך עוד דקה.

**מר מדואל:**

מיקי, אני משוכנע שגם צעיר שהעסק נפתח, הוא גר בקומה א' והבר למטה- יתנגד בכל תוקף. זה nimby אנחנו רואים את זה יום יום ושעה שעה.

אני מציע להקפיא את יישום החוק, לעשות שולחן עגול עם בעלי המכולות, עם אישי ציבור, עם משפטנים, עם כלכלנים, לא להתייחס למי שכיום פתוח או למי שכיום סגור, לעשות דיון מעמיק ולקבוע לפי באמת צרכי התושבים תוך שיתוף ציבור אמיתי בשכונות. הנה לדוגמא ככר דיזנגוף-

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 63 -

כשהעירייה רצתה לבנות שם חניון, רצתה להחליט אם ישאירו את הככר כמות שהיא או יבנו חניון מתחת לככר- יצאו למשאל וזה היה דבר נכון וזה היה דבר ראוי. פה מדובר בדבר, דבר הרבה יותר מהותי, ולי יש תחושה שמשום מה- אם הנושא הזה יבוא למשאל תושבים באותן שכונות- לא תאושר פתיחה גורפת של עסקים בשבת. תודה לכם.

**מר פנקס:**

אבל אין פתיחה גורפת.

**מר וולנד- היו"ר:**

תודה רבה.

ראובן בבקשה.

**מר לדיאנסקי:**

אדוני ראש העירייה, חברי חברי המועצה. אני רוצה להגיד לכם שאני די נרגש לעמוד כאן היום כי יש פה מעשה היסטורי, ולא בכל קדנציה מתמזל מזלנו כחברי מועצה לאשר חוק כזה שהוא תקדים- לא רק תל-אביב, הוא גם תקדים במדינת ישראל. הסדרת החוק – שתאפשר בעצם מסלול חוקי לכל אותם בעלי מרכולים, פיצוציות, סופרמרקטים, שבמילא פתוחים היום בשבת. הרי כל אחד מאתנו כאן מסתובב בעיר, ובמשך שנים מכיר את המשחק חתול ועכבר שבין אותו בעל פיצוציה או סופרמרקט שפותח בשבת- לבין הפיקוח העירוני. אותם אלה שפותחים את המקומות שלהם בשבתות-הם מחכים, מחכים לבואם של הפקחים, אותם פקחים נותנים דוחות, הם משלמים את הדוחות וממשיכים להיות פתוחים. וכאן בעצם יש איזשהו ניסיון בעצם לקחת את המציאות הקיימת, לצלם את, את הסטאטוס קוו העירוני כפי שהוא קורה היום, כפי שכל אחד מאתנו יודע ורואה מתחת לבית שלו או במקומות מרכזיים ברחבי העיר- את אותם עסקים פתוחים בשבתות. וצריך לזכור, כי אהרון דיבר פה, קצת ערבב פה לטעמי בין הדברים, צריך לזכור ששתי עינוגים, מסעדות, בתי קפה פתוחים- על פי החוק.

**מר מדואל:**

לא דיברתי על זה.

**מר לדיאנסקי:**

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 64 -

פה אנחנו מדברים על הפיצוציות ועל המרכולים ועל הסופרמרקטים. והיום באמת יש ניסיון לעשות צילום מצב ולקחת את אותם מקומות שפתוחים ממילא ולהסדיר אותם בחוק. עכשיו, יש כאלה, ואני מניח שיושבים כאן בחדר הזה כאלה-שהיו רוצים לראות שוליים הרבה יותר רחבים של עסקים שפתוחים בשבתות. ראיתי אותך שם –הבחור הצעיר ועם היד מורמת. אבל פה החוק ניסה באמת להסדיר בצורה אחראית, בצורה אחראית את דבר פתיחתם של אותם עסקים שבמילא הם פתוחים.

צריך לזכור חברים-שתל-אביב היא העיר הראשונה במדינת ישראל שעושה זאת בחקיקה, ואני מקווה, ואני מכאן קורא לראשי ערים נוספים, גם ערים שכנות וגם ערים מרוחקות יותר, שיבואו בעקבותינו ושיסדירו את הנושא של פתיחת העסקים הללו, של אותם מרכולים בשבתות-בחקיקה. אנחנו שומעים לאחרונה שבעיר ירושלים יש את המאבק הידוע על פתיחה או אי פתיחת הסינמה-סיטי בשבת, וכשבערים חשובות בישראל מחשיכים את התרבות בשבתות, בתל-אביב יוצרים בעצם, או מקבעים בחקיקה מדיניות שהיא כבר קיימת היום הלכה למעשה, ואני מזמין את תושבי ירושלים לבוא ולבלות כאן, כי בעיר שלהם הם לא מקבלים פתרונות לתרבות בסופי שבוע.

**קריאה:**

לסייע לירושלמים.

**מר לדיאנסקי:**

עכשיו, אני רוצה להתייחס לדבר השלמת החקיקה. אנחנו יודעים שכשהחוק, חוק העזר יקבל את תמיכת מרבית חברי המועצה כאן היום-הוא יצטרך לעבור הליך נוסף- שזה אישורו של שר הפנים. ואני עיינתי בפסק הדין של בית המשפט העליון, ואני רוצה להקריא לכם ולהפנות אתכם למה שאמרה השופטת נאור בהחלטתה, מאחר ואנחנו יודעים שאחרי,

**מר וולנד- היו"ר:**

יש לך עוד דקה.

**מר לדיאנסקי:**

דקה זה המון זמן.

מאחר ואנחנו יודעים שאחרי ההצבעה כאן-שר הפנים יצטרך, יצטרך לחתום, ויש כל מיני סימני שאלה אם יחתום או לא יחתום. שר הפנים הוא תל-אביבי, הוא ליברל, וודאי יהיו עליו לחצים כאלה ואחרים, אבל בית המשפט אמר דבר נורא, אמר דבר נורא פשוט. הוא אמר- השופטת נאור אמרה: אם אופייה של העיר תל-אביב יפו מחייב לדעת פרנסיה המייצגים את האוכלוסייה שלא לסגור עסקים כמו של המשיבות בשבת, ניתן לשנות את חוק העזר בדרך הקבועה לכך בדין. והיא

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 65 -

מוסיפה: המקום המתאים ליצירת איזון זה הוא בהחלטת העירייה-האם להתקין חוק עזר בדבר פעילות בתי עסק בשבת ובעיצוב ההסדרים הקבועים בחוק.  
אני חושב ששר הפנים לא יכול להתעלם מהחלטת בית המשפט והוא חייב יהיה לתת נפקות להחלטה על ידי חתימתו את החוק הזה.

**מר וולנד- היו"ר:**

משפט אחרון.

**מר לדיאנסקי:**

כן, משפט אחרון.

אני רוצה, אני רוצה לומר מילה ולברך את ראש העירייה. חברי המועצה הוותיקים יודעים שלא פעם לא חסכתי את שבט לשוני מראש העירייה הזה, הנוכחי, ותקפתי אותו על דברים כאלה ואחרים, אבל הפעם אני רוצה לומר לך אדוני ראש העיר- שאני מוריד בפניך את הכובע. אני חושב שעשית החלטה לא פשוטה, החלטה קשה, אבל עשית החלטה שהיא נכונה, שהיא מגלה מנהיגות,

ואתה בעצם הלכה למעשה הפכת לפוליטיקאי הראשון בישראל שבעצם הסדיר את פתיחת העסקים, אמנם באופן מידתי, בשבת, דבר שלא עשה- לא אף ראש בישראל וגם לא הדרג הלאומי- לא בכנסת ולא בממשלה. ישר כוח. אני מקווה מאוד שמרבית חברי המועצה יצביעו בעד החוק, כך שאנחנו נוכל להסדיר את העניין הזה- פתיחת העסקים הללו- מרכולים וסופרים בשבתות, כפי שצריך.  
תודה.

**מר וולנד- היו"ר:**

תודה.

מיקי.

**מר גיצין:**

אדוני ראש העירייה, יו"ר המועצה.

חוק העזר, אנחנו צריכים להיות כנים לומר, חוק העזר הזה שאנחנו עומדים לאשר כרגע- בישיבת המועצה הנוכחית, נכפה עלינו על ידי בית המשפט. סביר שלא היינו נוגעים בדמותה של השבת ובאופייה של השבת בתל-אביב יפו אם בית המשפט לא היה נדרש לעניין, ואנחנו היינו צריכים לדון בו. אבל כמו בהרבה מקרים אחרים, גם פה, לפעמים דברים שנכפים עלינו מייצרים במקום איום עלינו, מייצרים הזדמנות. לראשונה בעצם מאז, ב-67 השנים האחרונות, מאז שבעצם הוחלט על אותו הסכם סטאטוס קוו-שלא נשמר דרך אגב על ידי אף אחד מהצדדים, לוקחת על עצמה

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 66 -

רשות מקומית את האתגר, אפילו במעט, אבל את האתגר- לעצב את השבת הישראלית. לדון בה ולעשות,

**מר להט:**

עשינו את זה כבר בשנות ה-70.

**מר גיצין:**

נכון, עם חוק העזר. נכון.

חוק העזר העירוני שיעבור עכשיו, כמו תמיד בנושאים כאלו-הוא תוצאה של פשרה, אבל הפשרה הזאת לטעמי הביאה לתוצאה טובה, שיכולה לייצר בעצם את האיזון הראוי בין ערכי החופש והפלורליזם שאנחנו מאמינים בהם, לבין עקרונות השוויון שחשובים לכולנו. החוק הזה מקיים שילוב ראוי בין הרצון למנוע פתיחה המונית של המרחב העירוני, הפיכתה של השבת ליום חול והרס מוחלט של חוק המנוחה בישראל, לבין אופייה של תל-אביב כעיר חופשית-שמאפשרת לתושביה גישה גם בשבת למזון, אולי אפילו לאיזה בירה או משהו בסגנון, הכל בסדר.

באמצעות החוק הזה אנחנו מונעים פה שוק חופשי פרוץ- בו איש הישר בעיניו יעשה, מצב בו דמותה של השבת בתל-אביב לא ברורה ולא ידועה לאף אחד, כל בעל מכולת פתאום היה יכול למצוא איזה עסק גדול, איזה רשת מזון לידו, ואף אחד לא דאג לאזן את זה. פה לראשונה אנחנו מאזנים את זה ויוצרים מצב שהחוק קובע ומייצר שוק הרבה יותר מאוזן והרבה יותר ברור לכולנו. ולכן אני גם לא מבין כל כך את המתנגדים. הרי המצב הקודם היה גרוע וחמור הרבה יותר. גם אותם עסקים שלא יכלו לעמוד בהוצאות הקנסות היו נדרשים להם, וגם קיבלנו עוד ועוד עסקים פתוחים בשבת, ועכשיו אנחנו מקפידים את המצב ובעצם יוצרים מצב שהוא הרבה יותר מאוזן. הרי עצימת עיניים היא לא באמת פתרון, היא רק עצימת עיניים. ואנחנו צריכים להתייחס לזה ולהבין שאנחנו עושים פה מבחינה זו מעשה היסטורי שמאזן בין החופש לבין השוויון, ולא להפך.

אבל מעבר לזה אני רוצה להרחיב בכלל בסוגיה של שבת. שבת זה אחת הסוגיות הכי קרובות לליבי ואני מאמין בשבת כערך אוניברסאלי שהעניקה תורת ישראל והעם היהודי לעולם כולו, לא רק לעצמנו. הקונצפט של שבת הוא קונצפט ייחודי-שאנחנו צריכים לחבק אותו ולאהוב אותו כי הוא אחד הדברים שמייחדים אותנו. ואני חושב שאנשים שחפצים בייקרה של השבת- מטעמים דתיים וכאלה שמטעמים קהילתיים וסוציאליים-חייבים לעסוק בדמותה של השבת ולא להתעלם מאופייה של השבת, ולתת אפשרות לכל אחד מתושבי עיריית, העיר הזאת- לאפיין את השבת על פי דרכו ועולמו.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 67 -

ונקודה אחרונה: במכתבו של הרב הראשי לתל-אביב יפו-הרב לאו, הוא מתייחס למסורת מאוד חשובה שהייתה פה בעיר, מסורת שנקראת עונג שבת שהוביל חיים נחמן ביאליק. מי שלא מכיר, ב-1926 חיים נחמן ביאליק הוביל פה בעצם מסורת מדהימה של אנשי רוח, אנשי דת, סופרים, שכל אחד מתוך עולמו הציג לכלל ולחברה,

**מר וולנד-היו"ר:**

עוד דקה מיקי.

**מר גיצין:**

100%.

וזה מה שעזר בעצם בעיצובה של העיר העברית הראשונה. בעונג שבת של ביאליק היה משהו מאוד יפה ולא שיפוטי, הוא מכיל את כל האנשים שחיו באותה עת בישוב העברי. שבתו של אחת, אחד, לא יותר קדושה או טהורה או חשובה משבתו של אחר. אנשים מרקעים שונים ותפיסות עולם אחרות צריכים לחיות יחד בתל-אביב יפו, ורק הסכמה ואיזון- כמו שנעשה בנקודה הזו – יוכלו לאפשר את זה. אני מאוד מקווה שהנושא הזה והחוק החשוב הזה שאנחנו מעבירים עכשיו- ייתפס

ככזה, כקרקע למפגש ועיסוק ודיון בין הקבוצות השונות פה בעיר על השבת ולא ככר אנכרוניסטי או ישן משהו של התנגחות בין חילונים לדתיים-שלא רלבנטית לסוגיה הנוכחית.

**מר וולנד-היו"ר:**

תודה רבה.

שלי בבקשה.

**גב' דביר:**

ערב טוב אדוני ראש העיר, חברותי וחברי.

ההצעה שאהרון העלה לא מבקשת לעצום עיניים, ואנחנו לא מתכוונים לעצום עיניים. המצב הנוכחי הקיים באמת היה מצב בלתי נסבל, וגם מבחינה חוקית אי אפשר היה להמשיך אתו. אין כאן התעלמות מזה. לכן להגיד שאנחנו מבקשים לעצום עיניים זה פשוט קריאת עובדות לא נכונה, ברור שאי אפשר היה להמשיך ולהפעיל מכולות באופן לא חוקי. אבל מה שאנחנו מבקשים זה לא את עצמת העיניים אלא את המידה הנכונה. ומהי המידה הנכונה? אתם יודעים, אני אביא קצת פילוסופיה על חוט- מה שנקרא, לישיבת המועצה. פלטו, אפלטון-שכתב בספרו-רפובליקה, ספר המדינה- מהו הטוב, בסופו של דיון במהו הטוב- הוא אומר-שהטוב הוא המידה הנכונה. הטוב הוא להיות מידתי ולא להיות בקצוות כאלה וכאלה.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 68 -

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

נכון, נכון, זה מה שעושים.

**גב' דביר:**

נכון. אז עכשיו אנחנו בעצם נמצאים במחלקות ציבורית לגיטימית על מהי המידה הנכונה. ומה שאנחנו מציעים שהיא המידה הנכונה היא, זה לקחת כל רחוב במתחם שמופיע פה ובעצם לעשות, לכתוב לדוגמא, אם ברחוב מסוים קבענו על חמש, חמישה בתי עסק, אותם בתי עסק, זה אומר שברחוב יהיה מותר לפתוח חמישה, אבל חמישה בתורנות. כלומר,

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

זה מה שהולך להיות.

**גב' דביר:**

חמישה בתורנות זה אומר.  
לא. אתה קבעת ספציפית מיהם בתי העסק, אתה לא קובע תורנות.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

לא. אז את לא מבינה את החוק.

**גב' דביר:**

אז אני אשמח להסבר.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

החוק הוא המספר,

**גב' דביר:**

הוא לא,

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 69 -

החוק הוא לא המקום, החוק הוא המספר. יכולים להירשם עוד עשרה ובמידה ויהיו עשרה- תהיה הגרלה.

**גב' דביר:**

תהיה הגרלה או יהיה סבב, או סבב חודשי.

**מר וולנד – היו"ר:**

זה לא משנה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

יהיה סבב, זה לא משנה.

**גב' דביר:**

לא, לי זה מאוד משנה. אם יהיה סבב, זה בהחלט כן משנה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

יהיה סבב,

**גב' דביר:**

מה?

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

יהיה סבב. כל שנה, רגע אחד, נא לקרוא את החוק, נא לקרוא את החוק. בחוק נאמר במפורש, נאמר במפורש שאין חזקה וזה לא העסק עם הכתובת, זה מספר עסקים ברחוב,

**גב' דביר:**

שיוכלו?

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

כל אחד, בדברי בפתחות הדבר אמרתי. כל אחד- כולל מי שהיה אותה מכולת שלא רצה, אם הוא רוצה לפתוח – יכול לבקש. נבדוק מחדש כל שנה. מה שקבענו זה את המספר, ולכן אנחנו עושים בדיוק מה שאתם אומרים. כי אתם לא מבינים שעד עכשיו בדיוק היה העניין של המידה.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 70 -

**מר מדואל:**

אתה שימרת את המצב הקיים.

**מר ספיר:**

עד עכשיו היה פרוץ.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

כי מה שרצינו לסגור, סגרנו.

**גב' דביר:**

או.קי, אני מקבלת את התיקון, אבל מה שאני באמת רוצה להדגיש, שיש כאן, אבל מה שאני רוצה להדגיש, שיש פה צילום מצב קיים, ומהו הצילום של המצב קיים: צילום מצב של הנקרא לזה- העבריינות. מי שבעצם בחר לפתוח בשבת הוא קיבע את המצב הקיים, מי שבחר להפר את החוקים שהיו עד כה ולשלם קנס-הוא זה שקיבל כאן למעשה את ההטבה,

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

לא נכון.

**גב' דביר:**

או שאפילו המספר התקבע, המספר עצמו התקבע על סמך זה ולא על סמך לצורך. אנחנו מציעים שהמספר לא יתקבע, שנייה, שהמספר לא יתקבע על סמך, שהמספר לא יתקבע על סמך העבריינות הקיימת אלא המספר יתקבע על סמך צורך שכונתי, על סמך הצורך השכונתי, צורך שכונתי כתוצאה משיתוף ציבור, זה מה שאנחנו מציעים.

**מר ספיר:**

אבל כוחות השוק- זה מה שיצר את זה.

**גב' דביר:**

אבל כוחות השוק צריכים גם לעזור. לדעתי לבעלי מכולות קטנים.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

היא נגד, גמרנו.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 71 -

**גב' דביר:**

נכון. אני בעד שינוי, אני לא נגד, כי אנחנו מציעים פה הצעה מתוקנת ומשופרת. אני חושבת שצריך להתחשב בשכונות ולא לצלם מצב עבריינות קיים אלא באמת לראות מהו הצורך השכונתי. עכשיו, אני חושבת שחייבים לקחת בחשבון את זה שאנחנו כולנו רוצים לעודד בעלי עסקים קטנים ובעלי מכולות קטנות, ועל כן עניין הסבב באמת, ואני מדגישה- עניין הסבב הוא מאוד חשוב סוציאלית. כי גם אם הם יכולים לקחת יום חופשה במהלך השבוע- יש חשיבות מאוד גדולה לסנכרון יום המנוחה, לסנכרון המשפחתי של יום המנוחה.

**מר וולנד- היו"ר:**

דקה אחרונה.

**גב' דביר:**

זהו. אז אני מציעה באמת לתמוך בהצעה שאהרון העלה.  
תודה.

**מר וולנד- היו"ר:**

תודה.

רגע. ארנון בבקשה.

**מר מדואל:**

ארנון ממונה על העסקים.

**מר גלעדי:**

העברתי את זה לניר סביליה. אתה רוצה לקבל את התיק כשתהיה סגן ראש עיר, אפשר, אפשר לעשות איזשהו.

**מר וולנד- היו"ר:**

אתה מבזבז את זמנך.

**מר גלעדי:**

או.קי.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 72 -

אני ביקשתי רשות דיבור היות והנושא הזה הוא לא דבר שהוא בעלמא. הוא לא איזושהי הצעת חוק עזר עירונית שאפשר לבוא ולהגיד שמרגע זה ואילך למעשה אנחנו ממשיכים כפי שהיה. נכון שבשנות השבעים, כפי שאמר עו"ד דן להט- הנושא של פריצת הסטאטוס קוו היה בנושא של בתי עינוגים בעיר תל-אביב יפו-על ידי ראש העיר שלמה להט, ונכון שדפקטו העסקים בתל-אביב- של המרכולים, של הפיצוחיות, פתוחים מזה שנים רבות, לפחות מעל 15 שנה, בכמות כזאת או בכמות אחרת. ותל-אביב כעיר היא לא ככל הערים במדינת ישראל, מה אפשר לעשות, כפי שאסף אמר- הרבה מאוד רוצים לבוא לגור בעיר בנושא של הבתי ספר. תל-אביב היא עיר תוססת, היא עיר שלמעשה יש בה את הכל- גם חרדים, גם דתיים, גם מסורתיים, ואני אדם מסורתי שלפחות מתפלל, משתדל להתפלל שלוש פעמים ביום, ורואה את ערך השבת כשבת. הוא כולל גם, אהרון מידי פעם עוקב אחרי גם. והשבת יש לה ערך, גם ערך דתי שכולנו מכבדים אותו- לטוב, לרע, יותר פחות, אבל יש גם לה ערך סוציאלי, ואני אומר לכם כאחד שהוא למעשה אדם מסורתי ואני לא חרדי- קשה לי מאוד עם הנושא של פתיחת, החוק של פתיחת עסקים בשבת, אבל אני יודע שבסופו של דבר העיר תל-אביב,

**מר וולך – היו"ר:**

הם פתוחים.

**מר גלעדי:**

אני יודע. אמרתי שזה דפקטו-העסקים האלה פתוחים. קשה לי מאוד עם הנושא של מה שנקרא חילול השבת בפרהסיה, אבל אני יודע שהציבור שלי מתפלל ביום שבת בבוקר בבית כנסת, מסיים את התפילה, הולך לאכול את הארוחת בוקר ונוסע בקו 16 בשרות לים, ועובר דרך הפיצוחיה כדי לקחת גם שתייה וגם סיגריות וגם דברים נוספים, זה הציבור, למעשה הציבור המסורתי שנמצא, שאני מייצג אותו בדרום תל-אביב, שזה חלק מתוך שרות שהוא רואה אותו בשבת. בית המשפט אילץ אותנו למעשה, את המערכת הציבורית, את עיריית תל-אביב לקבל ולקדם את הנושא של החוק. אני לא יודע מה יהיה עם שר הפנים, ליברלי או לא ליברלי, ממש לא. השיקול בסופו של דבר יהיה שיקול הרבה יותר רחב מאשר השיקול של העיר תל-אביב, ואני מאמין שכשזה יבוא לפתחו של השר נסתכל בראייה הרבה יותר רחבה, למרות שהיום החרדים הם לא חלק מתוך גורמי השלטון, בתוך הנושא של מדינת ישראל, כחלק מתוך אופוזיציה - יכול להיות שזה כן יעבור. אבל אני אומר שוב- קשה לי להצביע על ההצעה הזאת, אבל אני חושב אדוני ראש העיר, היות וטוב שהשארנו, טוב שהשארנו בידינו את המספר של הגדלה והקטנה ובמיוחד ההקטנה של מספר העסקים בעיר הפתוחים בשבת, מרכולים ודברים אחרים. אני לא בטוח שנעשתה, נעשתה עבודה למעשה של מה שיש כיום בפועל, כדי לא לפתוח את עצמנו בפני בג"ץ או

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 73 -

בפני טענות אחרות, אבל אני לא בטוח שבאבן גבירול צריכים להיות 24 עסקים פתוחים בשבת. אני לא בטוח שבבן יהודה צריך להיות את המספר הזה. יכול להיות שמבחינת מתן שרות, והעסקים האלה נועדו כדי לתת שרות לאוכלוסיה שגרה באותו אזור או באזור הרחב יותר של אותו עסק. אני לא בטוח שצריך להיות את מספר ה-300 העסקים האלה ככזה ראה וקדש. יכול להיות שבמהלך התקופה צריך לעשות עבודה יותר מקצועית, יותר יסודית, כדי לדעת באמת אם צריך את מספר העסקים הזה, ולנסות ולצמצם את הנושא של השבת, חילול השבת בפרהסיה, ולתת אפשרות גם לעסקים להיסגר, ואני לא מדבר כרגע על התחרות האחרת. לכן אני חושב שיש צורך לבחון ולבדוק שוב את מספר העסקים על הצירים הראשיים, באזורי התיירות בעיר תל-אביב,

**מר וולנד-היו"ר:**

דקה אחרונה.

**מר גלעדי:**

אני כבר מסיים.

ולחשאי את העיר תל-אביב בסופו של דבר עיר דינמית, תוססת, אבל שנותנת תשובות גם לאזרחיה החרדיים, גם המסורתיים, גם החילוניים ולכולם.

**מר וולנד-היו"ר:**

שלושה, יעל, אסף ולוברט.

יעל בבקשה.

**גב' בן יפת:**

ערב טוב.

אני חושבת שאחד מ, דיברו פה גם על הצורך בהתחשבות בדתיים, במסורתיים, בכל סוגי האוכלוסייה, אני חושבת שיש איזה משהו ישראלי שרואה בשבת באופן מוחלט, גם בענייני תחבורה- רואים בזה משהו שהוא קשור לכפייה דתית, שזה משהו שהוא בעייתי. אני לא יודעת להסביר את זה סוציולוגית-למה דווקא בישראל זה מתורגם בצורה הזו, אבל יש מקומות בעולם,

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

כי זו המדינה היחידה בעולם שאין בה תחבורה ציבורית 365 יום בשנה.

**גב' בן יפת:**

יש. קו 16, אמרו לך.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 74 -

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

לא. זה לא קו 16. הוא לא מסיע אותי לפתח תקווה, וגם לא מסיע אותי ל

**גב' בן יפת:**

יש מוניות שרות לפתח תקווה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

לא לסורוקה ולא לירושלים.

**מר גיצין:**

תנסי להגיע מיפו למרכז תל-אביב.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

ולא לרעננה ולא לכפר סבא. איזה קשקושים.

**גב' בן יפת:**

אז יש פתרונות לזה שאנחנו לא מגיעים.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אין פתרונות.

**גב' בן יפת:**

אצלנו זה סכום אפס או אחד, אין באמצע.

**מר וולנד- היו"ר:**

יעל, יעל, השניות האלה זה על חשבונך.

**גב' בן יפת:**

סליחה, זה ראש העירייה שלך.

**מר וולנד- היו"ר:**

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 75 -

לא, אל תעני.

**גב' בן יפת:**

יש פתרונות שהם פתרונות ביניים. גם הפתרון הזה הוא נראה כפתרון ביניים אבל הוא לא באמת. אנחנו בתל-אביב, כשאני נזקקת לבית מרקחת ביום שבת אז אני יודעת לאן להיכנס, איך לחפש, מה בית המרקחת הפתוח באותה שבת, ויודעת להשיג את מה שאני צריכה. אני חושבת שצריך להתייחס כך גם, כמו שאהרון הציע, גם לנושא של מכולות וסופרמרקטים. מה שבעצם החוק הזה אומר- אנחנו נכנעים לאותן רשתות שפתחו ויכלו לספוג את, את הקנסות. אם אני מסתכלת באלנבי- 11 מכולות. 11 מכולות באלנבי זה AM PM וכל מיני פיצוציות שפתוחות שם. 11 מכולות באלנבי זה מידתי? יש פה את רחוב לינקולן, יש את AM PM שם, אני יודעת בדיוק במה מדובר. זאת אומרת, זה לא שיש פה איזשהו מקום שהוא מידתי. מי שעבר על החוק ותבע את עיריית תל-אביב, קיבל פרס כרגע שהוא יכול לפתוח את העסק שלו. באבן גבירול 24 חנויות, מה מידתי בזה? היכולת לקום ביום שבת בבוקר ולשמוע את השקט – זה, זה לא מתנה בגלל שאני יהודייה או דתיה או מסורתית, זה מתנה. גם באיטליה יש – לא רק יום אחד של חופש שאתה חייב לסגור, אתה חייב לסמן עוד יום אחד שבו אתה לא עובד.

**מר לדיאנסקי:**

יעל, עד היום הכל היה פתוח, למה לא נאמת את הנאום הזה- לסגור את העסקים?

**גב' בן יפת:**

אבל אנחנו כרגע מדברים על זה.

**מר לדיאנסקי:**

אבל הלכה למעשה,

**מר גיצין:**

את צודקת, אבל מה האיזון? לסגור בעצם את הדברים הקיימים ולפתוח אותם על בסיס אחר?

**גב' בן יפת:**

לא. אני חושבת שאת המנגנון שקיים, של בתי המרקחת, אנחנו צריכים לאמץ אותו, לא לקחת ולהגיד-או. קי, אין לנו כוח,

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 76 -

**מר גיצין:**

סבתא שלי לא יודעת להיכנס לגוגל ולבדוק את זה.

**גב' בן יפת:**

זה מפורסם בעיתונים. זה נמצא בכל יום שישי בעתון, מי שצריך בתי מרקחת בשבת יודע לחפש את זה. זה נמצא בעיתונים, זה נמצא באינטרנט, זה נמצא, אפשר למצוא את זה. דרך אגב, מתקשרים גם ל-106, אפשר להשיג את זה גם ב-106. יש אפשרות להשיג את הפרטים האלו. אני חושבת שהחשיבות של השקט, של המנוחה, היא לא משהו דתי, היא לא משהו שהחילוניות מתנגדת לו. כמו שאמרתי, במקומות מסוימים באירופה אתם, אם אתם בעלי עסק- אתם צריכים לכתוב את היום הנוסף שבו אתם לא פותחים. ברור שביום ראשון אתם לא תפתחו, ברור שביום ראשון יהיה פחות לקוחות,

**מר וולנד-היו"ר:**

יעל, דקה אחרונה.

**גב' בן יפת:**

יהיו פחות, יכנסו פחות בתדירות אם אתם גרים מתחת לכניסה של הרכבות לעיר, וזה לא בגלל שהם שומרי שבת-דתיים, זה לא, זה בגלל שהם רוצים לחיות בחברה שבה מכבדים את החופש-גם של בעלי העסקים, גם שלהם עצמם. אז אני חושבת שהרעיון להסדיר את זה הוא רעיון חשוב, פשוט צריך לחשוב איך לעשות את זה בצורה שהיא מידתית ולא נכנעת לעבריינות.

**מר וולנד-היו"ר:**

תודה.

אסף.

**מר גיצין:**

כמה עוד דוברים יש?

**קריאה:**

יש דרבי.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 77 -

**מר זמיר:**

שניים מיקי.  
ערב טוב לכולם, ערב טוב אלחנן. אני רוצה להגיד לכם משהו.

**מר לדיאנסקי:**

אם לא היית רוצה להגיד לא היית עולה פה.

**מר זמיר:**

אתה יודע, תהיתי קודם אם להגיד לך שאני כל כך אוהב אותך מפויס, שזה כל כך נחמד, זה כאילו מן בונוס כזה, זה בונוס, זה בונוס.

**מר גיצין:**

אסף היום הוא בקטע של חלוקת ציונים.

**מר לדיאנסקי:**

הסתפרת כל כך יפה, אתה נראה כמו אינגלה- כמו שאומרים אצלנו.

**מר זמיר:**

עכשיו, אני חושב שזה הנושא הכי מורכב.

**מר וולנד-היו"ר:**

כן, יש עוד 2.

**מר זמיר:**

אני חושב שזה הנושא הכי מורכב שדנו בו מאז שאני זוכר את עצמי במועצת העיר. אני אתן גילוי נאות קודם, אני-את כל הקניות שלי עושה בסוף שבוע. אני גר במרכז העיר.

**מר פנקס:**

מה אתה קונה? קוטג'?

**מר זמיר:**

אני קונה לא, לא קוטג', אם הייתי קונה קוטג' לא הייתי נראה כך.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 78 -

כל יום שישי בכיכר רבין באחת הרשתות שכולם התרגלו לומר את זה- כמו מין מילת גנאי כזו שמסמנת את כל מה שרע בעולם. ויש בה תור של אנשים איומים כמוני-שעומדים ביום שישי, כי הם עובדים מאוד מאוד קשה כל אמצע השבוע ומגיעים מאוד מאוחר הביתה, ואז הם עושים את הקניות.

אני למרות זאת, וזה רציתי להגיד לך ברצינות ראובן, אני לא נרגש לקיים את השיחה הזאת, אני לא נרגש מהיום הזה, אני חושב שבמובן הזה זה יום קצת מבאס, כי אני חושב שהעירייה הזו-עוד לפני זמני- הצליחה לייצר מציאות שעבדה בשביל כולם, או בשביל רוב מוחלט של האנשים, ומנעה מאתנו את הצורך לקיים את הדיון הזה, שהוא דיון שבעיני הוא דיון מיותר לחברה הישראלית ב-2014 לקיים.

זה ברור שבתל-אביב יפו יש רוב חילוני-פלורליסטי, זה ברור בעיני, שלו היו עושים משאל תושבים היה רוב בעד פתיחה בשבת, זו דעתי, ועדיין אני חושב שזה מסוג הדיונים שאין צורך לנהל אותם אם לא חייבים, ובאמת בית המשפט העליון הכריח אותנו לקיים את הדיון הזה, ועל כך יש לי רק שבחים להנהלת העירייה, הודיעה מספר חודשים לפני הבחירות, עשתה עבודת מטה, עשתה עבודת שיתוף והגיעה למציאות שהיא מאוזנת. זה לא סוד שלו זה היה תלוי בי ובחברי לסיעה-המדיניות שהיינו מחליטים עליה הייתה עוד אפילו טיפה יותר מתירנית מהיום. אני חושב שיש עוד אזורים שהיה אפשר, אני חושב שלא היה צריך להתעסק במספרים. אבל, אנחנו גם מבינים שאנחנו לא חיים לבד בעולם, אנחנו מבינים שצריך להגיע לאיזשהו איזון.

הטיעון האחד שאני לא יכול לקבל הוא טיעון בעלי העסקים והתורנות, יעל. אני חושב שהמספר שהתקבענו עליו מצלם מציאות שהיא לא נובעת מהכרח אלא מרצון. לא כל דבר הוא צורך, לפעמים זה רצון. רצון מכתוב שוק חופשי שקובע מה רוצים האנשים. והרצון קבע שבאבן גבירול, אני הופתעתי מהמספר, יש 24 עסקים פתוחים, ואין אחד שהיה פותח בכוח אם הוא היה מפסיד כסף ביום הזה. מה שאומר- שהציבור שגר על הצומת המרכזית הזאת, על הצומת המרכזית הזאת, זה מספר העסקים שהוא רוצה. ולכן אני גם לא כל כך מפחד מהביקוש האדיר שיהיה בעקבות החוק לעוד עסקים, כי בגדול זה המספר, בגדול. עכשיו, ביחס לתחרות בשוק,

**גב' בן יפת:**

זה הכשרה של העבריינות.

**מר זמיר:**

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 79 -

לא, זה צילום מצב קיים שמשקף צורך, שמשקף רצון, שמשקף תולדה של שוק חופשי. עכשיו, אני לא שמעתי מכם אף פעם, כל המצדדים בעסקים הקטנים, אף פעם לא שמעתי מכם הערה על זה שבתי קפה פתוחים בשבת. יש חוקי עבודה ומנוחה בישראל, כל עסק שפותח גם בשבת צריך לעמוד בהם. אף פעם לא שמעתי שיש לנו בעיה עם זה שבית קפה פתוח 7 ימים בשבוע. מוטל על בעל העסק לוודא שאף אחד לא עובד יותר מהמקסימום המותר על פי חוק או מה שהוא רוצה, וככה אנחנו חיים שנים, עם מסעדות, עם בתי קולנוע, עם כל מיני שירותים שחשבנו שהם השירותים הנדרשים להעביר את סוף השבוע.

**מר וולנד-היו"ר:**

40 שניות.

**מר זמיר:**

ואני אומר לכם חד משמעית- שבעיר תל-אביב יפו ב-2014 פיצוציות ומכולות וסופרים-זה חלק מהמכלול הזה שנקרא הצרכים להעביר סוף שבוע כסוף שבוע של בילוי. ולכן, אני חושב, וההערה האחרונה היא- הזמניות של הנושא הזה. אני רוצה לברך את אלחנן שניצל את ההזדמנות כדי לתקן כל מיני עיוותים הסטוריים בחוק. כמו לדוגמא, אני לא יודע אם אתם יודעים אבל עד לא מזמן, עד היום בתי קפה צריכים לסגור בשעה 15.00 בצהריים ביום שישי, אנחנו לא אוכפים גם את זה במשך המון שנים, ועכשיו אנחנו מתקנים גם את זה. ואני חושב שהחוק הוא באמת מייצר מסגרת זמנית שיהיה אפשר להמשיך ולבחון אותה.

אני חושב, וזה המשפט האחרון, באופן בוגר מאוד ואחראי מאוד- נלקחו בתוך המו"מ הזה גם דעתם של אנשים, נלקחו בחשבון גם דעתם של אנשים שעומדים להצביע נגד החוק הזה, וזה בסדר, כי אני חושב שזה חוק כל כך משמעותי שראוי שהוא יעבור, בעיני פה אחד, אבל מי שלא יכול ומצפונו אינו מאפשר לו- ברוב גדול מאוד.

**מר וולנד-היו"ר:**

אסף תודה רבה.

**מר זמיר:**

כי זו אמירה ציבורית חשובה.

**מר וולנד-היו"ר:**

אסף, תודה רבה.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 80 -

**גב' בן יפת:**

לקחתם בחשבון אבל לא דיברתם. החלטתם מה אנחנו נחשוב.

**מר וולנד-היו"ר:**

תודה רבה.

גבי.

**גב' לסקי:**

כבוד ראש העיר, חברות וחברי מועצה.

היום זה אכן יום היסטורי. העיר החופשית והפלורליסטית בישראל מחליטה היום לראשונה להסדיר באופן חוקי פתיחת עסקים בשבת. לא בהסתר, לא מאחורי הגב, אלא באופן חוקי. מהפכה זו צריכה להיות מלווה גם בתחבורת שבת, תחבורה ציבורית בשבת ובמתן פתרונות חברתיים עבור העובדים- כך שיובטח לכל העובדים גם יום מנוחה בשבוע, ולא אובדן יום מנוחה מאחר והעסק בו הם עובדים פתוח בשבת. יחד עם כל זה עלינו לדאוג ליצירת פעילויות תרבותיות וחברתיות ביום השבת-כדי שיום השבת לא תהפוך בעיקר ליום הקניות. אבל במרחב הציבורי התל-אביבי, הדמוקרטי, היום אכן זה יום היסטורי. אנחנו היום מצביעים למען החופש, למען הפלורליזם ולמען יצירת עיר שמכילה וטובה לכולנו.

אז אני מבקשת מכולם להצביע עבור החוק הזה, באמת כדבר באמת חשוב- ושיהווה דוגמא לכל הארץ, ואני באמת מודה להנהלת העיר ולראש העיר-שהיה להם את האומץ להביא את הנושא הזה לידי דיון היום. תודה.

**מר וולנד-היו"ר:**

תודה.

דן להט בבקשה.

**מר לדיאנסקי:**

יש עתיד דן, יש עתיד.

**גב' בן יפת:**

יש עתיד אבל אין שבת. אין שבת.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 81 -

**מר להט:**

תראו, לא חשבתי שכל כך הרבה ידברו, אבל מכיוון שהנושא הזה הוא באמת נושא חשוב, אני רציתי רק לומר, גבי, גבי, גבי, גבי,

**מר וולנד-היו"ר:**

ששש.

**מר להט:**

אני רוצה לומר, ממש אני לא הולך לנצל את כל חמש הדקות כי יש גם דרבי, אבל הנושא הזה הוא בהחלט נושא חשוב, הנושא הזה הוא נושא חשוב, הוא נושא עקרוני. דובר פה רבות רבות, דיזנגוף היה. מיקי, מיקי מיקי מיקי, כשדיברת – דיברת יפה ולא הפרעתי לך, כבד את חבריך.

דובר רבות על סטאטוס קוו. הסטאטוס קוו הראשון נקבע בשנת 1948 על ידי דוד בן גוריון. צריכים לזכור דבר אחד רבותי. מי שקרא את שני פסקי הדין, גם במחוזי וגם בעליון, ואמרתי את זה במסגרת ההנהלה, פסק הדין של בית המשפט המחוזי קבע מצד אחד שמידת האכיפה שלנו היא מידתית וטען שאין צורך להיכנס, אלחנן, שאין צורך להיכנס לנושא האכיפה. חשבתי אז ואני חושב גם היום-שזה היה פסק דין נבון ביותר. בית המשפט העליון חשב אחרת, ואם בית המשפט העליון חושב אחרת אנחנו נכבד את בית המשפט העליון, ולכן הגענו לסיטואציה שבה אנחנו

נמצאים היום. כפי שאמרתי, סטאטוס קוו זה דבר גמיש, הוא נכון לעת שבו הוא נחקק, שבו חושבים באותה עת. ב-48 היה סטאטוס קוו והוא היה נכון לאותה עת. בשנות ה-70 כפי שנאמר פה, האבא שלי צי"ץ החליט שהסטאטוס קוו-הגיע הזמן שהוא ישתנה ואכן הוא שונה. והיום רבותי, בעקבות פסיקת בית המשפט העליון, הסטאטוס קוו לא שונה בעקבותיו, הוא שונה דפקטו על ידי הציבור בעיר תל-אביב יפו, כי זאת עיר עברית חילונית וזה המצב. אני מבין את חברי מהסיעות הדתיות, אני מבין את התנגדותם, היא לגיטימית, ואין בינינו שום ויכוח-כי אין פה עניין של דעה מי צודק ומי לא צודק, כל אחד צודק בגישתו. רבותי. ולכן אני חושב שהמצב הקיים-יכול להיות שיש טענות שיש פתרונות יותר טובים, פחות טובים, אני חושב שצילום המצב הקיים נכון להיום הוא הדרך הנכונה. החוק משאיר לראש העיר שיקול דעת בעתיד לחשוב האם להוסיף, האם להפחית, האם לשנות. אני משוכנע שבמסגרת הקיימת, ואני מחזק את ראש העיר בנושא הזה, כל הכבוד שנעשה הדבר. יש עוד דרך ארוכה לפנינו רבותי, זה עוד לא נגמר, יש לנו את שר הפנים, יש לנו בתי משפט בדרך, עוד לא ברור לי אם זה יעבור כל כך שקט, אבל בכל אופן אני

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 82 -

מקווה שגם היום אנחנו עושים צעד חשוב, אנחנו מקיימים את החוק, בדיוק כמו שבית המשפט היום ביקש לעשות, וזה חשוב לזכור את זה, ולכן אני מקווה שהחוק הזה באמת יעבור ברוב. אני מבין שיהיו התנגדויות וגם זה טוב רבותי, אבל אנחנו חיים בעיר שתשמור על מסגרת מסוימת וזאת מסגרת השבת היום שנשארת. תודה רבה לכולם.

**מר וולנד-היו"ר:**

תודה רבה לך.  
נפתלי לוברט. נפתלי ידבר מהמקום ברשותכם.  
ראש העירייה אחר כך.

**מר לוברט:**

אפשר לקבל רמקול?

**מר וולנד-היו"ר:**

כן כן, אתה מקבל.  
אחר כך ראש העירייה.

**מר לוברט:**

כבוד אדוני ראש העיר, מנכ"ל העירייה והיועמ"ש- אביהם של התכנית המדוברת.

קשה לי לדבר מאוד על הדבר הזה, מה שהולכים לעשות פה מנוגד לחוק שעות עבודה ומנוחה, הולכים להנציח מצב קיים שעברו על החוק, לכן הצהרתי אמונים היום שאני אשמור את החוקים כמו עיריית תל-אביב, דפקטו, דיורה וכל הסיסמאות היפות האלה, אבל אני לא הולך לדבר על החוק המוצע פה. אם אני אדבר מה זה שבת דתית, גם לא יעניין אתכם. התעניינתי מה אמרו הוגי רוח, סופרים, כביכול חילוניים כמו שקוראים לזה היום – על השבת. ההסתכלות של ראש עיר ומנכ"ל זה יותר על הגרוש של העיר, בואו נראה מה הם אמרו.  
והרשו לי לצטט מראש נתן, נתן אלנתן מוותר לי על 5 דקות, אני אאריך קצת.  
אני קורא פה-הוצאתי מהאינטרנט-אחד העם מה שהוא אמר: אין צורך להיות מדקדק במצוות בשביל להכיר בערך השבת. מי שמרגיש בליבו קשר אמיתי עם חיי האומה בכל הדורות לא יוכל בשום הפרזה, בשום אופן לציין לו מציאות עם ישראל בלי שבת מלכתא. אפשר לומר בלי שום הפרזה- שיותר מישראל שמרו את השבת, שמרה השבת אותם, ולולא היא שהחזירה להם את

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 83 -

נשמתם וחדידה את חיי רוחם בכל שבוע, היו התלאות של ימי המעשה מושכות אותם יותר ויותר כלפי מטה, עד שהיו יורדים לבסוף לדיוטא תחתונה של חומריות ושפלות מוסרית ושכלית. מקס נורדאו-שקרוב אלינו, שמואל גפן, אני אומר לכם בשם מקס נורדאו, לא יכול להגיד את המילים האלה. אני אומר לכם, אומר מקס נורדאו, שאם מישהו מחלל את השבת בפרהסיא, על הר המוריה הוא חייב מיתה, באשר הוא רצה לרצוח-לא בן אדם, אלא את נפש האומה. כן, הזכירו פה את ביאליק. אני מצטט את ביאליק: ארץ ישראל בלי שבת לא תיבנה אלא תחרב. כל עמלכם יהיה לתוהו, עם ישראל לא יוותר לעולם על השבת. היא לא רק יסוד קיומו הישראלי אלא גם יסוד קיומו האנושי. כל עמי התרבות קיבלו מידי ישראל בצורה זו או אחרת את יום המנוחה, והיא שעמדה להם ללבוש צורה במקצת. בלעדיה היו כולם עומדים בפראותם. השבת ולא התרבות של תפוחי זהב או תפוחי אדמה-היא ששמרה על קיום עמנו בכל ימי נדודיו, ועתה- בשובנו אל ארץ האבות-הנשליכה אחרי גווננו ככלי אין חפץ בו? בלי שבת אין ארץ ישראל, אין תרבות ישראל, השבת היא התרבות.

דוד בן גוריון: אין יהודי חייב להיות דווקא אדוק למען יראה הערך הרב שיש בקיום השבת ומועדי ישראל, כימי מנוחה וחגים הסטוריים המנחילים צביון יהודי ורציפות הסטורית לחיינו הציבוריים.

אליעזר לבנה-היה ממנהיגי מפא"י בשנות החמישים והשישים.

מעגל הקסמים של החיים המודרניים הוא קדחתני והרסני, והאיזון יושג רק בשבירת המעגל מיסודו, כלומר על ידי יצירת אטמוספירה ולו זמנית- המנותקת מן החיים המעשיים-היומיומיים. לחזור ליחסים בסיסיים בקשרי אנוש, לקצב רגוע, לגישה קשובה, לציפייה למאור פנים, לשם כך דרושה לנו השבת. היא הכרחית עבורנו-אם אנו מתכוונים להתקיים על פני אדמה זו לאורך ימים.

השבת במקורותיה, בהבנתה הרוחנית ובקני המידה הפסיכולוגיים שלה- חשובה לנו ביותר, לנו לבני המאה ה-20.

אהרון מגד- סופר ומחזאי: אומר דבר ריאקציוני מאוד. הגיעה השעה שהחילוניים, והם הרוב במדינה היהודית, יעשו משהו למען השבת. אולי יקימו תנועה שנקרא לה- חילוני בעד שבת, ובקיצור- תנועת חב"ש. סוף סוף אין לנו מה להתבייש בה. התרומה הגדולה ביותר של היהדות לקדמת האנושות הייתה עשרת הדברות, ומאלה- זכור את יום השבת. הוא החוק הסוציאלי הראשון בעולם, שחולל מהפכה עצומה. אפילו חוק יום עבודה בן 8 שעות שנתקבל 3,500 שנה לאחר זאת- אינו עולה עליו בערכו. יום מנוחה בשבוע-גם לעבד ולאמה, גם לגר ולבהמה, אילו נברא העם היהודי רק לשם כך-כדאי היה לעולם שנברא.

פה הוא מתאר מה שקורה בערבי שבת עם המכוניות המצפצפות. כאשר אני רואה את כל זה אני רוצה לצעוק גוואלד! הזאת נעמי? כלומר, האם אלה בני ישראל בערב שבת? שבת זו ששמרה

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 84 -

עליהם יותר משהם שמרו עליה, זה הגמול שגומלים לה כאן? בארץ ישראל, אחרי כל הדורות?  
מים רבים עברו בירדן ובכנרת מאז, את השבת המשפחתי מפרקת הטלוויזיה ואת השבת דורסים  
הפרחחים הזוללים. התוצאה היא שבמדינה היהודית יש לשבת פחות דמות מאשר ליום ראשון  
בכמה מדינות נוצריות.

אפרים קישון: קשה לנו לתאר את מדינת ישראל בלי אותה אמונה דתית שאני באופן אישי אינני  
חלק ממנה.

אהרון צמרת, כולם זוכרים, וועדת צמרת וכו' וכו'. בעיריית הרצליה רצו גם לאשר פתיחת חנויות.  
הוא כותב לחברי מועצת הרצליה הנושאת את שמו של מי שאמר- אם תרצו-אין זו אגדה, כלומר-  
הכל תלוי בנו, ברצוננו ובמעשינו, חייבים להבין כי כך רק נהרוס עוד ועוד את רקמות הקיום  
העדינות שלנו.

עוד מביאליק: כל מי שבא לארץ ישראל-ומצפה למצוא כאן את השבת בתפארתה ובשלמותה,  
חילול שבת כל שהוא ברבים פוצע כל לב יהודי נאמן פצע אנוש לאין מרפא. השבת היא ששמרה על  
קיומנו בכל ימי הגלות. כפיות טובה מאין כמוה היא-לחללה בזדון ולפגוע בה כאן בארץ האבות.  
חטא לאומי הוא-שאין לו כפרה.

או, מאיר דיזנגוף, מייסד ראש העיר. ראש העיר: אסור לחלל שבת בפרהסיה. לכל עם ועם יש  
מסורת של השקפות, אמונות ומנהגים השומרים עליו. זהו צביונו של עם הנותן לו קיום. אוי לו  
ליחיד, אוי לו לקיבוץ שייבדל מתוך עמו, ועלינו להישאר, להישמר מחילול שבת בפרהסיה, שלא  
להעמידו מחוץ למחנה. ובעיר העברית הראשונה יותר מאשר בעיר של עכו"ם-זקוקה היא העיר  
לחותם יהודי מיוחד. עוד הוא כותב: כל המחלל שבת בפרהסיה – את נפש האומה הוא קובע,  
כבוגד בעמו יחשב. אם אנו מצביעים על אידיאל הדחייה בלי שום קשר עם עברנו ועם מנהגי  
תרבותנו בימים עברו, נטע זר אנו מכניסים לתוך כרמנו.

טוב, אני לא אלעיט הלאה. גם משה סנה וכו'.  
רציתי רק עוד להביא, שלחו לי עיתון אמריקאי, מעיתון אמריקאי סקר שנערך, אתה נותן לי עוד  
את החמש דקות?

**מר וולנד-היו"ר:**

יש לך עוד 2 דקות.

**מר לוברט:**

גם שמואל נותן לי את החמש דקות.

**מר וולנד-היו"ר:**

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 85 -

לא לא, אין דבר כזה.

**מר לוברט:**

בטח שיש.

**מר וולנד-היו"ר:**

לא, לא. אפשר רק על חבר אחד.

**מר גפן:**

לא לא, מאיפה אתה ממציא את זה.  
זה המצאה שלו?

**עו"ד סלמן:**

זה סמכות של יו"ר לתת אורכה בכלל.

**מר גפן:**

אין לו שום סמכות.

**מר וולנד-היו"ר:**

שמואל, שמואל, שמואל תפסיק לבלבל.

**מר לוברט:**

סקר מעיתון אמריקאי,

**מר גפן:**

אדם מדבר מדם ליבו- לא תיתן לו לדבר?

**מר וולנד-היו"ר:**

הוא מדבר, הוא ידבר 10 דקות, זה מדם ליבו, ואנחנו כולנו מקשיבים בהבנה, אבל יש גם מסגרת.

**מר גפן:**

נראה איך אתה מצביע

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 86 -

**מר לוברט:**

סקר מעתון אמריקאי.  
נעזוב את הסקר האמריקאי.

**מר וולנד-היו"ר:**

איש באמונתו יחיה.

**מר לוברט:**

בבקשה, איש באמונתו. הסקר האמריקאי קובע, סקר שנערך 5 שנים בעתון אמריקאי- מה יקרה עם היהודים עם כל 100 יהודים בעוד 4 דורות. חילוניים-הוא כותב- מ-100 יצא 4, יישארו 4. רפורמיים- ממאה יישארו 12, איך קוראים להם השלישים?

**קריאה:**

קונסרבטיבים.

**מר לוברט:**

קונסרבטיבים, אני לא יודע מה זה, מ-100 יישאר 26. מהאורתודוכסים- ממאה יהיה 2,746. מה אנחנו מציעים תמורת כל מה שהסופרים אמרו? עבדים של הטייקונים-שהם על היאכטות בשבת, אנחנו עבדים שלהם. או –בשביל בצע כסף, מתוך 200, הולכים לאשר פה 200 דברים קיימים, 180-פיצוציות. למה? דיברתי עם בעל פיצוציה אחת. הוא אומר לי-אני בשבת מרוויח חמש אלף שקל. ממה? ממכירת בירות, הוא אומר לי. אני משלם 660, נשאר עם רווח גדול. צחקתי, ממכירת

בירות. יש לי מטפל, בא אלי כל יום שישי לטפל בי ברגליים, אדם חילוני, בן 35, בחורצ'יק צעיר כל יום שישי הוא בא, הוא רואה את השולחן שבת מוכן, ערוך, עם החלות והכל, מסתכל ואומר-איפה אני בלילות שבת? במועדונים ובברים. מה אני עושה? בתוך המועדון בירה עולה 28 שח', אני שותה בירה פרנציצקה, פרנציצקו, כך הוא אמר לי. אבל אני קונה את זה בקיוסק ב-10 שח', אז צריכים הרבה קיוסקים. 180 קיוסקים לקנות בירות, וראש העיר דואג להם-שיהיה להם מה לקנות בירות. בתי החולים, אנשים חולים-הולכים למות, מקבלים הקרנות וטיפול כימי, שבת לא. אנשים עלולים למות מזה, לא, אני צריך לדאוג בשבת על על על הבירות, לבירות, אולי מישו חסר לו שקית חלב בשבת, הוא צריך לקנות, אז אנשים לא מקבלים טיפול, טיפול כימי, אבל בירות צריך לקנות... למה? למה לעשות לשבת את זה? אנשים, באנו לפה לפני 65 שנה, סילקנו את הערבים מכאן, באיזה זכות? באיזה זכות סילקנו אותם? רק בגלל שבורא עולם נתן לנו את השבת ואת הכל. בלי לשמור על הדברים האלה אנחנו בוגדים, בוגדים, תפסיקו עם השבת, תפסיקו. אי אפשר.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 87 -

**מר וולנד-היו"ר:**

קח את המיקרופון.

**מר לוברט:**

למה לעשות את זה? למה? למה? בשביל אין אנשים חולים בבתי חולים ואנחנו בשביל בירה, בירה, בירה ושקית חלב, זה מה שחשוב לנו בעיר הזאת? צריך לקנות את השקית חלב. למה? למה לעשות את זה? אנשים חולים, מתים, מתוך 200 חנויות, 180 קיוסקים,

**מר וולנד-היו"ר:**

וולדימיר.

**מר לוברט:**

בושה וחרפה.

**מר וולנד-היו"ר:**

חברים, אנחנו מבינים את ההתרגשות של הרב לוברט והאזנו לו בקשב, אנחנו צריכים להמשיך.

**מר לוברט:**

למה? בוגדים, בוגדים, למה לנו את זה. למה?

**מר וולנד-היו"ר:**

דברי סיכום- כבוד ראש העירייה, בבקשה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

גבירותי ורבותי חברי המועצה, יו"ר המועצה, חברי מועצה נכבדים, וגם ידידי-אהוב ליבי שבדם ליבו העלה את הנושא, נושא שמאוד מאוד כואב לו, ואני מבין את העניין. אני רק לא מבין למה אני צריך להרגיש לא נוח בגלל אמונתי. ואינני מרגיש לא נוח בגלל אמונתי. אני יהודי גאה, אני חי במדינת היהודים, היהודים-היו להם הרבה מאוד אופציות ובחירות, ועל כל הציטוטים, ועל כל,

**מר לוברט:**

קריאה.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 88 -

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

ועל כל הציטוטים, ועל כל הציטוטים של מר לוברט, על כל זה,

**מר לוברט:**

בירה, אנשים מתים בבתי חולים בלי שלא עובדים. תלמדו היסטוריה יהודית, ואם למדת היסטוריה יהודית הציון הוא בלתי מספיק. אם יהודי בגלות-2,000 שנה, על מה הוא נשמר?

**מר וולך- היו"ר:**

אני מציע שתמשיך ראש העירייה.

**מר לוברט:**

אני גאה ביהדות שלי, בסדר.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

2,000 שנה התפלל-בשנה הבאה בירושלים הבנויה ולא עשה דבר, והגיעו אלה שאמרו-הגיע הזמן לעלות לארץ ישראל, למדינת הלאום היהודי, למדינת הלאום היהודי, למדינת הלאום היהודי, למקום שבו יהודים, למקום שבו יהודים,

**מר לוברט:**

לסלק את הערבים, להילחם בהם. מי נתן לכם את,

**מר לדיאנסקי:**

לוברט גם ליהודים יש זכות במדינה הזאת.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

למקום שבו יהודים יכולים ומותר להם להכריע על גורלם, במקום שיהודים- מותר להם להכריע על גורלם.

**מר וולך- היו"ר:**

לוברט, לוברט,

**מר לדיאנסקי:**

מכבדים את אמונתך, תכבד גם אותנו.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 89 -

**מר לוברט:**

בתי החולים לא עובדים בשבת.

**מר וולנד-היו"ר:**

נפתלי, נפתלי- לא הפריעו לך.

**מר לוברט:**

אנשים מתים. הוא צריך לקנות בירה, 180 קיוסקים.

**מר וולנד-היו"ר:**

הרב לוברט, לא להפריע לראש העירייה.

**מר גיצין:**

לא כל דבר שאומרים- זה נכון.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אזון לוברט, מכרו בירות כל הזמן ולא שמעתי אותך בוכה כאן. אז מספיק!

**מר לוברט:**

כי שיקרו אותי.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

לא. מכרו בירות במסעדות, במסעדות, במסעדות ואתה ידעת, זה היה בחוק של העיר הזאת.

**מר לוברט:**

לא.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

כן.

**מר לוברט:**

לא. שקרנים פה.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 90 -

**מר לדיאנסקי:**

בתי קפה ומסעדות פתוחות כבר שנים, וגם הפיצוציות פתוחות.

**מר לוברט:**

שאלתי. שאלתי.

ק ר י א ו ת

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

רבותי די, חברים די, די

**מר וולנד- היו"ר:**

ראובן,

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

ראובן מספיק. אבל אני לא ארגיש לא נוח, אבל אני לא ארגיש לא נוח,

**מר לדיאנסקי:**

עם כל האמפתיה.

**מר לוברט:**

בוגדים, בוגדים.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אבל אני לא ארגיש לא נוח, אני לא ארגיש לא נוח, אני לא ארגיש לא נוח מכך,

**מר לוברט:**

כי לא למדת הסטוריה יהודית לכן אתה לא מרגיש נוח.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

לא שרתת בצבא, בצבא, לכן אתה מרגיש לא נוח.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 91 -

**מר לוברט:**

אני מבין, עכשיו,

**גב' לסקי:**

הצבא לא קשור, די, די.

**מר לוברט:**

בושה וחרפה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

רבותי, רבותי, אינני מרגיש, אינני מרגיש שאני צריך להתנצל על החוק שאנחנו מחליטים היום.

**מר לוברט:**

בטח לא,

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אנחנו חיים במדינת היהודים ומכריעים הכרעה שמכבדת את השבת, שמכבדת את השבת ומאפשרת לכולם לנוח. גם לכל אלה שדואגים לחוקי המנוחה ולאפשרות לנוח של בני אדם, אין קשר בין הדבר הזה לבין העובדה שכל בן אדם מקבל את זכויותיו או לא מקבל את זכויותיו במקום עבודתו. ההפך הוא הנכון, ההפך הוא הנכון. במדינת ישראל מי שעובד בשבת דווקא מקבל יותר שכר.

**מר לוברט:**

יפה מאוד. פרס. החוק אוסר על עבודה בשבת.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

ובמידה רבה מאוד אנחנו משמשים גויים של שבת של אדון לוברט. אני מבקש, אנחנו חברים, תכבד.

**מר לוברט:**

לא יפתח אדם את מסחרו בשבת.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 92 -

אני רוצה, אני רוצה, אני רוצה,

**מר לוברט:**

כתוב בחוק. הצהרת אמונים לחוקי מדינת ישראל, ואתה אומר לא.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אני רוצה להסביר, אני רוצה להסביר לכל אלה שאמרו שלא דיברו,

**מר לוברט:**

לקיים את החוק,

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

גברת, גבירותי מעיר לכולנו. כמדומני בהחלט דיברו עם אהרון לא מעט לגבי החוק הזה, לא אמרתי שהוא קיבל את דעתנו אבל דיברו אתו הרבה מאוד בנוגע לחוק. אבל יש דבר אחד חשוב- שחשוב מאוד להגיד. הפתיחה של של עסקים בשבת במהלך השנים האחרונות, ב-10 שנים האחרונות או 15 שנים האחרונות, קודם כל היו פתוחים גם כשנכנסתי לתפקידי.

**מר לדיאנסקי:**

פתאום כולם,

**מר לוברט:**

היית חייב לאכוף את החוק.

**מר מדואל:**

אתה יודע, הייתי מכניס תיקון,

**מר לוברט:**

היית חייב לאכוף את החוק. פשעת,

**מר לדיאנסקי:**

לוברט, מספיק עם הכפייה הזאת, אתם חצי אחוז בעיר הזאת, די, מספיק, תן לנו לחיות.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 93 -

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

די, די, די, די, די, די, למה, למה להתגרות?

**מר לוברט:**

24 קיוסקים באבן גבירול צריך, כדי שיוכלו לקנות בירות ב-10 שקל ולא ב-28.

**מר גיצין:**

יש משהו שאנחנו צריכים חוץ מבירות, די עם הסיפור הזה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

רבותי, די, די, די, די, די חברה, אל תתגרו בו, הוא איש יקר, הוא איש יקר, הוא איש יקר וחולה, למה צריכים להתגרות?

**מר לוברט:**

אבל בבית חולים- לא לעבור טיפול כימי,

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

בסדר.

**מר לדיאנסקי:**

אי אפשר להשתלט על הדיון אבל.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

עזוב.

**מר לוברט:**

בירה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אבל הוא לא מפריע לך, הוא מפריע לי. בסדר, עזוב, די, גמרנו. עזוב, אני מתחנן, אני מתחנן, תנו לי,

**מר לוברט:**

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 94 -

לפי חוק שעות עבודה ומנוחה: לא יפתח בעל מסחר את מסחרו בשבת. אתה מחוייב, הצהרת  
אמונים, אתה מחויב לשמור על החוק הזה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אתה טועה.

**מר לוברט:**

ולא לחוקק ישראלבלוף.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אתה טועה, אתה טועה. חוק העבודה ומנוחה, חוק עבודה ומנוחה אומר שאסור להעסיק יהודים  
בבית מסחר,

**מר לוברט:**

לא יפתח את מסחרו בשבת.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

לא, לא, אתה לא מכיר, אתה לא מכיר את החוק.

**מר לוברט:**

לא יפתח, ככה כתוב.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

לא, אתה לא מכיר את החוק.

**מר לוברט:**

אני מכיר וקראתי.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אז תקרא עוד פעם.

**מר לוברט:**

אתה מתכחש לחוק ואתה רוצה רק לאשר,

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 95 -

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

טוב.

אני רוצה להגיד שעסקים רבים שהיו פתוחים בשבת נסגרו על ידי עיריית תל-אביב יפו, ולכן הנימוק כאילו רשע וטוב לו הוא לא בדיוק הנימוק האמיתי במקרה זה. בית המשפט, כפי שגם צוטט כאן, בא ואמר: רבותי היקרים, השיטה שנקטתם איננה נכונה, אבל אם זאת המדיניות שלכם- תעגנו את זה בחוק, ואת הדבר הזה אנחנו עושים, ולפי דעתי זה בסדר גמור.

**מר לוברט:**

בית המשפט, וזה אתה גם יודע.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

ועכשיו עוד דבר נוסף שאני חייב להגיד לכל האחרים שעלו כאן, כולל אהרון מדואל וכדומה. אני מסתובב בעיר הזאת, ואני- מכל האנשים פה, אני הכי מוכר ברחוב, גם בכפר שלם, גם בשכונת התקווה, אני מסתובב- מכירים אותי. ואנשים יודעים לפנות אלי בכל עניין ודבר להתלונן. ולא קרה פעם אחת שמישהו ניגש אלי והתלונן על המכולות שפתוחות ברחוב האצ"ל. פעם אחת. לא קרה. אף פעם אחת לא ניגש אלי מישהו, לא חובש, לא חובש

**מר מדואל:**

קריאה.

**מר לוברט:**

לא צריכים לבוא אליך, פונים לרובי זלוף ופנו אליו הרבה פעמים, אתה יכול לשאול אותו. אתה יכול לשאול,

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אני חי בעולמי והיות ואני יודע שיש,

**מר מדואל:**

אבל אני רוצה להגיד שבועדה תכנן ובנייה.

**מר לוברט:**

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 96 -

אתה חי בעולמך,

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

עזוב, אני לא מנהל אתך דו שיח, עזוב, עזוב. לא התלוננו, אף אחד בעיר תל-אביב יפו לא ניגש אלי והתלונן.

**מר לוברט:**

אליך לא, לרובי זלוף כן.

**מר וולנד- היו"ר:**

שמענו כבר.

**מר לוברט:**

בסדר. זה לא טענה. הוא עוד פעם אומר ועוד פעם אומר. אומרים למי שאחראי על הדבר הזה, הולכים אליו, לראש העיר לא באים על כל דבר על כל הפצ'י.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אתה ספון בביתך ואינך מכיר את הוויית העיר הזאת.

**מר לוברט:**

אני קראתי מה אומרים הוגי דעות וסופרים, זה לא אנשים,

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

או קי. אבל היה לך הזדמנות ודיברת. לוברט, לוברט, לוברט תשמע, מותר לי להבין את כאבך, אבל יש גבולות שגם אתה צריך לכבד. מספיק. די. בזמן שדיברת לא פציתי, לא פציתי פי.

**מר לוברט:**

צריך להיות לא בוגד,

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

או.קי.

**מר וולנד- היו"ר:**

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 97 -

שמענו, תכבד גם את ראש העירייה ואת המועצה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

להצביע.

**מר וולנד- היו"ר:**

חברים, מצד ההצבעה אני רוצה כמה תיקונים,

**קריאה:**

רק דקה.

**מר וולנד- היו"ר:**

כמה תיקונים של הרחובות. במפת הרחובות יש תיקונים :

דרך בן צבי-הכוונה מהתחלה עד רחוב הרצל,

**מר לוברט:**

שלא שמו,

**מר וולנד- היו"ר:**

בדרך השלום מהתחלה עד משה דיין, וכן מרכז מסחרי במספר 101. ביגאל אלון-מהתחלה בצפון

ועד רחוב עמינדב, כולל.

ברחוב שינקין- מהתחלה עד רחוב אחד העם.

בראול וולנברג, וולנברג, מהתחלה עד רחוב הארד.

אני מעלה להצבעה את חוק העזר, את חוק העזר- פתיחתן וסגירתן של חנויות התש"ס-1980. נא

לעשות נוכחות בהצבעה,

**מר לוברט:**

שהוא נגד חוק,

**מר וולנד- היו"ר:**

מי בעד, מי נגד, מי נמנע.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 98 -

**מר לוברט:**

הולכים להצביע נגד החוק.

**קריאה:**

מה ההצבעה ?

**מר וולנד-היו"ר:**

מופיע.

כולם הצביעו?

ההצבעה הסתיימה.

**מר לוברט:**

עצוב שצריך להצביע על שבת, שהתורה אמרה שאסור. בושה וחרפה.

**מר וולנד-היו"ר:**

19 בעד, 6 נגד, אין נמנעים.

תודה.

ה צ ב ע ה

בעד- 19 חברי מועצה

נגד- 6 חברי מועצה

נמנעים- אין

**מר וולנד-היו"ר:**

אני רוצה רק להזכיר לחברים, אנחנו ממשיכים בסדר היום, שיש לנו עוד אחרי זה ישיבת מועצה  
נוספת לדיון על התקציב.

**מר מדואל:**

נתן, אני הצעתי הצעה נגדית, למה לא העלת אותה להצבעה?

**מר וולנד-היו"ר:**

כי היום זה בעד ונגד, אין הצעות נגדיות.

**מר מדואל:**

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 99 -

יש הצעה נגדית.

החלטה: חוק עזר לתל-אביב יפו (פתיחתן וסגירתן של חנויות) (תיקון), התש"ס-1980 –

מ א ו ש ר .

המועצה החליטה על תיקון חוק עזר לתל אביב-יפו (פתיחתן וסגירתן של חנויות) (תיקון),  
התש"ס-1980.

בתוקף סמכותה לפי סעיפים 250 ו-251 לפקודת העיריות [נוסח חדש] מתקינה מועצת  
עיריית תל אביב-יפו חוק עזר זה:

בסעיף 1 "הגדרות" בהגדרת "חנוות" יתווסף לרבות חנות נוחות, מרכול;

לסעיף 1 "הגדרות" יתווספו ההגדרות הבאות:

"חנוות נוחות" – חנות בתחנת דלק בה מצוי מרכז ההפעלה של התחנה והמשאבות ובה מצויות  
קופות התשלום;

"מרכול" – עסק לממכר מזון שלא לצריכה במקום העסק, כהגדרתו בצו, לרבות קיוסק, ובלבד  
ששטח במכירה שלו אינו עולה על השטח הקבוע בפריט 6.2 לצו;

"צו" – צו רישוי עסקים (עסקים טעוני רישוי), התשנ"ה-1995;

סעיף 2. (ג) לחוק בנוסחו הקיים יימחק ובמקומו יבוא:

2. (ג) (1) בעל בית קפה רשאי לפותחו בימי שבת ומועדי ישראל פרט ליום הכיפורים, ולהגיש  
ארוחות ללקוחותיו בשטח העסק בלבד;

(2) בית מרקחת יהיה פתוח בימי שבת ומועדי ישראל אך ורק לפי תורנות שתיקבע כדין;

(3) בעל מרכול רשאי לפותחו בימי שבת ומועדי ישראל פרט ליום הכיפורים, אך ורק  
חנויות נוחות וברחובות כמפורט בתוספת הראשונה;

(4) בעל חנות רשאי לפותחה בימי שבת ומועדי ישראל פרט ליום הכיפורים, החל משעה 10  
בבוקר ועד לסיומם, אך ורק במקומות כמפורט בתוספת הראשונה;

(5) היתר לפתיחתם של מרכול או חנות בהתאם לאמור בסעיפים קטנים (3) ו-(4) יינתן  
לתקופה של שנה וראש העירייה או מי שהוא הסמיך לכך רשאי להתנות תנאים בהיתר,  
לבטלו או להתלות את תוקפו, כפי שימצא לנכון, כדי לשמור על איכות הסביבה או כדי  
למנוע מטרד (להלן: "היתר שבת וחג");

בין סעיף 2(ג) ו- 2(ד) יתווסף סעיף חדש:

2(ג) ראש העירייה רשאי מעת לעת להוסיף או לגרוע מהרשימות המנויות בתוספת  
הראשונה,

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 100 -

בהתייעצות עם ועדת הנהלה שמונתה לפי סעיף 147 לפקודת העיריות;

בסעיף 8 לחוק, לאחר התיבה "סחורה לצריכה מחוץ לבית הקפה" יתווסף: שאינה מוצרי מזון המוגשים במקום;

סעיף 11 לחוק ייקרא מעתה סעיף 11(א).

לאחר סעיף 11(א) יתווסף סעיף חדש:

11 (ב) במהלך תקופה שתקבע על-ידי ראש העיריה, ושלא תפחת מ- 5 שנים ממועד כניסת התיקון לחוק עזר זה לתוקף, יוכלו לקבל היתר שבת וחג גם עסקים שהיו קיימים ערב כניסתו לתוקף וששטח המכירה שלהם עולה על הקבוע בפריט 6.2 לצו.

התוספת הראשונה לחוק תקרא מעתה התוספת השנייה.

התוספת הראשונה לחוק תהא מעתה:

התוספת הראשונה  
(סעיף 2(ג))

1. לתוספת זו מצורפת מפת רחובות ומקומות המהווה חלק בלתי נפרד ממנה;

2. חנויות הנוחות – כל חנויות הנוחות בתחנות התדלוק;

3. רשימת רחובות הכוללת מספר מרכולים מרבי לכל רחוב:

אבא אחימאיר-1  
אבן גבירול-24  
אהרון בקר-1  
אוישקין-1  
אחד העם – מתחילתו ועד רחוב נחמני-1  
אלנבי-11  
אצ"ל-3  
ארלוזורוב-2  
אשתורי הפרחי-1  
בארי-1  
בוגרשוב-2  
בזל-2  
בן יהודה-25  
בן צבי-מתחילתו עד רחוב הרצל-2

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 101 -

- ברודצקי-1
- דבורה הנביאה-1
- דיזינגוף-19
- דניאל-2
- דרך השלום מתחילתו עד רחוב משה דיין וכן מרכז מסחרי במספר 1-101
- דרך נמיר-2
- הברזל-1
- החשמל-2
- החשמונאים-1
- הירקון-7
- המלך ג'ורג'-8
- המסגר-1
- העליה-4
- הרברט סמואל-2
- הרוגי מלכות-1
- הרצל-4
- השומרון-1
- זלמן שוקן-1
- חומה ומגדל-1
- טרומפלדור-1
- טשרניחובסקי-1
- יגאל אלון-מתחילתו בצפון ועד רחוב עמינדב (כולל)-2
- יד חרוצים-1
- ידידיה פרנקל-1
- יהודה הלוי- מתחילתו ועד רחוב נחמני-5
- יהודה המכבי-1
- י.ל.פרץ-1
- יפת-1
- יצחק שדה מ-מס' 1 עד נחל איילון-1
- ישעיהו-1
- ככר מסריק-1
- לבונטין-1
- לה גווארדיה 76/ משה דיין-64-1
- לילינבלום-1
- לילי מנחם-3
- לינקולן-1
- מאז"ה-1
- מגורי סטודנטים אוניברסיטת תל אביב.
- מנחם בגין-1
- מרסל ינקו-1
- נחלת בנימין- בקטע שבין רח' גרוזנברג לרחוב יפו תל-אביב-4
- נחלת יצחק-1
- סלומון-3
- פנחס רוזן-בקטע שבין רחוב פתחיה עד רחוב טבנקין-1
- פרישמן-3
- פינסקר-1
- פלורנטין-4
- צמח דוד-2
- קויפמן-1

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 102 -

- קיבוץ גלויות-בקטע שבין רחוב הר ציון לרחוב שלמה - 2  
קרליבך-1  
ראול וולנברג- מתחילתו ועד רחוב הארד-1  
ריב"ל-1  
רזיאל-5  
שדרות יהודית-1  
שדרות ירושלים-22  
שדרות רוטשילד-1  
"שוק הפשפשים" כהגדרתו במסמך המדיניות לבתי אוכל בשוק הפשפשים-1  
שלמה-8  
שינקין- מתחילתו ועד רחוב אחד העם-2

4. רשימת מקומות (כהגדרתם במפות העירייה)

נמל תל אביב ומגרשי התערוכה הישנים  
תחנת רכבת מנשייה  
נמל יפו

דברי הסבר

בעיר תל אביב-יפו חיות קהילות שונות ומגוונות לרבות בני דתות שונות והעירייה שמה לה למטרה לשמור, ברוח הסובלנות ההדדית והפלורליזם, על צביונה של העיר כעיר עברית

בעלת רוב יהודי, לרבות שמירה על השבת ומועדי ישראל, איש איש לפי השקפת עולמו.

בשנת 1980, לפני 34 שנים, נחקק חוק עזר לתל אביב-יפו (פתיחתן וסגירתן של חנויות).

משך השנים פעלה העירייה לאכיפת חוק העזר בהתאם למדיניות האכיפה שהייתה נהוגה מעת לעת.

ביום 25.6.2013 ניתן פסק דינו של בית המשפט העליון שביקר את מדיניות האכיפה של העירייה

בכל הנוגע לחוק העזר לעניין פתיחתם וסגירתם של עסקים בשבת.

בפסק הדין נקבע, בין היתר, כי-

"אם אופייה של העיר תל אביב-יפו מחייב, לדעת פרנסייה, המייצגים את האוכלוסייה, שלא לסגור עסקים כמו של המשיבות בשבת, ניתן לשנות את חוק העזר בדרך הקבועה לכך בדיון... היועץ המשפטי לממשלה ציין כי העירייה מוסמכת לאזן 'בין האינטרס בשמירת אופיו של יום השבת כיום מנוחה [...] לבין מתן אפשרות לפעילות כלכלית מסוימת'. ואולם, לדעתי, המקום המתאים ליצירת איזון זה הוא בהחלטת העירייה האם להתקין חוק עזר בדבר פעילות בתי עסק בשבת ובעיצוב ההסדרים הקבועים בו" (ראו פסקה 52 לפסק הדין של כב' השופטת נאור).

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 103 -

ברוח דברים אלה, הנחה ראש העירייה את השירות המשפטי בעירייה להידרש לבחינה מחודשת של חוק העזר ההיסטורי ולשקוד על הכנת הצעה לתיקון חוק העזר כאשר מטרת התיקון היא להתאים את המצב המשפטי למציאות הנוהגת, במיוחד ככל שהיא מתייחסת לפתיחת עסקים בשבת ובמועדי ישראל.

תיקון זה לחוק העזר שומר על השבת כיום המנוחה של כלל העסקים בעיר אך מאפשר לתת שירות מוגבל של מרכולים. התיקון הוא תוצאה של מלאכת איזונים עדינה ומורכבת אשר באה לעולם במטרה לשמר את צביונה של העיר ולאפשר לכלל תושביה לחיות בתחומה בהתאם לדתם אמונתם צרכיהם ורצונותיהם ברוח הסובלנות המאפיינת את העיר.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 104 -

30. Mar. 2014 11:10

No. 0177 P. 1  
לגיוזתכם רצ"ב החוק כפי שייראה לאחר התיקון

**חוק עזר לתל-אביב-יפו (פתיחתן וסגירתן של חנויות), התש"ם - 1980**

בתוקף סמכותה לפי סעיפים 250 ו- 251 לפקודת העיריות, מתקינה מועצת עיריית תל-אביב-יפו חוק עזר זה:

- הגדרות
1. בחוק עזר זה -
- "בית מרקחת" - כאמור בחלק ד' לפקודת הרוקחים;
- "בית קפה" - לרבות מסעדה, בר, חנות לממכר גלידה וכל בית אוכל אחר הטעון רישוי לפי חוק רישוי עסקים, תשכ"ח - 1968, למעט שירותי הארחה והלנה של בית מלון;
- "בעל" - אחד או יותר מאלה:
- (1) בעל העסק;
  - (2) מנהל העסק למעשה;
  - (3) האחראי לעסק;
- "חנות" - לרבות חנות נוחות, בית מסחר, מרכז קניוסק, עינוג ציבורי, בית מלאכה או בית חרושת, ולמעט בית קפה ושירותי הארחה והלנה של בית מלון;
- "חנות נוהרת" - חנות בתחנת דלק בה מצוי מרכז ההפעלה של התחנה והמשאבות ובה מצויות קופות התשלום.
- "ימי שבת ומועדי ישראל" - כל שבתות השנה ומועדי ישראל כדלקמן:
- (1) ראש השנה (2 ימים);
  - (2) יום הכיפורים;
  - (3) ראשון של סוכות ושמיני עצרת;
  - (4) ראשון ושביעי של פסח;
  - (5) חג השבועות;
- שבתות ומועדי ישראל תחילתם עם תחילת שקיעת החמה בערבים שלפניהם וסיומם עם סיום שקיעת החמה במוצאי השבת או החג;
- "מועצה" - מועצת עיריית תל-אביב-יפו;
- "מרכול" - עסק לממכר מזון שלא לצריכה במקום העסק, בהגדרתו בצו לרבות קניוסק ובלבד ששטח המכירה שלו אינו עולה על השטח הקבוע בפריט 6.2 לצו;
- "עינוג ציבורי" - כמשמעותו בחוק רישוי עסקים, תשכ"ח - 1968, לרבות המקום שבו מתקיים העינוג הציבורי;
- "צו" - צו רישוי עסקים (עסקים טעוני רישוי), התשנ"ה-1995;

יורסם בק"ת 4116, התש"ס, עמ' 1448;  
תוקן: ק"ת-חש"ם 271, התשמ"ה, עמ' 254; ק"ת-חש"ם 325, התשמ"ז, עמ' 185; ק"ת-חש"ם 337, התשמ"ז, עמ' 3781;  
ק"ת-חש"ם 384, התשמ"ט, עמ' 6; ק"ת-חש"ם 393, התשמ"ט, עמ' 209; ק"ת-חש"מ 424, התש"ן, עמ' 235;  
ק"ת-חש"ם 489, התשנ"ב, עמ' 538; ק"ת-חש"מ 618, התש"ס, עמ' 152; ק"ת-חש"ם 697, התשס"ז, עמ' 26;  
ק"ת-חש"ם 717, התשס"ח, עמ' 230.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 105 -

30. Mar. 2014 12:34

No. 0187 P. 1

2

"ראש העירייה" - ראש עיריית תל-אביב-יפו או מי שהסמיך בכתב לעניין  
זרק  
עור זה;

2. שבת ומועדי ישראל  
(א) בכפוף לאמור בסעיפים קטנים (ג), (ד) ו-(ה) לא יפתח בעל חנות או בית קפה את עסקו ולא יחזיקו פתוח בימי שבת ומועדי ישראל אלא בהיתר מיוחד של המועצה, כאמור בסעיף קטן (ב).

(ב) המועצה רשאית להעניק היתר מיוחד, אם הוכיח הבעל שאינו יהודי וכי הוא סוגר את עסקו בכל יום מנוחה שבועי של עדותו; היתר כאמור יכול להינתן בתנאים כפי שתמצא המועצה לנכון.

(ג) (1) בעל בית קפה, פרט לפרט העסק לממכר גלידה, רשאי לפתוח בימי שבת ומועדי ישראל פרט ליום הכיפורים ולהגיש ארוחות ללקוחותיו בשטח העסק בלבד, בתוך הבניין שבו מצוי העסק, בשעות כדלקמן:

(א) בערב ימי שבת ומועדי ישראל עד השעה 10 בערב;  
(ב) בימי שבת ומועדי ישראל בין השעה 10 בבוקר לבין שעה 3 אחר הצהריים, וניגוד 1 באפריל ועד 31 באוקטובר גם משעה 6 בערב ועד לשקיעת החמה.

(2) בית מרקחת יהיה פתוח למכירת תרופות בימי שבת ומועדי ישראל אך ורק לפי תורנות שתיקבע כדין.

(3) בעל מרכול רשאי לפתוח בימי שבת ומועדי ישראל פרט ליום הכיפורים, אך ורק בהנחיות נוחות וברחובות כמפורט בתוספת הראשונה.

(4) בעל חנות רשאי לפתוח בימי שבת ומועדי ישראל פרט ליום הכיפורים, החל משעה 10 בבוקר ועד לסיומם, אך ורק במקומות כמפורט בתוספת הראשונה.

(5) היתר לפתיחתם של מרכול או חנות בהתאם לאמור בסעיפים קטנים (3) ו-(4), יינתן לתקופה של שנה, וראש העירייה או מי שהוא הסמיך לכך רשאי להתנות תנאים בהיתר, לבטלו או להתלות את תוקפו, כפי שימצא לנכון, כדי לשמור על איכות הסביבה או כדי למנוע מטריד (להלן: "היתר שבת וחג").

(1א) ראש העירייה רשאי מעת לעת להוסיף או לגרוע מהרשימות המנויות בתוספת הראשונה, בהתייעצות עם ועדת ההנהלה שמונתה לפי סעיף 147 לפקודת העיריות.

(ד) בימי שבת ומועדי ישראל, למעט יום הכיפורים, לא יפתח אדם ולא ירשה למי שפועל מטעמו, לפתוח עיגון ציבורי אלא לשם פעולות תרבות וחינוך.

פורסם בק"ת 4116, התש"ס, עמ' 1448;

תוקן: ק"ת-חש"ם 271, התשמ"ה, עמ' 254; ק"ת-חש"ם 325, התשמ"ו, עמ' 185; ק"ת-חש"ם 337, התשמ"ז, עמ' 3781; ק"ת-חש"ם 384, התשמ"ט, עמ' 6; ק"ת-חש"ם 393, התשמ"ט, עמ' 209; ק"ת-חש"ם 424, התש"ן, עמ' 235; ק"ת-חש"ם 489, התשנ"ב, עמ' 538; ק"ת-חש"ם 618, התש"ס, עמ' 152; ק"ת-חש"ם 697, התשס"ו, עמ' 26; ק"ת-חש"ם 717, התשס"ח, עמ' 230.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 106 -

30. Mar. 2014 11:35

No. 0179 P. 1

3  
 (ה) ביום הכיפורים לא יפתח אדם ולא ירשה למי שפועל מטעמו, לפתוח חנות או בית קפה.

3. בכפוף לאמור בסעיפים 2-6 -
- (1) לא יפתח בעל חנות, למעט עינוג ציבורי, את עסקו ולא יחזיקו פתוח בין השעות 9 בערב לבין 5 בבוקר, אלא אם בידי בעל העסק היתר מאת ראש העירייה המתיר לו לפתוח את העסק עד לשעה מאוחרת יותר (להלן – היתר לילה);
- (2) לא יפתח בעל בית קפה או עינוג ציבורי ולא יחזיקו פתוח בין השעות 12 בלילה ו- 5 בבוקר, אלא אם בידו היתר לילה.
4. (א) היתר לילה יינתן לתקופה של שישה חודשים לפחות אך לא יותר משנה וראש העירייה רשאי להתנות תנאים בהיתר, לבטלו או להתלות את תוקפו, כפי שימצא לנכון, כדי לשמור על איכות הסביבה או כדי למנוע מטריד. על אף האמור, רשאי ראש העירייה ליתן היתר לילה זמני לתקופה של שלושה חודשים (להלן-היתר לילה זמני).
- (ב) בקשה להיתר לילה תיבחן על בסיס מפה, המתארת את שעות הפעילות של עסקים ברחבי העיר בהתאם למקום המצאם. המפה תותווה על ידי ראש העירייה, בהתייעצות עם ועדת ההגהלה שמונתה לפי סעיף 147 לפקודת העיריות, והיא תהיה מופקדת לעיון הציבור במשרדי האגף לרישוי עסקים של העירייה.
5. | אגרה  
 בעד היתר לילה תשולם אגרה כמפורט בתוספת השניה; האגרה תחושב לפי שטח העסק, סוגו ושעות פעילותו; לעניין זה "שטח העסק" – שטחו של העסק, כפי שאושר לצורך רישיון לפי חוק רישוי עסקים, התשכ"ח-1968, ובנוסף לו השטח שבגינו ניתן לאותו עסק היתר להצבת שולחנות וכסאות לפי חוק העזר לתל אביב-יפו (שמירת הסדר והניקיון), התש"ם-1980.
6. על אף האמור בסעיף 3 ובכפוף לאמור בסעיף 2 -
- (1) מותר לבעל איטליז וכל חנות בשוק, אך למעט חנות הנמצאת מסביב לשוק, להחזיק את עסקו פתוח בכל יום ה' עד שעה 9 בערב, ובימי א' עד ד' עד שעה 8 בערב;
- (2) בימי חול שלפני ערב חג ממועדי ישראל המפורטים בסעיף 1, מותר לבעל חנות, למעט עינוג ציבורי ולמעט בית מלאכה, להחזיק את עסקו פתוח עד שעה 10 בערב;
- (3) מותר לבעל בית מרקחת להחזיק את עסקו פתוח -
- (א) בימי חול עד שעה 8 בערב;
- (ב) בכל עת אם בית המרקחת אותה שעה בתורנות כדון;

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 107 -

30. Mar. 2014 11:43

No. 0180 P. 1

- 4
- (4) מותר לבעל של עסק המצוי בתוך בניין של בית מלון והמשתלב אתו, להחזיק את עסקו פתוח בימי חול בכל שעות היממה.
- (א) על אף האמור בחוק עזר זה, בערב צום ט' באב יהיה סגור כל בית קפה ועינוג ציבורי משעה 7 בערב ועד שעה 5 בבוקר.
- (ב) בערב יום הזיכרון לשואה ולגבורה, כהגדרתו בחוק יום הזיכרון לשואה ולגבורה, תשי"ט – 1959, ובערב יום הזיכרון לחללי מלחמת הקוממיות וצבא- הגנה לישראל, כהגדרתו בחוק יום הזיכרון לחללי מלחמת הקוממיות וצבא הגנה לישראל, תשכ"ג – 1963, יהיה סגור כל בית קפה.
- (ג) בימי הזיכרון כאמור בסעיף קטן (ב) יהיה סגור כל עינוג ציבורי במשך כל יום הזיכרון.
- (ד) בעל בית קפה ובעל עינוג ציבורי יציג בכניסה לעסק, במקום נראה לעין, מודעה הכוללת את הוראות סעיף זה, באותיות עבריות הניתנות לקריאה נוחה; הודעה כאמור תוצג במשך 48 השעות הקודמות לערב יום זיכרון כאמור בסעיף קטן (ב) ועד לצאת יום הזיכרון.
8. אסור לכל אדם למכור בכל בית קפה, סחורה לצריכה מחוץ לבית הקפה שאינה מוצרי מזון המוגשים במקום בימי שבת ומועדי ישראל, כאשר העסק פתוח לפי האמור בסעיף 2(ג).
9. עונשין בטל.
10. חוקי העזר לתל אביב (פתיחתן וסגירתן של חנויות), 1937 – בטלים.
11. (א) חוק עזר זה יחול על שטח מרחב התכנון המקומי הכולל את תחום עיריית תל אביב-יפו.
- (ב) במהלך תקופה שתקבע על-ידי ראש העירייה, ושלא תפחת מ- 5 שנים ממועד כניסת התיקון לחוק עזר זה לתוקף, יוכלו לקבל היתר שבת וחג גם עסקים שהיו קיימים ערב כניסתו לתוקף וששטח המכירה שלהם עולה על הקבוע בפריט 6.2 לצו.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 108 -

30. Mar. 2014 11:46

No. 0181 P. 1

5

התוספת הראשונה  
(סעיף 2(ג))

1. לתוספת זו מצורפת מפת רחובות ומקומות המהווה חלק בלתי נפרד ממנה
2. חנויות הנוחות – כל חנויות הנוחות בתחנות התדלוק
3. רשימת רחובות הכוללת מספר מרכזים מירבי לכל רחוב

- אבא אחימאיר-1
- אבו גבירול-24
- אהרון בקר-1
- אוסישקין-1
- אחד העם – מתחילתו ועד רחוב נחמני-1
- אלנבי-11
- אצ"ל-3
- ארלוזורוב-2
- אשתורי הפרחי-1
- בארי-1
- בוגרשוב-2
- בזל-2
- בן יהודה-25
- בר צבי- מתחילתו ועד רחוב הרצל-2
- ברודצקי-1
- דבורת הנביאה-1
- דיינגוף-19
- דניאל-2
- דרך תשלום מתחילתו ועד רחוב משה דיין וכן מרכז מסחרי בדרך תשלום 101 - 1
- דרך נמור-2
- הברזל-1
- חשמונאי-2
- חשמונאים-1
- חירשון-7
- המלך ג'ורג'י-8
- חמסקר-1
- העליה-4
- הרב רט סמואל-2
- הרוגי מלכות-1
- הרצל-4
- השומרון-1
- זלמן שוקן-1
- חומה ומגדל-1
- טרומפלדור-1
- טשרניחובסקי-1
- נאמל אלון- מתחילתו בצפון ועד רחוב עמיעד (כולל)-2
- יז' חרונים-1
- ידידיה פרנקל-1
- יתודת הלוי- מתחילתו ועד רחוב נחמני-5

פורסם בק"ת 4116, התש"ס, עמ' 1448;  
 תוקן: ק"ת-חש"ם 271, התשפ"ה, עמ' 254; ק"ת-חש"ם 325, התשמ"ו, עמ' 185; ק"ת-חש"ם 337, התשמ"ז, עמ' 3781;  
 ק"ת-חש"ם 384, התשמ"ט, עמ' 6; ק"ת-חש"ם 393, התשמ"ט, עמ' 209; ק"ת-חש"ם 424, התש"ן, עמ' 235;  
 ק"ת-חש"ם 489, התשנ"ב, עמ' 538; ק"ת-חש"ם 618, התש"ס, עמ' 152; ק"ת-חש"ם 697, התשס"ז, עמ' 26;  
 ק"ת-חש"ם 717, התשס"ח, עמ' 230.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 109 -

30. Mar. 2014 11:54

No. 0182 P. 1

6

- יחודה המכבד-1
- נ.ל.פרץ-1
- יפת-1
- יצחק שדה מ-מס' 1 עד נחל איילון-1
- ישעיהו-1
- כפר מסריק-1
- לבונטין-1
- לה גוארדיה 76/ משח דיין-1
- לילינגבלום-1
- לילי מנחם-2
- לינקולן-1
- מאז"ח-1
- מגורי סטודנטים אוניברסיטת תל אביב
- מנחם בגין-1
- מרסל יגור-1
- נחלת בנימין- בקטע שבין רח' גרוזנברג לרחוב יפו תל-אביב-4
- נחלת יצחק-1
- סלומון-3
- פנחס רוזן-בקטע שבין רחוב פתחיה עד רחוב טבנקין-1
- פרשמן-3
- פינסקר-1
- פלורנטין-4
- צמח דוד-2
- קויפמן-1
- קיבוץ גלילות-בקטע שבין רחוב הר ציון לרחוב שלמה-2
- קרליבד-1
- ראול וולנברג- מתחילתו ועד רחוב הארד-1
- ריב"ל-1
- רוזאל-5
- שדרות יהודית-1
- שדרות ירושלים-22
- שדרות רוטשילד-1
- ישוק הפשפשים" כהגדרתו במסמך המדיניות לבתי אוכל בשוק הפשפשים-1
- שלמה-8
- שינקין- מתחילתו ועד רחוב אחד העם-2

4. רשימת מקומות (כהגדרתם במפות העירייה)

נמל תל אביב ומגרשי התערוכה הישנים  
 תחנת רכבת מנשייה  
 נמל יפו

פורסם בק"ח 4116, התש"ס, עמ' 1448;  
 תוקן: ק"ח-הש"ם 271, התשמ"ה, עמ' 254; ק"ח-הש"ם 325, התשמ"ו, עמ' 185; ק"ח-הש"ם 337, התשמ"ז, עמ' 3781;  
 ק"ח-הש"ם 384, התשמ"ט, עמ' 6; ק"ח-הש"ם 393, התשמ"ט, עמ' 209; ק"ח-הש"ם 424, התש"ן, עמ' 235;  
 ק"ח-הש"ם 489, התשנ"ב, עמ' 538; ק"ח-הש"ם 618, התש"ס, עמ' 152; ק"ח-הש"ם 697, התשס"ו, עמ' 26;  
 ק"ח-הש"ם 717, התשס"ח, עמ' 230.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 110 -

30. Mar. 2014 12:01

No. 0183 P. 1

7  
**התוספת השנייה**  
 (סעיף 5)

1. אגרה לחצי שנה בעד היתר לילה לבית קפה ועינוג ציבורי :

שעות פתיחה		שטח העסק
5:00-24:00	01:30-24:00	
סכום אגרה בשקלים חדשים	סכום אגרה בשקלים חדשים	
4,200	3,000	עד 120 מ"ר
6,600	4,200	מעל 120 מ"ר

2. אגרה לחצי שנה בעד היתר לילה להנות, למעט עינוג ציבורי :

שעות פתיחה		שטח העסק
5:00-21:00	24:00-21:00	
סכום אגרה בשקלים חדשים	סכום אגרה בשקלים חדשים	
1,165	835	עד 100 מ"ר
1,835	1,165	מעל 100 מ"ר

3. בעד היתר לילה זמני תשולם מחצית האגרה האמורה בפרטים 1. ו-2. לעיל.

נתאשר.

כ"ז בניסן תש"ם (13 באפריל 1980)

שלמה להט  
ראש עיריית תל אביב-יפו

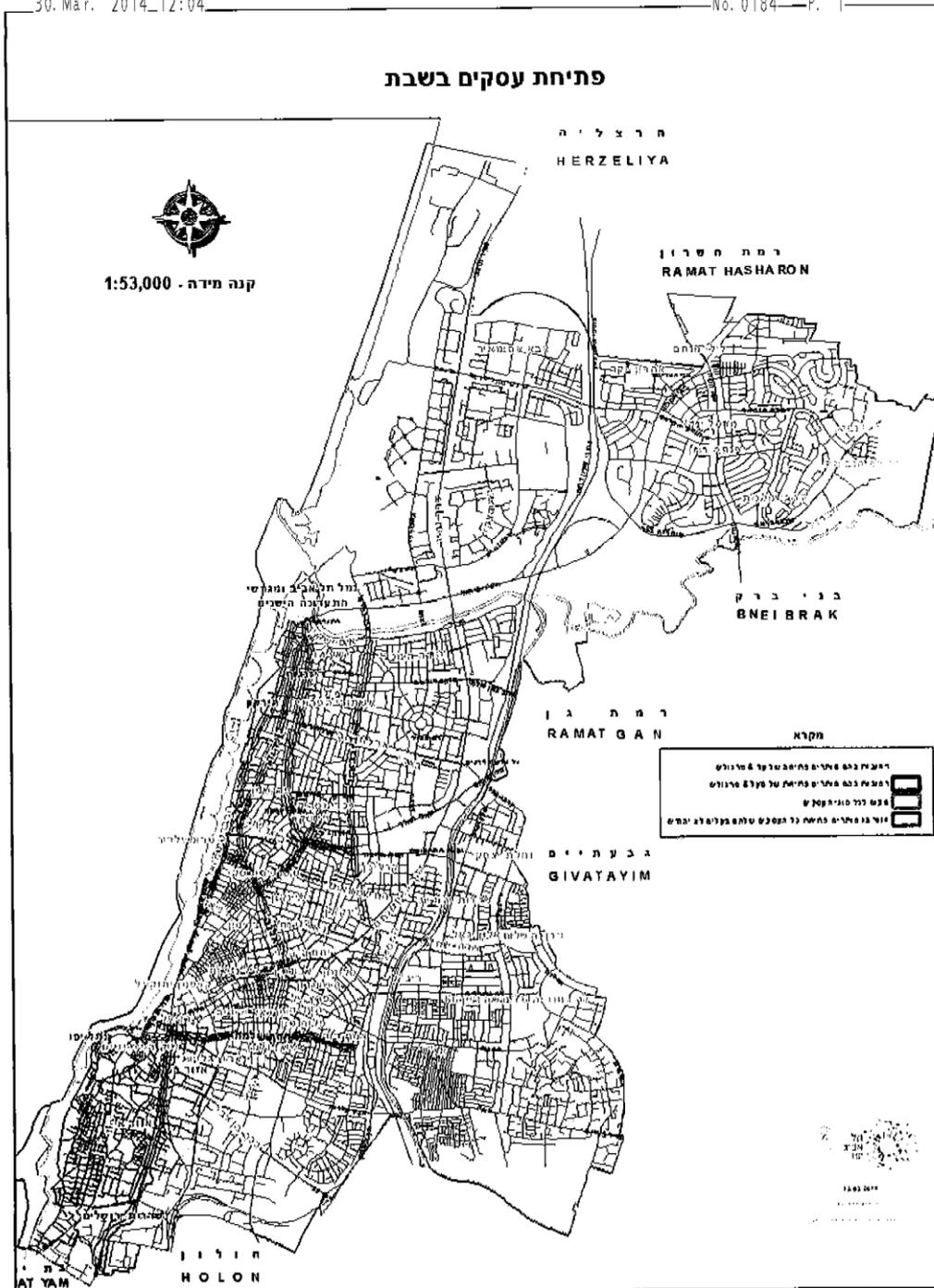
יוסף בורג  
שר הפנים

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 111 -

30. Mar. 2014\_12:04

No. 0184 - P. 1



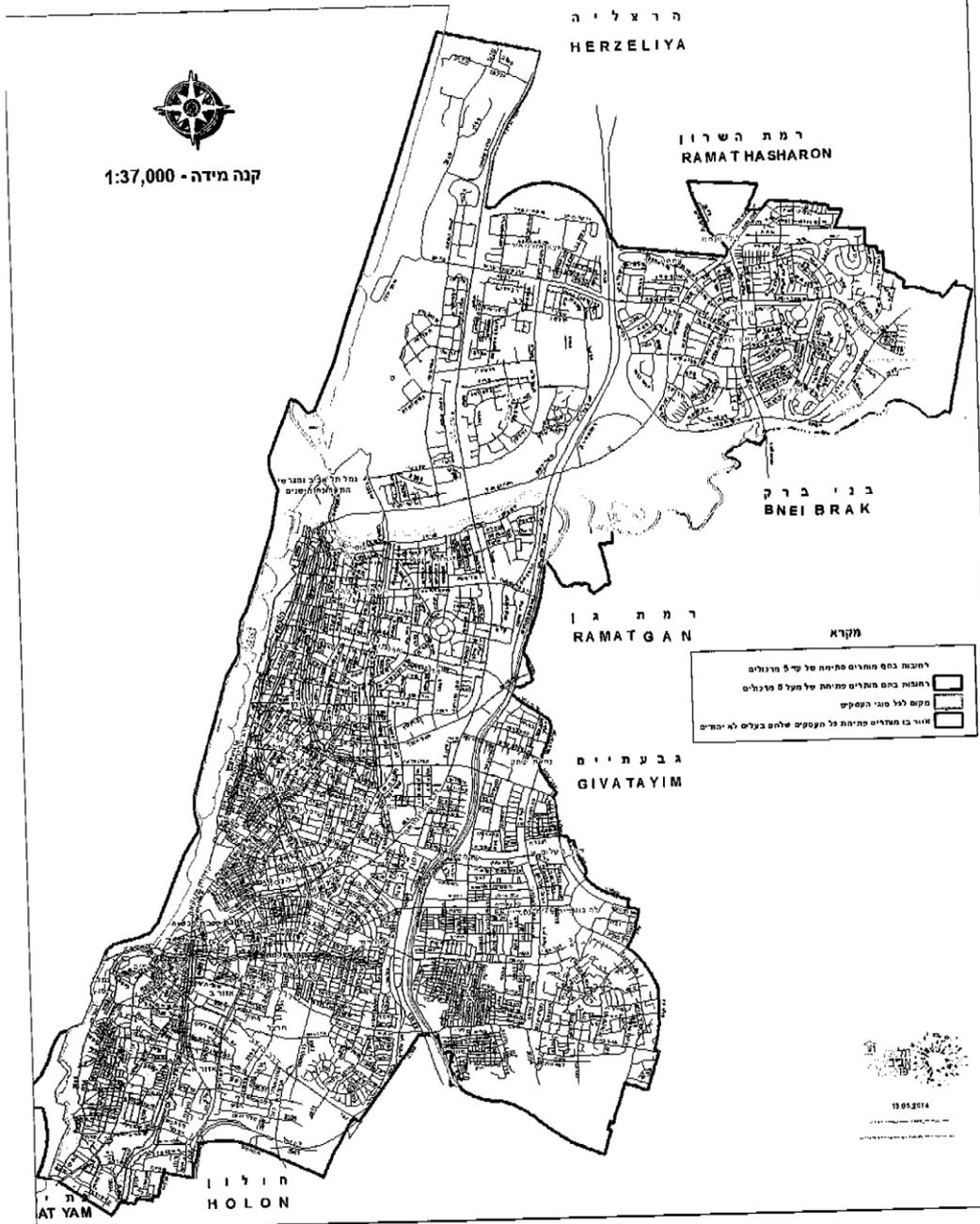
**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 112 -

30. Mar. 2014 12:08

No. 0185 P. 1

**פתיחת עסקים בשבת**



**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים**  
**ישיבה מן המניין מס' 7**  
**מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

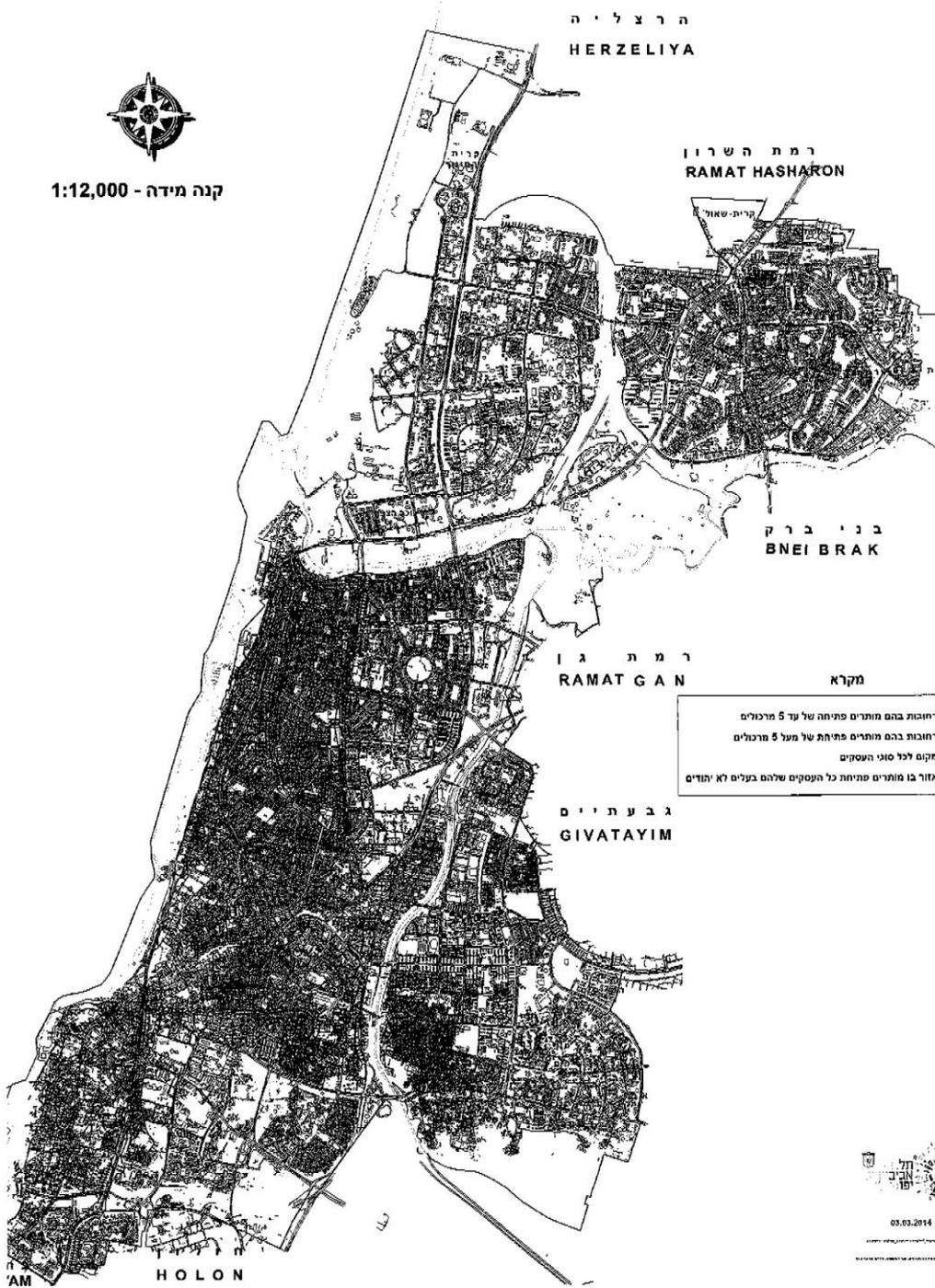
- 113 -

30. Mar. 2014 12:12

No. 0186 P. 1

**פתיחת עסקים בשבת**

  
 קנה מידה - 1:12,000



פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 114 -

**48. חוק עזר לתל-אביב יפו (העמדת רכב וחנייתו) (תיקון), התשע"ד-2014:**

**מר וולוד-היו"ר:**

חוק עזר לתל-אביב יפו (העמדת רכב וחנייתו) (תיקון), התשע"ד-2014, אם יש מישהו שרוצה להתבטא, בבקשה. מיטל.

**גב' להבי:**

חברים, החוק הזה בדיוק גם מתחבר להצעה לסדר שהוצעה קודם ביחס להולכי רגל.

אין ספק שהמרחב הציבורי-אחד הנכסים היקרים ביותר של עיר, כל עיר, ובטח בתל-אביב יפו. הנושא של חנייה ברחבי העיר היא באמת זכות שניתנת לתושבים ושנחנו צריכים להתייחס אליה בכבוד הראוי. אנחנו מכירים את הסוגיה של הרבה מאוד אזרחים שמתגוררים בעיר שלנו, אבל לא הופכים להיות תושבי העיר, לא מסבים את תעודת הזהות, אנחנו בדרך כלל נזכרים בהם לקראת הבחירות. אני מאוד שמחה בחוק הזה- שאומר בצורה ברורה שתו חנייה הוא זכות של תושב, תושב עיר, וכדי לקבל תו חנייה-צריך שאזרח יהיה רשום בתעודת הזהות שלו בעיר תל-אביב. כך אנחנו מצמצמים קצת את המסחר בנושא של תווי חנייה, שבעיני זו פריבילגיה מאוד יקרה שמעניקים אותה לתושבי העיר, וטוב שאנחנו מעניקים אותה תחת תנאי של תושבות רשומה בתעודת זהות. תודה רבה.

**מר וולוד-היו"ר:**

תודה.

חברים, אני מעלה, אני מעלה להצבעה את חוק העזר –העמדת רכב וחנייתו. נא, נא, נוכחות בהצבעה, מי בעד, מי נגד, מי נמנע.

**גב' בן יפת:**

זה לא עובד לי, נתן

**מר וולוד-היו"ר:**

לא עובד שם. עובד כבר? ההצבעה הסתיימה.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 115 -

23 בעד, אין מתנגדים, אין נמנעים.

ה צ ב ע ה

בעד-23 חברי מועצה

נגד-אין

נמנעים-אין

החלטה: חוק עזר לתל-אביב יפו (העמדת רכב וחנייתו) (תיקון), התשע"ד-2014 - מאושר.  
המועצה החליטה על תיקון חוק עזר לתל אביב-יפו (העמדת רכב וחנייתו) (תיקון),  
התשע"ד-2014.

בתוקף סמכותה לפי סעיף 251 לפקודת העיריות<sup>1</sup> וסעיף 77 לפקודת התעבורה<sup>2</sup>, ובאישור  
שר הפנים ושר התחבורה והבטיחות בדרכים, מתקינה מועצת עיריית תל אביב-יפו חוק עזר זה:

1. סעיף 4 (ג) לחוק עזר לתל אביב-יפו (העמדת רכב וחנייתו), התשמ"ד-1983<sup>3</sup>

תיקון  
סעיף 4 (ג)

(להלן - חוק העזר העיקרי) יימחק ובמקומו יבוא:

"מי שמתגורר באזור חניה שנקבע כמקום חניה מוסדר, רשאי לקבל תווית,

לאחר שהגיש לראש העירייה בקשה בנוסח שבתוספת הראשונה, ולאחר

שהמציא רישיון רכב להוכחת בעלותו על הרכב ותעודת זהות עדכנית להוכחת

מען מגוריו בתחום העיר תל אביב-יפו.

מבלי לגרוע מהאמור, יהיה ראש העירייה רשאי לדרוש ממבקש תווית

כל מסמך נוסף להוכחת בעלותו על הרכב ו/או מען מגוריו".

#### 49. חידוש הרכב המועצה הדתית:

מר וולנד-היו"ר:

מועמדים למועצה הדתית, יש דוברים? לא.

<sup>1</sup> דיני מדינת ישראל, נוסח חדש 8, עמ' 197

<sup>2</sup> דיני מדינת ישראל, נוסח חדש 7, עמ' 173

<sup>3</sup> ק"ת-חש"ם, התשמ"ד, עמ' 114

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 116 -  
נא להצביע. נוכחות בהצבעה. מי בעד, מי נגד, מי נמנע.

**מר לייבה:**

מצביעים, מצביעים חברים.

**גב' ברנד - פרנק:**

מי הנציגות של האופוזיציה למועצה הדתית?

**מר וולנד-היו"ר:**

אני לא יודע, זה רשימה שנבחרה,

**גב' ברנד-פרנק:**

אני מבקשת לדעת מי הנציגים.

**מר וולנד-היו"ר:**

זה יאמר לך מאור אחר כך. כעת אנחנו בהצבעה  
מאור.

**גב' ברנד-פרנק:**

לא, לא

**מר גלעדי:**

הרב אביעד, הוא מהנציגות של אהרון מדאואל.

**מר וולנד-היו"ר:**

זה לא הלך לפי מפלגות. זה לא הלך לפי רשימות.

**מר גלעדי:**

היא שאלה מי נציג האופוזיציה למועצה הדתית.

**מר וולנד-היו"ר:**

יש.

אני חוזר. נוכחות בהצבעה, מי בעד, מי נגד, מי נמנע, על מועמדים למועצה הדתית.  
ששש.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 117 -

ההצבעה הסתיימה. גלילה.  
21 בעד, אין מתנגדים, אין נמנעים.  
תודה.

ה צ ב ע ה

בעד- 21 חברי מועצה

נגד- אין

נמנעים-אין

החלטה: חידוש הרכב המועצה הדתית- מאושר.

המועצה החליטה מכוח סמכותה לפי סעיף 3 לחוק שירותי הדת היהודיים [נוסח משולב],  
התשל"א-1971 (להלן: "החוק"), להציע לשר לשירותי דת (להלן: "השר") למנות למועצה  
הדתית את המועמדים כדלקמן:

1. מר אלדד מזרחי
2. עו"ד יצחק מירון
3. מר מרדכי הרצל לוי
4. גב' סימה רוקח-אוחיון
5. מר שחר בקשי

מכוח סמכותנו לפי סעיף 4 לחוק ליתן חוות דעת חיובית על מועמדי השר והרבנות המקומית  
הבאים:

מועמדי השר:

1. מר איתי גרנק
2. מר רמי יום טוב
3. מר יום טוב כהן
4. מר אביעד עקיבא
5. מר דורון לוי

מועמד הרבנות המקומית:

1. הרב אברהם מנלה

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 118 -

**50. יקירי העיר תל-אביב יפו לשנת 2014:**

**מר וולנד-היו"ר:**

רשימת יקירי העיר לשנת 2014, נא להצביע. נוכחות בהצבעה.

**מר לסקי:**

אני יכולה להגיד דבר על זה?

**מר וולנד-היו"ר:**

נציגה שלך הייתה בוועדה.

**גב' להבי:**

לא, היא רוצה להגיד משהו

**מר וולנד-היו"ר:**

אז רק רגע. כן.

**גב' לסקי:**

אוי, זה הדף הלא נכון. זה!

טוב, נכתב בחוברת יקירי העיר 2013-תל-אביב-חקקי זיכרונותיך על לבבות צעירים. משפט זה מצביע על החשיבות שיש בציון אותם נשים וגברים שעשו את העיר – את מה שהיא כיום. אך זיכרונותיה של העיר הם גם גבר וגם אשה, ועל אף זאת- מאז שנת 1976-השנה בה התחיל, התחיל מפעל יקירי העיר, 576 תושבי העיר קיבלו את, את התואר המכובד והמכבד הזה, אך מתוכם רק 134 נשים קיבלו את התואר הזה, שזה 23% בלבד, פחות משליש. מאחר והסיפור של העיר הזאת היא גם שלו וגם שלה באותה מידה, אני מציעה כיו"ר וועדה לקידום מעמד האשה, שמשנת 2014 יובטח 50%, יובטח ש-50% מכל מין- לתת את התואר של יקיר העיר, תוך ייצוג הולם למזרחיות, מזרחים,

**מר וולנד-היו"ר:**

זה לא הנושא הזה.

**גב' לסקי:**

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 119 -

ערביות וערבים.

**מר וולנד- היו"ר:**

זה לא על סדר היום.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

זה לא על סדר היום.

**גב' לסקי:**

אני רק,

**מר וולנד- היו"ר:**

היא רוצה לומר, בסדר, זה לא על סדר היום.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

זה לא על סדר היום.

**עו"ד סלמן:**

זה הצעה לסדר.

**גב' לסקי:**

זה לא הצעה לסדר, אני רק אומרת,

**מר וולנד- היו"ר:**

זה יכולה להיות הצעה לסדר. 80% נשים, למה?  
חברים, אנחנו מצביעים, ראש העירייה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אני מבטיח לך,

**גב' לסקי:**

זה לפרוטוקול

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 120 -

**מר וולנד-היו"ר:**

חברים אנחנו מצביעים, נוכחות בהצבעה, מי בעד, מי נגד, מי נמנע.

בבקשה להצביע.

ההצבעה הסתיימה.

21 בעד, אין מתנגדים, אין נמנעים.

תודה.

**ה צ ב ע ה**

**בעד- 21 חברי מועצה**

**נגד- אין**

**נמנעים-אין**

**החלטה: יקירי העיר תל-אביב יפו לשנת 2014 - מאו ש ר.**

**המועצה החליטה לאשר את מקבלי אות יקיר העיר תל אביב-יפו לשנת 2014.**

**רות אהרון**- ילידת תל-אביב (שכ' פלורנטין) שימשה כמ"מ מנכ"ל נעמ"ת תל-אביב. תרמה לקידום נשים בוועדי עובדים, להעצמת נשים ערביות ביפו, להעצמת נשים כיוזמות עסקיות ובהכנה לפרישה. כיום הינה מנהלת עמותת גמלאים.

**סימונה בר-שגיא**- אדריכלית, בוגרת הפקולטה לארכיטקטורה ובינוי ערים של הטכניון בחיפה. תכננה בתים רבים בתל אביב שהיוו תפנית חדשנית וסמן דרך באדריכלות המודרנית.

**אורי גוטהלף**- בעל תואר שני במתימטיקה, פיסיקה וסטטיסטיקה באוניברסיטה העברית. לימד וריכז 40 שנה את לימודי המתמטיקה בעירוני ד', ונחשב למורה ה"מיתולוגי". תלמידיו הגיעו להישגים מעולים ביניהם שני זוכי פרסי נובל.

**מנחם גולן**- ממקימי תעשיית הקולנוע בארץ ומאושיות העיר תל-אביב. הקים בעיר את חברת ההפקה "סרטי נח". הסרטים שהפיק וביים הצליחו ברמה ישראלית ובינלאומית וחלק מסרטיו זכו במספר מועמדויות לאוסקר.

**שמאי גולן**- ניצול שואה, סופר, שספריו תורגמו לשפות רבות. שימש כיו"ר אגודת הסופרים בישראל משך שמונה שנים. קודם לכן שירת כנספח תרבות בשגרירות ישראל במקסיקו. כיום הינו חבר במועצת "יד ושם" וחבר הנהלת אקו"ם.

**ברוך וילקר**- יליד תל-אביב. סייע בהעלאתם של ילדי צ'רנוביל. מסייע לפרויקטים מיוחדים בתמיכה כספית ובמתן בסתר. משמש כנשיא כבוד של מחלקת האגרוף במכבי תל-אביב.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 121 -

**שרה ז'ק** - ילידת תל-אביב (שכי נווה צדק), כיהנה כיו"ר המועצה הציונית בת"א-יפו (הסוכנות היהודית), שעיקר עיסוקו בהחדרת הידע והערכים הציוניים בקרב תלמידי בתי הספר התיכוניים בעיר. חייה רצופים בעשייה ובהתנדבות עד היום.

**יששכר כהן** - משמש בהתנדבות כ-12 שנה כיו"ר ארגון הגמלאים הגדול בת"א, בין תפקידיו בעבר כיהן כמנהל המנגנון של עיריית תל אביב.

**ד"ר אריה לבנון** - מלחין, מעבד, ומנצח. מחשובי היוצרים במוסיקה הישראלית. הייתה לו תרומה מיוחדת בקליטת עליית מוסיקאים בעיר. זכה בפרסים בתחום המוסיקה המקהלתית לצד הלחנת שירים ללהקות הצבאיות ולהרכבים מוסיקליים רבים.

**עו"ד שמעון מזרחי** - יליד תל-אביב, אל"מ במילואים, מכהן כיו"ר מועדון הכדורסל "מכבי ת"א", בהתנדבות, זה למעלה מ-40 שנה. פעילותו הציבורית הביאה כבוד רב למדינת ישראל.

**רבקה מיכאלי** - שחקנית, קריינית ועורכת תכניות רדיו. גילמה תפקידים רבים בתכניות טלוויזיה, במופעים ובהצגות, ותפקידים קומיים ודרמטיים בסרטים ישראלים. זכתה בפרסים רבים ובפרס האקדמיה לטלוויזיה על מפעל חיים.

**הרב שמעון פרנקל** - משמש בהתנדבות בתפקידים שונים, רבם של בתי כנסת שונים בדרום העיר ובלב העיר. מעביר חוגים ועוסק בקירוב לבבות בין כל המגזרים. תפקידים חברתיים אלו עושה בהתנדבות למען חיזוק תושבי השכונות.

**חברי מועצת העיר אשר כיהנו מעל 2 קדנציות ומעל גיל 70:**

- יעל דיין
- ישעיהו דרורי
- ד"ר משה טיומקין
- מאיר מוזס

**51. תוספת פריטים להתקשרות חוזית לאספקת ביגוד ייצוגי למקבלי קהל**

**(עבור אגף סל"ע) - מכרז פומבי מס' 281/2008:**

**מר וולוד - היו"ר:**

תוספת פריטים להתקשרות חוזית לאספקת ביגוד ייצוגי למקבלי קהל, מכרז פומבי מס' 281/2008.

אני מביא להצבעה.

נוכחות בהצבעה. מי בעד, מי נגד, מי נמנע.

ההצבעה הסתיימה.

17 בעד, אין מתנגדים, אין נמנעים.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 122 -

ה צ ב ע ה

בעד-17 חברי מועצה

נגד- אין

נמנעים-אין

**החלטה:** תוספת פריטים להתקשרות חוזית לאספקת ביגוד ייצוגי למקבלי קהל (עבור אגף סל"ע) - מכרז פומבי מס' 281/2008 - מאושר.  
המועצה החליטה על הוספת פריטים להתקשרות חוזית לאספקת ביגוד ייצוגי למקבלי קהל – (מכרז פומבי מס' 281/2008).

1. בהמשך להחלטת ועדת התקשרויות עליונה שאושרה בסבב מהיר ביום 19/3/2014 והובאה לאישור בוועדת התקשרויות עליונה שהתקיימה ב- 20/3/2014, אושר הצורך בהגדלת ההתקשרות. הצורך בהגדלת ההתקשרות אושר לאור הסברי אגף רכש ולוגיסטיקה, כי ההגדלה נדרשת עקב כוונת העירייה להקים אגף חדש "סיירת לביטחון עירוני – סל"ע"

במסגרת הפעילות העירונית לשמירת הסדר העירוני בעיר שצפוי להתחיל את פעילותו ביוני 2014.

2. המועצה מאשרת מכח סמכותה על פי סעיף 3(7)(ב) לתקנות העיריות (מכרזים), תשמ"ח-1987, הוספת פריטים לחוזה הקיים אשר יגדילו את הוצאות העירייה בחוזה בשיעור של עד 50%.

## **52. מינויים ושינויים בתאגידים עירוניים:**

### **מר וולנד- היו"ר:**

שינויים ומינויים במועצות מנהלים של תאגידים עירוניים.

להוסיף את אברהם פורז בספארי.

אני מביא להצבעה.

זה מה שהודיעו לי.

נא להצביע

זה וועדות.

נא להצביע.

נוכחות בהצבעה, מי בעד, מי נגד, מי נמנע.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 123 -

אישור.

כן ההצבעה הסתיימה, כמה גלילה?  
17 בעד, אין מתנגדים, אין נמנעים.

ה צ ב ע ה

בעד- 17 חברי מועצה

נגד- אין

נמנעים-אין

החלטה: מינויים ושינויים בתאגידים עירוניים- מאושר.

המועצה החליטה מתוקף סמכותה לפי סעיף 4 לצו העיריות (הקמת תאגידים) תש"ס - 1980, תקנות העיריות (נציגי העירייה בתאגיד עירוני), התשס"ו-2006 (להלן - "התקנות"), ופקודת העיריות (נוסח חדש) ובכפוף לאישור הועדה לבדיקת כשירותם והתאמתם של מועמדים לכהונה מטעם עירייה בגוף המנהל של תאגיד עירוני (להלן - ועדת המינויים) בדבר כשירות המועמדים

לשמש בתפקיד דירקטור, למנות את נציגי העירייה במועצת המנהלים של התאגידים כמפורט להלן:

א. מינויים במועצות המנהלים של התאגידים

"בניין הבימה בע"מ"

מר יוסי פורת פרנקל, נציג ציבור, כיו"ר

המרכז הזיאולוגי תל אביב רמת גן בע"מ

מר נתן אלנתן - חבר מועצה וסרה"ע

מר אברהם פורז - נציג ציבור

"העמותה לתיירות תל אביב יפו בע"מ"

מר נתן וולוך - חבר ויו"ר המועצה.

מר דן להט - חבר מועצה.

"מרכז הירידים והקונגרסים בישראל בע"מ"

מר איתי פנקס - חבר מועצה.

"מרכז הספורט הלאומי תל אביב בע"מ"

מר מוטי אמברם, עובד עירייה

ב. סיום כהונה

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 124 -

"היכל התרבות בע"מ"  
גב' יולנדה פרגר, עובדת עירייה.

"מרכז הספורט הלאומי תל אביב בע"מ"  
גב' גילה נחום, עובדת עירייה.

תיקון החלטה מיום 17/2/14  
מר ערן אברהמי, עובד עירייה, אינו מסיים כהונתו בהיכל התרבות.

**53. מינויים ושינויים בוועדות עירוניות:**

**מר וולנד-היו"ר:**

מינויים ושינויים בוועדות עירוניות, יש כמה, מיד, מיד,

**גב' ברנד-פרנק:**

לא, אני רוצה.

**מר ספיר:**

תני לו קודם לקרוא מה.

**גב' ברנד-פרנק:**

אני מסתכלת על הסעיף של מינויים ושינויים בוועדות עירוניות, אז אני רוצה לקבל את חוות דעתך-היועץ המשפטי-איך יכול להיות שקודם כל אתם – נציגי המועצה, בחרתם להוציא אותי מוועדת החינוך המכובדת, למרות שיש גם מקום שם לנציג של אופוזיציה.

**מר זמיר:**

יש נציג לעיר לכולנו.

**גב' ברנד-פרנק:**

אכן, אבל מה אתה כל כך פוחד מעוד קול של אופוזיציה שישב בוועדת החינוך? מספיק לך נציג אחד?

**מר וולנד-היו"ר:**

זה לא קשור ליועץ המשפטי.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 125 -

**גב' ברנד-פרנק:**

כרגע יש סיטואציה שחברת מועצה כמעט, כרגע נמצאת ציפי,

**מר זמיר:**

אמרת שיש מקום לנציג אופוזיציה, אמרתי שיש שם נציג אופוזיציה.  
את קיבלת את מקומך על בסיס זה שאמרת שאת עומדת להיות בקואליציה.

**גב' ברנד-פרנק:**

אני קיבלתי את מקומי על בסיס זה שנבחרתי בשם ציבור רחב של הורים ואני לא רואה את  
הבעייתיות, אני לא רואה את הבעייתיות שישב עוד נציג של אופוזיציה בוועדת החינוך אסף, אני  
מצטערת לומר לך, אלא אם אתה מפחד מאוד מביקורת.

**מר זמיר:**

זה לא עובד כך. אי אפשר גם להיות באופוזיציה וגם להיות בקואליציה.

**גב' ברנד-פרנק:**

אני לא רואה שום בעיה, שיהיה עוד נציג של אופוזיציה, אני רואה פה שני סגני שרים, אני רואה  
פה שני סגני ראש עיר שהצביעו היום נגד החלטת, אני רואה היום פה, אסף, מעניין אותי לראות  
מה יקרה פה עם שני סגני ראש העיר,

**מר וולנד-היו"ר:**

תודה.

**גב' ברנד-פרנק:**

שהצביעו נגד החוק, מה הולך לקרות אתם מחר בבוקר, מעניין אותי מאוד לראות.

**מר זמיר:**

איזה חוק?

**גב' ברנד-פרנק:**

השבת. רק לפני דקה.

**מר ספיר:**

איזה שניים?

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 126 -

**גב' ברנד-פרנק:**

לא. אחד בחר להיות בחוץ והשני הצביע נגד,

**מר ספיר:**

איזה סגן היה בחוץ?

**גב' ברנד-פרנק:**

אז בוא נדייק, נשים את הדברים פה, ובוא נראה רגע את ההגינות ואת הנראות הציבורית שלכם, בסדר?

**עו"ד סלמן:**

לא. בהסכם הקואליציוני יש חופש הצבעה על השבת.

**גב' ברנד-פרנק:**

אני, אני רואה את הדברים בדיוק אותו דבר, עם אותה משמעות.

**מר וולנד-היו"ר:**

חבריה, אין דו שיח.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

בענייני תקציב זה אחרת, תלמדי משהו.

**גב' ברנד-פרנק:**

אני יודעת שאתה כל היום מלמד אותי, ותודה על כך.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

את כל הזמן אומרת שאת יודעת ואת מקשקשת שטויות.

**גב' ברנד-פרנק:**

טוב, בסדר אדוני ראש העיר, ואתה לא נותן דברים על דיוקם, אבל אני נמנעת מלהתנגח ולרדת לרמה הזאת.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 127 -

**מר שרעבי:**

בנושא של ההסכם הקואליציוני שלהם,

**גב' ברנד-פרנק:**

אין לי הסכם קואליציוני אגב, לא היה. אדוני.

**מר ספיר:**

להם.

**גב' ברנד-פרנק:**

בכל מקרה, אני ראיתי פה, אני הצעתי לראש העיר למנות אותי ליו"ר ועדת ביקורת. למה ממה אתה משועשע כל כך, מעניין אותי, אנחנו כולנו רוצים להשתעשע בישיבה הזאת אם אתה כל כך משועשע.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

מה אני יכול לעשות שזה משעשע אותי?

**גב' ברנד-פרנק:**

אוקי.

**קריאה:**

זה לא קשור אליך,

**גב' ברנד-פרנק:**

טוב, אני לא חושבת אני לא חושבת, אני חושבת שדיון יכול, כמו שאני מכבדת אותך, אני יושבת פה ושוקת,

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

את לא,

**גב' ברנד-פרנק:**

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 128 -

אני יושבת פה ושוקת. אני מצטערת, לא צחקתי פעם אחת, לא השתעשעתי, לא צחקתי לך  
בפרצוף ולא דיברתי בגסות רוח, אף אחד מהדברים האלה. אני מכבדת אותך ואני מצפה שאתה  
תכבד אותי באותה רמה, לא מעבר לזה.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אני מכבד אותך.

**מר וולך- היו"ר:**

כן.

**גב' ברנד- פרנק:**

בכל מקרה, אני רציתי לדבר פה לגופו של עניין ולא רציתי להתנגח.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

כשאת אומרת שאני לא יודע את הנתונים, את מכבדת אותי?

**גב' ברנד- פרנק:**

אני בעד שנהל שיחה על-יחסינו לאן.  
אני בכל מקרה,

**מר וולך- היו"ר:**

את הצעת וזה לא התקבל.

**גב' ברנד- פרנק:**

רגע, אתה עוד אפילו לא יודע מה הצעת.

**מר וולך- היו"ר:**

אמרת, יו"ר ועדת ביקורת.

**גב' ברנד- פרנק:**

לא. יו"ר ועדת ביקורת, אני הצעתי. עכשיו, אני חושבת שלבוא ולמנות, ועם כל אהבתי ובאמת  
הכבוד הרב שאני רוחשת לעיר לכולנו, אבל לבוא ולמנות היום את עיר לכולנו ליו"ר ועדת ביקורת-

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 129 -

זה מינוי שנעשה, ותסלח לי כבוד היועץ המשפטי, זה מינוי שנעשה שלא בתום לב, כי לא יכול להיות,

**ק ר י א ה**

**גב' ברנד-פרנק:**

רגע, תן לי לסיים לדבר, איך אתה יודע על מה אני מדברת.

**מר וולנד-היו"ר:**

זה שייך לוועדות עירוניות.

**גב' ברנד-פרנק:**

איך אתה יודע על מה אני מדברת? אני מדברת עכשיו, זה סעיף וועדות, ורציתי לבקש רק לדבר על הפנייה שלי אליך להתמנות ליו"ר ועדת ביקורת, כי לטעמי – בשעה שאתה מנהל משא, ועל זה רציתי את חוות דעתו של היועץ המשפטי,

**מר וולנד-היו"ר:**

זה לא יפה, זה לא יפה.

**גב' ברנד-פרנק:**

רגע, תן לי לסיים, עוד לא גמרתי אפילו.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

זה לא הזמן, זה לא הזמן.

**גב' ברנד-פרנק:**

מה זאת אומרת? זה הסעיף, אני בגלל זה יושבת פה עכשיו. הסעיף עכשיו זה מינויים בוועדות עירוניות, אז תן לי רגע לסיים את דברי בבקשה.

**מר וולנד-היו"ר:**

רון, רון.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 130 -

**גב' ברנד-פרנק:**

אז אני חושבת שמינוי כזה, טוב, אני חושבת שמינוי כזה, זה מינוי שנעשה שלא בתום לב, יש לנו מחויבות ציבורית ויש לנו אחריות- גם פלילית, בנושא של קיום ועדת ביקורת כתיקנה, ולבוא ולמנות יו"ר לוועדת ביקורת כשאתם מנהלים במקביל מו"מ עם אותה סיעה על מנת לצרף אותה לקואליציה,

**מר וולנד-היו"ר:**

נכון להיום הם באופוזיציה, נכון להיום הם באופוזיציה וזה מגיע להם.

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

נתן אתה שם לב שזה לא משנה לה מה אומרים לה?

**גב' ברנד-פרנק:**

טוב.

**מר וולנד-היו"ר:**

לא נכון.

**גב' ברנד-פרנק:**

לטעמי, אני מאוד לא מסכימה אתך אדוני ראש העיר,

**מר רון חולדאי- ראש העירייה:**

אני יודע.

**גב' ברנד-פרנק:**

בסדר, אז אתה תיתן לי לסיים את דברי. לדעתי צעד כזה הוא צעד שלא נעשה בתום לב, וזה צעד על מנת להשהות את הביקורת, ואני חושבת שהיועץ המשפטי של העירייה הוא זה שצריך לתת את דעתו על העניין הזה אדוני ראש העיר.

**עו"ד סלמן:**

הסמכות למנות, הסמכות למנות חברים בוועדות מועצה היא של המועצה, היא לא של היועץ המשפטי. התפקיד של היועץ המשפטי זה רק לראות שנשמר, שנשמרת היחסיות בין סיעות המועצה בוועדות. זה הדבר היחיד ולפי מיטב הבנתי היא נשמרת.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 131 -

**גב' ברנד-פרנק:**

וזה מהלך שנעשה בתום לב? עיר לכולנו מנהלים מצד אחד מו"מ להצטרפות לקואליציה ומצד שני מקבלים את יו"ר ועדת ביקורת.

**מר וולנד-היו"ר:**

מה שעושים בחדרי חדרים זה לא עניינינו. הם, נכון להיום,

**גב' ברנד-פרנק:**

זה לא חדרי חדרים, זה היה בעיתונות.

**מר וולנד-היו"ר:**

סליחה, צריך לשמור על כבודם. הם שלושה חברי מועצה, הם נכון להיום באופוזיציה, כן, ועל פי החוק מגיע להם התפקיד הזה.

**מר לייבה:**

והם מצביעים נגד גם.

**גב' להבי:**

הם גם מתנהגים כמו אופוזיציה.

**מר וולנד-היו"ר:**

חברים, יש כמה שינויים של שמות בוועדות-שאני חייב לקרוא אותם.  
בוועדה לקידום פתרונות דיור בר השגה- מסיעת מר"צ, דוד קשאני במקום אלון ניסים ואוד דורון- במקום דוד קשאני.  
בוועדת בטחון- ממלא מקום של סיעת מר"צ- אלי שמעוני.  
בוועדה לקידום מעמד הילד- מיטל להבי, ממלאת מקום מהרטה.  
בוועדת חינוך- מהרטה ממלאת מקום, מהרטה, מיטל להבי.  
חברים, אנחנו מצביעים על וועדות עירוניות.  
נוכחות בהצבעה, מי בעד, מי נגד, מי נמנע.  
ההצבעה הסתיימה.  
17 בעד, 1 נגד, אין נמנעים.

**ה צ ב ע ה**

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 132 -

בעד-17 חברי מועצה

נגד- 1 חבר מועצה

נמנעים-אין

**החלטה:** מינויים ושינויים בתאגידים עירוניים - מאושר.  
המועצה החליטה בתוקף סמכותה בהתאם להוראות סעיף מס' 150, לפקודת העיריות [נוסח חדש], ובהמשך להחלטות המועצה מיום 30/12/2013 ו- 27/1/2014, על בחירת חברים לוועדות רשות שונות כמפורט להלן:

**ועדת בינוי ותשתית**

1. ליטל פרטוש (ליכוד) במקום הלל הרמן (ליכוד)
2. אליהו אזוגי (שגב)
3. עודד רזניק (מרצ), מ"מ עומר שגיא (מרצ)

**ועדה לפלורליזם**

1. הילה דמארי (ליכוד)
2. נוגה ברלב (מרצ), מ"מ שאנה קרקובסקי (מרצ)

**ועדת בעלי חיים וטבע עירוני**

1. חן אגא (רוב העיר), במקום רועי הולנדר (רוב העיר)
2. יהודה דרור, (מרצ), מ"מ של גבי לסקי (מרצ).

**ועדת ספורט**

1. קובי פשה (תא בטוחה)
2. אגט נירה קראוס (מרצ), מ"מ של גבי לסקי (מרצ)
3. עופר ז'בנר (מרצ), מ"מ מנחם רבין (מרצ)

**ועדת נכסים**

1. גיורא מירצקי (מרצ), מ"מ של גבי לסקי (מרצ).
2. מיכאל להב, (מרצ), מ"מ אביב סלע (מרצ).
3. אבשלום בן דוד (דרום העיר)

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 133 -

**ועדת לקידום פתרונות דיור בר השגה**

1. דוד קשאני, (מרצ), מ"מ (כחבר) של אפרת טולקובסקי (מרצ).
2. אוד דורון, (מרצ), מ"מ סורין זיסרמן (מרצ).

**ועדת רישוי עסקים**

1. מיטל להבי (מרצ), מ"מ של מיכאל גיצין (מרצ)
2. ערן לב (מרצ), מ"מ אילנה פינשו (מרצ)

**ועדת תיירות**

1. דניאל פולישוק (מרצ), מ"מ מיכאל גיצין (מרצ)

**ועדת להתחדשות עירונית**

1. איריס טרי (מרצ), מ"מ של מיטל להבי (מרצ)
2. משה קיים (מרצ), מ"מ של אפרת טולקובסקי (מרצ)

**ועדת להתייעלות ושיפור השירות**

1. ליאור פינקל (מרצ), מ"מ עודד הון (מרצ)

**ועדת תחבורה**

1. אבי בלאו (מרצ), מ"מ אליק מינץ (מרצ)

**ועדת יקירי העיר**

1. שושנה צור (מרצ), מ"מ יוקי לביא (מרצ)

**ועדת לענייני תפעול**

1. מנחם רבין (מרצ), מ"מ אבי אלפיה (מרצ)
2. שגיב לוי (מהפך ירוק בת"א), במקום חגית אוריין (מהפך ירוק בת"א)

**ועדת לענייני יפו**

1. אברהם גייר (מרצ), מ"מ הגר ליפקין (מרצ)

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 134 -

**ועדת למעמד האישה**

1. ליאת בירון (מרצ), מ"מ חנה מירצקי (מרצ)

**ועדת רווחה**

1. ציון אלגריסי (מרצ), מ"מ ליילה שוורץ (מרצ)

**ועדת למדיניות השכירות**

1. טל גרינשפן (מרצ), מ"מ אורי אנזנברג (מרצ)

**מינוי יו"ר לוועדה לענייני ביקורת**

בתוקף סמכותה בהתאם להוראות סעיף 149ג ו- 165 לפקודת העיריות [נוסח חדש], ובהמשך להחלטת המועצה מיום 30/12/2013, מחליטה המועצה למנות את נציג סיעת עיר לכולנו, יו"ר הוועדה לענייני ביקורת.  
מיכאל גיצין, נציג סיעת מרצ, חבר בוועדה. מ"מ איתי פנקס, נציג סיעת מרצ.

**מינויים בוועדת בטיחות בדרכים**

בתוקף סמכותה בהתאם להוראות סעיף 149ו לפקודת העיריות [נוסח חדש], ובהמשך להחלטת המועצה מיום 30/12/2013, מחליטה המועצה למנות את דוד איתן, נציג שכונות, חבר בוועדת בטיחות בדרכים.

**מינויים בוועדה לקליטת עליה**

בתוקף סמכותה בהתאם להוראות סעיף 149ה לפקודת העיריות [נוסח חדש], ובהמשך להחלטת המועצה מיום 30/12/2013, מחליטה המועצה למנות את שאנה קרקובסקי, נציגת סיעת מרצ, מ"מ של מהרטה ברוך רון בוועדה לקליטת עליה.  
למנות את מרדכי ירקוני, נציג סיעת מרצ חבר בוועדה, מ"מ אורה כורזים, נציגת סיעת מרצ. למנות את שושנה רון מסיעת שגב חברה בוועדה לקליטת עליה, במקום נתן אלנתן, נציג סיעת שגב.

**מינויים בוועדה לשימור אתרים למרחב התכנון תל אביב - יפו**

בתוקף סמכותה לפי הוראות סעיף 10 לתוספת הרביעית לחוק התכנון והבנייה, התשכ"ה – 1965 ובהמשך להחלטת המועצה מיום 30/12/2013, מחליטה המועצה למנות את מיטל להבי, נציגת סיעת מרצ, מ"מ של אפרת טולקובסקי נציגת סיעת מרצ.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)**

- 135 -

**מינויים בוועדת בטחון**

בתוקף סמכותה בהתאם להוראות סעיף 149ב לפקודת העיריות [נוסח חדש], ובהמשך להחלטת המועצה מיום 30/12/2013, מחליטה המועצה למנות את שני מנור, נציגת סיעת מרצ, חברה בוועדת בטחון. מ"מ אלי שמעוני, נציג סיעת מרצ.  
למנות את אלי לנדס, נציג סיעת דרום העיר, חבר בוועדת בטחון.

**מינוי מ"מ בוועדת הנחות**

בתוקף סמכותה בהתאם להוראות סעיף 149ד לפקודת העיריות [נוסח חדש], ובהמשך להחלטת המועצה מיום 30/12/2013, מחליטה המועצה למנות את מיטל להבי, נציגת סיעת מרצ, מ"מ של כרמלה עוזרי, נציגת סיעת צדק חברתי.

**מינויים בוועדת מל"ח**

בתוקף סמכותה בהתאם להוראות סעיף 149א לפקודת העיריות [נוסח חדש], ובהמשך להחלטת המועצה מיום 30/12/2013, מחליטה המועצה למנות את חגי חלמיש, נציג סיעת מרצ, חבר בוועדת מל"ח. מ"מ שני מנור, נציגת סיעת מרצ.

**מינוי מ"מ בוועדה למיגור אלימות**

בתוקף סמכותה בהתאם להוראות סעיף 149ב לפקודת העיריות [נוסח חדש], ובהמשך להחלטת המועצה מיום 30/12/2013, מחליטה המועצה למנות את יובל ישעיהו, נציג סיעת מרצ, מ"מ של אפרת טולקובסקי, נציגת סיעת מרצ.

**מינוי מ"מ בוועדה לאיכות הסביבה**

בתוקף סמכותה בהתאם להוראות סעיף 149י לפקודת העיריות [נוסח חדש], ובהמשך להחלטת המועצה מיום 30/12/2013, מחליטה המועצה למנות את לירון מעוז, נציג סיעת מרצ, מ"מ של גבי לסקי, נציגת סיעת מרצ.

**מינוי מ"מ בוועדה לקידום מעמד הילד**

בתוקף סמכותה בהתאם להוראות סעיף 149ד לפקודת העיריות [נוסח חדש], ובהמשך להחלטת המועצה מיום 30/12/2013, מחליטה המועצה למנות את מיטל להבי, נציגת סיעת מרצ, מ"מ של מהרטה ברוך - רון, נציגת סיעת מרצ.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 136 -

**מינוי מ"מ בוועדת חינוך**

בתוקף סמכותה בהתאם להוראות סעיף 149ט לפקודת העיריות [נוסח חדש], ובהמשך להחלטת המועצה מיום 30/12/2013, מחליטה המועצה למנות את מהרטה ברוך רון, נציגת סיעת מרצ, מ"מ של מיטל להבי, נציגת סיעת מרצ.

**54. הסמכת מפקחים:**

**מר וולוד- היו"ר:**

הסמכת מפקחים, הענקת סמכויות שוטר.  
נא להצביע: נוכחות בהצבעה, מי בעד, מי נגד, מי נמנע?  
ההצבעה הסתיימה.

**קריאה:**

תצביע.

**מר וולוד- היו"ר:**

פעמיים לחצתי, בוגד בי.

מה התוצאות גלילה?

20 בעד, אין נמנעים, אין מתנגדים.

ה צ ב ע ה

בעד- 20 חברי מועצה

נגד- אין

נמנעים-אין

**החלטה:** הסמכת מפקחים- מאושר.

המועצה החליטה, בהתאם לסמכותה לפי סעיף 264(1) לפקודת העיריות, להסמיך את עובדי אגף הפיקוח:

שלומי סויסה, ת.ז. 039249107

ביטון עידן, ת.ז. 300396231

סלמאן דוד, ת.ז. 021793153

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 137 -

דימטרי ורביצקי, ת.ז. 313984973  
דנוך עידו, ת.ז. 302844352  
אור מתן, ת.ז. 304860232  
מזרחי אפרים, ת.ז. 040552630  
מקסים ספיבק, ת.ז. 322013491  
מוחמד מוגרבי, ת.ז. 300861226  
ביטון חן, ת.ז. 201312972  
ערן אפק, ת.ז. 300125093  
בן קפלן, ת.ז. 066477647  
בוגדן ז'בוטינסקי, ת.ז. 308957661  
פרנצס אמיר, ת.ז. 301132536

להשתמש בסמכויות הנתונות לשוטר בפקודת סדר הדין הפלילי (מעצר וחיפוש)(נוסח חדש),  
התשכ"ט-1969 ביחס לכל עבירה שבסמכות בית המשפט לעניינים מקומיים בתל אביב-יפו.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים  
ישיבה מן המניין מס' 7  
מתאריך כ"ב אדר ב' תשע"ד (24/03/2014)

- 138 -

**55. נאומים מהמקום:**

**מר וולנד-היו"ר:**

האם יש למישהו נאום מהמקום?

לא. תודה.

אנחנו סיימנו את המועצה הזו.

**הישיבה ננעלה בשעה 20:49**

---

מנכ"ל

---

יו"ר

ערכה: גלילה בן חורין, מזכירת המועצה